Черкаський обласний державний архів

АРКУШ ВИКОРИСТАННЯ ДОКУМЕНТІВ

Фонд № 931 опис № 1 спр. № 25

Заголовок справи книга записів

Дата використання	№№ використаних аркушів	Для якої мети використ. документ	Характер використання документів	Посада і підпис особи, зробила за
24.04.96.	все		пр. смотр	
1 X 96	просмотре			

м. Чигирин, райдрукарня, 23 IX. 1992 року. Зам. № 246 т—10000

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№№ по порядку рождения.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
	Январь				
1	19			Отъ бывшаго Вятскаго Губернскаго Правленія Коллежскаго Секретаря Матѳея Иванова Мехова и законной жены его Ольги Петровой	Мехо.
2	20			Отъ бывшаго Сумарокова Тарутина Елабужскаго сословія, мѣщанина Матѳея Іосифова и законной жены его Ольги Іосифовой	Сумарокова
3				Отъ бывшаго Вятскаго Коллежскаго Регистратора Василія Ивановича Кудрявцева и законной жены его Ольги Васильевой Матѳея Васильева	Кудрявцева
4				Отъ Вятскаго-Бородовскаго Вакинскаго Мѣщанскаго сословія Ѳедосѣевскаго уѣзда, города Бѣлой Матѳея Іосифова и законной жены его Ольги Ивановой-Мутовкиной	Ѳедосѣева

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился кое ему, или дано имя
Христіанскій.	Еврейскій.			
Января	Тевеѣ			
2	20		Отец Иеромонах Іосиѳ мать Иеромонах Іосиѳ	Хапа Ридз
3	21		Отец Діаконъ Иверскаго Иркутскаго Иоанна Кизическаго монастырей мать Вѣтерь Хаимъ Шміловичъ	Лейбъ-Шух
21			Отец Рабочій Нарымскаго Мирошка Енисейской губерніи Колмаковскій мать Пава Хаимовна	Фроль

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился кое ему, или дано имя
			Января				
5			3	21		Отъ Иехо Лейбовъ Бер персанъ Гимназіи Купецъ. Коти мещ. Сына Мордкова	Мордко Бер
5			5	23.		Отъ Мейко Борисовъ Бе Минской Губернской Гим ческомъ мещ. Дѣвица Абрумовна	Мейше-Лейб
"			5	23		Отъ Вигина Шлемовъ Заіе ковской Дорогичинской Ев Полѣсскаго Губ. купе подавецъ Дѣтей Менделевна	Брума Ицка
5			5	23.		Отъ Мошка Абрумовъ Кобринской Гимназіи ка, провизоръ аптеч мещ. Бейла Лейбовна	Вол

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Бивартовскомъ				
1	7	Равинъ	6	24		Отъ: Меира Хаимова Барханъ Бобенской мѣщ. раввинъ Матери Хана Нафтулова	Нафтула-Лейзеровъ
8	"		6	24		Отъ: Урдина Шлёма-Янкелевскаго Кочковатской тальковской волости крестьянина Матери Эстеръ Абрума-Мошковна	Мордухаевскій
9			7	25		Отъ: Любомирова Леонтьевскій бранславскій мѣщ. портной Матери Этли Мошковна	Герцъ
			7	25		Отъ: Юдки Шмулева Озерковскій Елисаветградскій мѣщ. молодинъ Матери Хрумки Рувимовна	Абрумъ.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Января Февраля				
11		8	26		Отец: Хаецъ Шмерковъ Шмерковскій Елисаветградскаго цеха, православнаго. мать Лейба Абрамовна	Шмерко
12		8	26		Отец: Лейб-Лейбъ Мошковъ Черниговскій изъ мѣщанъ, іудейскаго закона. мать Двойра Ароновна	Перецъ-Герцъ
"		8	26.		Отец: Хаимъ Вольфъ-Вольховъ Шарнацкій Елисаветградскаго цеха, іудейскаго закона. мать Пауля Мордковна	Хаимъ-Эммель
27					Отец: Хаимъ Шмерлевъ Осадчій Елисаветградскаго цеха. мать Эсфирь Хаимъ-Шлеховна	Шломе

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
Женскаго.	Мужескаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Январь	Шевать			
	14	Раввинъ	9	27		Отец: Мордко Пейсахов Сирота Киевской губ. Мать Бруха Мошковна	Сражевичъ.
8 "		"	9	27		Отец: Бенціонъ Шлёма-Наталовъ Гольцевичъ Киевской губ, мѣщанинъ здоровавъ Мать Бруха Шабсовна	Фася-Шпа
9 "		"	9	27		Отец: Лейба Кухенмовъ Черновъ Тетіевскій губ. земледѣлецъ Мать Сура-рейза Зусевна	Лывка
		"	9	27		Отец: Ушко Шуковъ Тимшицкій Киевской губ. мѣщанинъ умеръ Мать Лейка-Ентъ Сруловна	Шайндлинъ

חלק ראשון: מן נולדים

מספר		אי חיה חמרחל חפרך יחמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה היום בילד בא אלול ביצל לאח		איזה גולד היא בעיר גילגא	שם האב וחאם של הילד רמת מעשחר דיעקב בן שמעון בת סרחר אר חיום מריס בת צבי קצב	הילד ראיזה ניתן לו היא זר ישראל בן או בולדת ת ישתחרבקת
נקבה	זכר		למנין יחודיים	למבון יוביס			
"	14		9.	27.			
8	"	"	9	27.			
9	"	"	9	27.			
				27.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Какое ему, или ей, дано имя.
			Января 1 числа				
			Все о пом.				
			Св о рожд.				
			№ 411632				
			2/XII 19				
			Лейб Зюсраиле				
	11		" 9	27		Отец Войско Гершков Поликов фактовой лавки. Мать Хеторь Лейбовна	Сура-Лейба
	12		" "	9	27	Отец Вульфъ-Лейбъ Мордко-Шмерковъ Гриденъ Бобыльской волости деревни Мать Сура Гершковна	Хана-Лея
	13		" "	10	28	Отец Шуко Мейеръ-Аронов Сиохторъ Ямпольской волости деревни Мать Хана Лаврушковна	Лаврушъ.
	14		" "			Отец: Гоцуль Шлемовъ Дубровской Ямпольской волости, крестьянинъ Мать	
	15		" "			Мордель Мордко-Шмерковъ Мордкова деревня	

חלק ראשון. מן נולדים

מספר זכרים	מספר נקבות	אי היה תאריך חודש	חודש ויום הולדת יום המילה יום בילד בא אליהו ביומל לאח למנין ימודיש	למנין יהודים	איה גולד היה בעיר גילגא	שם האב ואמו שם של תולד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סרחר או חיים מריס בת צבי קצב	שם נולד ואיזה שם ניתן לו היה נולד זכר ושמו ראובן או נולדת בקצה ישמחרבקה

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Января				
11						Отецъ: Бухвицъ - Мендель Хось-Абрамовъ Сретенскій мѣщ., кабинскій мѣщ.	
"	16		11	29.		Мать: Хаимъ-Берковна	Бенціонъ.
"	12						
12						Отецъ: Мортка Абрумовъ Кокарева Костяновскій мѣщ.	
"	12	Равви	12	Января 1		Мать Мехама Овсѣевна	Овсѣй
8							
1						Отецъ: Лейзеръ Вениаминовъ Бороченскій Уманскій 2 гильд. купец. сынъ, кавалеръ	
"	14	"	12	1.		Мать Фрумса Ушиковна	Лея-Гешла.
9							
13	"					Отецъ: Гдал. Мендель Абрумовъ Бурмальскій Сквирскаго уѣзда, мѣщанинъ	
"	15	"	13	2.		Мать Гдалія Абрумова-Мордкова	Шендра.

חלק ראשון: מן גולדים

מספר: נקבה	מספר: זכר	מי חיה חמרחל חמרץ רחמוצץ	חדש גיום תולדת יום חמילת היום בילד בא אלגל בימל לאח: למנין יחודים	למנין יהודים	איח גולד היש בעיר ויולגא	שם חאב ואחאם של תילד ושת מעשחר דימיקב בן שמעון בץ סיחר או חיום מריס בת צבי קצב	יאיוח ר דיש רשמו אר גולדת ת ישמחרבקת
				טבת			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Января 1 Шват				
11						Отец: Зиновий Борков Васильман Еврейской купеч. сем. набожной мать Шейна Фроимовна	Шейра рождение Зинаиды.
"	18	"	13	2			
12						Отец: Исако-Мейше Шаев Крейсмаръ Мариупольскій мѣщ. Литовскаго урок. деревень Матеръ Хаеръ Шаевіовна	Шая
"	19	Раввинъ	14	3			
8						Отец: Ойзеръ Шмулевъ Шпицбурдъ Деревенской мѣщ. изъ Богомольныхъ мать Ресель Фроковна	Мерворогженскій
"	20	"	14	3.			
13						Мать Инна Срулевна Фрейсмаръ набожныхъ еврейской мѣщанки изъ Богомольныхъ	Ирень-Шмулевъ
"	21	Раввинъ	14	3.			

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: זכר או נקבה / שם יחיד לו ביום / בולר זכר ושמו / ראובן או בולדת בקצה ישמחרבקה	שם האב וחאם של / תולד ותת מעשחר / דימיטרי בן שמעון / בת סיחר או חיים / מריס בת צבי קצב	איזה / גולד / היום / בעיר / וילנא	חדש ויום תולדת / ויום חמילת היום / בילד כא אלול / ביטל לאחד		מספר	
			למנין ישראלים	למנין יוונים	זכרים	נקבות

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Января	Шевата			
16	"	"	14	3.		Окл: Мѣщ: Гавріилъ Гавріиловичъ Преображенскій церкви (Чувашской врачъ) мать Елизавета Емельянова	Гавріилъ
" 17							
"	22	Равнино	15	4	Дитятино	Окл: Курскаго Удѣльнаго Кобыльскаго имѣнія Живописецъ охотникъ и уходъ, воспитатель и отпускъ мать Параскева Емельяновна.	Константинъ-Мих.
8							
17	"	"	15	4		Окл: Кирій Моисеевъ Красноармейскій Духовскій Земледѣлецъ Бобруйскаго повѣта мать Анна Дмитріевна Дорофеева	Сура
9							
13	"					Окл: Іоаннъ-Николаевъ Тобольскаго Ирбитскаго Иконной живописецъ мать Сура Сурьевна	Гвенко.
18	"	"	15	4			

חלק ראשון: מן נולדים

מס'		מין זכר	מין נקבה	איזה נולד היום בעיר וילנא	חודש ויום הולדת יום תמולת היום בילד בא אלול בישל לאח למנין יחידים	למנין ירחים	מי היה המוהל חפורץ יחמוץ	שם האב ושם של אמו של הילד ושם משפחה יעקב בן שמעון בן פתחר או חיים מריס בת צבי קצב	נולד ואיזה ס ניתן לו היום לד זכר רשמי ארכן או בולדת קבת ישמחרבקת
16	"				14	3.			
" 17									
"	22				15	4			
8									
17	"				15	4			
9									
13	"								
18	"				15	4			

112

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Январь	Шевата			
	19	"	15	4		Дит: Сына Церкви Подольскаго Кольскаго Литовскаго штатскаго служителя Мосія Мордехая Нейманова	Мая
	12						
	" 23	"	16	5		Дит: Мещанина Мосія Бенционова Израилева Литовско-Виленскаго Цехового Цехового Мосія	Мошке
	24	"	17	6		Дит: Кременецкаго Мещанина Эдельштейна Шлиомова Шоломова Мещанина Мосія Бенционова Моисеева	Сруль
	25	"	17	6		Дит: Дубенскаго Еврейскаго Общества Раввинскаго Духовнаго Суда Мосія Срулевича	Вульф

חלק ראשון: מן נולדים

מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל חתירת יחזיצק	חודש יום הולדת יום המילה היום בילד בא אלול בימי לאה למנין ירחים	למנין ירבים	איזה גילה היום בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו יעקב בן שמעון בע פוחר או חיים מריס בת צבי קצב	שם נולד ואיזה שם ניתן לו היום בילר זכר ישמר ראובן או נולדה בקנה ושמחרבקה
	19	"	15.	4			
	" 23		16.	5			
	24		17	6			
	25		17	6			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Январь	Шеват			
19	20	"	17	6		Вдова Мещанка Двуверх Хаима-Лейбова Скобинская Гимназическій мастеръ, сирота Мать Мерьяма Хаимъ-Бенціонова Шейхъ-Мотка	
	21	"	17	6		Вдова Бердо Кивова Векслева Уманской мѣщ. Мать Бронича Вольковна	Сура.
	22	"	17	6		Вдова Мѣщанка Мойше-Хаимова Раве Уманскій мѣщ, лѣсничій Мать Михуля Тарковна	Хаскель
13		26 Равинъ	19	8		Вдова Бомбардировка Хаимъ-Янкелева Шерманъ Мать Двойра Абрумъ-Шмерковна Шерманъ	

חלק ראשון: מן נולדים

מספר נקבה	מספר זכרים	מי היה המוהל חתרע יחמוץ	חודש ויום הולדת יום המילה ביום לאחר ביום	למנין יחודים	למנין ירביס	איח גולד היע בעיר וילנא	שם האב וחאם של תילד רמת מעשחר בן פחר או חיוש מרים בת צבי קצב	ש נולד: ראוזח שם ניתן לר דימ כולר זכר ושמו ראובן או נולדת בקבת ישמחרבקת
20	"	"	17	6				
21	"	"	17	6				
22	"	"	17	6				
26	"	"	19	8				

714

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	Мужескаго.	Женскаго.	Что имъ [illegible]	Сколько [illegible] Мужескаго.	Женскаго.
11			Январь Мѣсяцъ									
						Мещанинъ Яковъ Іосифовъ Ясиновскій Уманскаго уѣзда, мѣщанка мать						
	27		22	11		Груша Мерка-Лейбова	Іосифъ Симха	"	27		22	11
12		Россіи			Россіи							
						Отст. Іосифъ-Гойцинъ Мойсеевъ Лендау Сорокскій уѣзда, коммиссіонеръ мать						
	28		22	11		Эсфирь Мерковна	Моисей	"	28		22	11
13												
						Отст. Кузнецъ Мордковъ Одесса Еврейской общ. Фельдшеръ мать						
	29		22	11		Хана Хаимовна	Мордкоровскій	"	29		22	11
14												
						Отст. Бецукъ Мошковъ Одесскій Еврейской общ. [illegible] мать						
	23		23	12		Хонца Іосифовна	Ревка	"	28		23	12

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Декабря месяца				
19	20	Раввинъ	23	12		Отец Банщикъ Моисеевъ Ковенской губ. Новоалександровскаго м. местечка Хаим-Мейер Шулимович	Аврумъ
12	24	"	23	12		Отец: Аптекарь Арсеньевъ Виленской губ. Ковенскаго уезда местечка Мария-Зельдовна	Мейр-Перец
8	25	"	23	12		Отец: Кондитеръ Захаровъ Фридрихъ Вильгельмъ Виленской губ. Ковенскаго уезда местечка Сара Янкелевна	Песя-Рейзя
13	26	"	23	12		Отец: Бухгалтеръ Моисеевъ Шендеръ Виленской губ. Ковенскаго уезда местечка Роза Морковна	Хая-Рахиль

חלק ראשון מן נולדים

מספר זכרים	מספר נקבות	אי חיה חמוחל חפרע יחמוצץ	חודש וירח הולדת וירח המילה היא ביולד כא אלגל ביטל לאח למנין יחודים	למנין ירביס	איה גולד היא בעיר גולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע פרחר או חיים מריס בת צבי קצב	אי נולד ראיזה שם ניתן לו היא ביולד זכר ישמו ראובן או נולדת בעבת ישמחרבקה
				30			
30	"	תרס	23	12.			
24	"	"	23	12.			
5	"	"	23	12			
26	"	"	23	12.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון: מן נולדים

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר	מי היה המוהל חסרץ יחמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה היא בילד בא אלגל ביומ לאה: למנין ישראלים	חודש ויום הולדת ויום המילה היא בילד בא אלגל ביומ לאה: למנין יוליוס	איה גולד היא בעיר וילנא	שם האב ואמו של הילד ושמ מעשהר היא יעקב בן שמעון בע סוחר או חיים שריוס בת צבי קצב	מי נולד: ראובן או בולדת בקבת ישמחרבקה שם ניתן לו היא בולד זכר ושמר ראובן או בולדת בקבת ישמחרבקה
			Января Сентябрь											
	27	"	23	12		Отец: бурмистр мещанской Гарностаевской волости Тарнопольскаго уѣзда. Мать: Перель Лейбовна	Сура	"	"	23.	12			
	28	"	23	12		Отец: Мещанин Сурка Срулевскаго Буркановецкой волости Тарнопольскаго уѣзда, портной. Мать: Лейка Шлейбомовна	Хася	"	"	23	12.			
	31	"	24	13		Отец: Хаимъ-Шмойлъ Бурдовъ Бордичевскаго мѣщанинъ, торгуетъ. Мать: Хейдя Хаимовна.	Лизко	31		24	13			
	32	"	24	13		Отец: Хаимъ Мошковъ мещанинъ Волочискаго Заславскаго мѣщанинъ, шьетъ. Мать: Шейндля Годелевна	Зельманъ			24	13			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Января	Января			
	28	Раввинъ	26	15		Отец: Моисеевичъ Мазурицкій Виленской губ. коллежскій секретарь Мать Бейла Ивановна	Мойше-Дуво
	29	"	"	26	15		Отец: Хаимъ-Бенцаръ Срулевичъ Шнеберъ Виленской губ, Каменецкій мѣщанинъ Мать Ита Лейбовна	Либа
	30	"	"	26	15.		Отец: Нахманъ Мошковъ Баланъ Виленской губ. мѣщанинъ Мать Хая Шмулковна	Гитля
	24	Раввинъ	29	18.			Отец: Ицко Ицковичъ Сурвилишскій Виленской губ. мѣщанинъ Мать Тауба Мошковна	Шурмишъ

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת שם נתן לו דיבור גולד זכר ושמור ראובן או נולדת בקבה ושתחרבקה	שם האב והאם של הולד ומה מעמחר דימיעקב בן שמעון בת סרחר או חיים מריס כת צבי קצב	איזה גולד היא בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה היום ביולד כא אלול ביטל לאה למנין יהודים	למנין יעקבים	מספר		מי חיה המוהל חסורי רחמיצין

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился кое ему, или — дано имя.	מספר	מי היה מוהל הסדר ויחוסיו	חודש ויום לידת היום תמילת הילד בא אליל בימי לאחז למנין ישוחיים	למנין יוליום	איזה גילה היה בעיר וילנא	שם האב וחאם של הילד ושמות מעשהו דימיעקב בן שמעון בן פוחר או חיוש מריס בת צבי קצב	שם ניתן לו היום בעת ישמחרבקת ראיבן או גילדת בילה זאר ושמו
			Января	Января										
	35	Равъ	29	18		Сол. Герш Абрамов Полоцкій Уѣзднаго города Мать Сол. Мина Янкелева	Евгеній-Мари			29	18			
	33													
	31	"	29	18		Отецъ Аронъ Зубовъ Ицковъ Брониловскій Уѣзднаго города Мать Фрейга Моисѣевна	Шерихоровъ			29	18			
	36	Равъ	29	18		Отецъ Мейхель (Мойшинъ) Мойшеровъ Левинъ Задковолуцкій Уѣзднаго города Мать Фрейга Ахуновна	Герцъ			29	18			
	32	"	29	18		Отецъ Борко Боруховъ Шерисаевъ Вилькомірскій Уѣзда Мать Лея Мееровна	Шерухов			29	18			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Января	Шеват			
	37		30	19.		Отец Шмуль Авруцов Совхозский колонии Богачевки Великомечетянской Новоар. Бахмут. уезд. мещанин Мать Хайка Лейбовна	Авруцов-Ле.
	38	Раввин	30	19	Тамъ же	Отец Шмуль Хаскинов Ярославич Уманский потом. мануфактурщик Мать Хая Вобрина Шабсовна	Мойше
	33	"	30	19.		Отец: Бомбарь Яков-Лейбов Харенский Уманский потом. мещанин. Мать Хайка-Сура Мейше-Мордкова	Бомбаря
						Отец Янкель-Герш Нутов Минай Уманской мещ. раскрасчикъ Мать Бейлина Шлемова	Фрейга Шейна Малка

Выписка мѣщ. 14.10.92 Уманъ

Крестъ — Уманскій Раввинъ М.Т.

מספר	אי חיח חמרחל חמרץ יחמרצק	חדש גרס תולדת יום חמילח היא בילד בא אלגל בימי לאח למנין יחודים	למבין ירביס	איח גולד חיא בעיר גילגא	מאס של מעשחר שמעון בר חיים קצב
37		30	19.		
38		30	19		
33		30	19.		
34		30	19		

720

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	К ша о	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.	מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל השורץ ויחוצץ	חודש ויום הולדת היום המילה בילד בא אלגל ביטל לאח	למנין יהודים	למנין ירבים	איזה גילד היה בעיר גילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמקן בץ סוחר או חיים מריס בת צבי קצב	מי גילד ראובן או גולדת בקבה ושמחרבקה
					Января	Шват												
	33				30	19		Отец: Барко Меиров Куперманъ Еврейскій житель. мать Сима Хаимовна	Генія	38			30	19				
								Отъ: Мошкель Бутманов Левинъ Гасбинскій мѣщ. коммиссіонеръ мать Сура-Бэйла Янкелевна	Лейбъ-Мер	39			31	20				
29			39	1го Авгиш	31	20												
								Отъ: Башіонъ Мойше-Мордковъ Перельштейнъ Новосельской мѣщ. магазинеръ мать Сребга Янкелевна	Рахиль	36			31	20				
30			26		31	20												
								Отъ: Барко Могилевъ Красный рыжаловочный, жестянщикъ мать Есегъ Ионковна	с Мертвоводки	40			31	20				
			40.		31	20												

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя
			Январь	Шват			
	27		31	20		Отец Хаим Гилелевъ Цитриманъ Уманской мещ. мещанин мать Бина.	Бойра.

Итого мужескаго пола сего № 40 а мужескаго — тридцать семь № 37.

1898г. февраля 1 дня. Сие написанное в сей тетради родившихся обрѣзаніе совершилъ самимъ раввинъ Уманской [illegible] Моше

1898г. февраля 1 дня. Сие записанное в сей тетради родившихся обрѣзаніе совершилъ самимъ раввинъ Уманской [illegible] Моше

Смотритель М. Бурлинъ

Старостa главной синагоги
Меръ Лейбъ Фефермонъ

Еврейской Школы старостa Лурье
Старостa Еврейской школы Шоль Верблютъ
Учитель школы Кейзманъ Турчинскій
Школы Купеческой старостa А. Пупковъ

חלק ראשון: מן נולדים

מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל חתימת ידו	חודש ויום הולדת היום המילה היום בילד בא אלול ביצד לאח למנין יהודים	למנין יוצים	איזה גולד היום בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ושם מקומו הישקיב בן שמקן בת סרח או חיים מריס בת צבי קצב	מי נולד: ראובן שם נתן לו היום בילד זאר ושמו ראובן או נולדת בקבה ישמחרבקה
				63			
			31	20.			בילד

Старостa Еврейской Школы Кацъ
Учитель Еврейской школы Каценельбогенъ
Школы Купеческой старостa А. Васильевъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.				Имя имянаречителя, фамилія, званіе и мѣсто жительства.	Имя, отчество, фамилія, званіе и мѣсто жительства.	Имя, отчество, фамилія, званіе и мѣсто жительства.
			февраля	мая									
	41		2	22		От: евей Хаимовичъ Елисаветградскій 1 гильдіи купецъ и жена Двойра Аронова	Яковъ-Хаимъ		41				
	42		3	23		От: Кантонистъ Михелевъ Пинка Ташлыковскій м. елисаветградскій мѣщанинъ еврейскаго вѣроисповѣданія и законная жена Фейга-Ита Шмерь-Моровна	Шмуль-Меер		42				
	43		3	23		От: Хаимъ-Срулевичъ Герцовъ Ивлеховскій Уманскій мѣщанинъ, портной и жена Ева Ехиловна	Ехиель		43				
	44		3	23		От: Елисаветградскій 1 гильдіи Серебряническій купецъ Ефроимовъ и законная жена Хана Шмулевна	Меер		44				

חלק ראשון בן נולדים

מי נולד ראיזה שם ניתן לו היום בעת ישמחרבקו	שם האב וחאם של הולד ומה מעשחו הישעיקב בן שמעון בן סוחר או חיוש מריוס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר וילנא	חודש היום הולדת היום הולד כא אלול ביומל לאח למנין ישראלים	למנין יוונים		מספר זכרים	נקבות	מי חיה חמרחל חפרע יחמיצץ

723

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Февраля	Шват			
	45	Раввинъ	3	28		Отъ: Шмуель Моисеевъ Черновецкій мѣщанинъ, семьяръ Мать Сура Лейзеровна	Сендеръ.
38			4	24		Отъ: Борухъ Мордковъ Гольдбергъ Хотинскій мѣщанинъ, винокуръ Мать Сура Янкелевна	Хина
39							
	30		6	26		Отъ: Мойше Шуке Лейбовъ Черновицкій мѣщанинъ, мануфактурщикъ Мать Бася Менделевна	Фейга
	40		6	26.		Отъ: Лейзеръ Шуковъ Фридманъ Хотинскій мѣщанинъ, сѣдельникъ Мать Хаста Янкелевна	Сура-Лея

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בעבד ישמרברקת	שם האב וחצי שם של הילד ומה מעמחר בן שמעון דימיעקב בן סרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד דיבר בעיר גילגא	חודש ויום תולדת היום המילה דיבר בילד בא אלגל בימי לאה		מספר		מי חיה חמרחל חמריץ רחמיצץ
			למנין יתרוים	למנין יוביס	זכרים	נקבות	
			23.	3.		45	

124

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Февраль	Шеватъ			
						Отецъ Мордель Гиршъ-Лейбъ Мееровъ Кисляйскій мѣщанинъ, портной	
	41	"	6	26		Мать Двойра-Эта Захаровна	Хеся-Рива
						Отецъ Лейба Аксель-Мееровъ Кисляйскій мѣщанинъ,	
	46	"	7	27		Мать Геня Срулевъ-Іосифовна	Шмилович.
						Отецъ Шмуль-Эдель Хаимъ-Срулевъ Кисляйскій мѣщанинъ портной	
	47	"	7	29.		Мать Хава Шаевна	Мера-Зельманъ
						Отецъ Мойше Абрумовъ Колодяжинъ Ушацкій мѣщанинъ, содержатель мыловаренаго завода	Бѣлицкій.
	48	"	7	29.		Мать Перель Барковна	Бѣйскъ.
						Высокопоставленные родители.	
	49	"	9	29.			Двойра

חלק ראשון: מן נולדים

24

מי נולד: ראובן או נולדת שם נתן לו דימי נולד זכר ישמעאל ראובן או נולדת בעבור ישתחרבקת	שם חתב וחתם של תולד ושת מעשהו דימיעקב בן שמעון בן פרחר או חיוש מריס בת צבי קצב	איזה גולד דימי בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימי בילד בא אלול ביומל לאה		מספר	מי חיה חמורל חפורץ ויחמוצץ
			למנין יחודיים	למנין ירחים		
			29	פחות		
ראובן	מיכאל בן יהושע בן מרדכי הכהן	26	1		41	
יוסף	יוסף בן יהודה ליב בן שמעון	27	7		46	
	יוסף בן יהודה ליב בן שמעון	29	7			
אשר	פרידה בת יהודה ליב בן שמעון	29	6		47	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון: מן נולדים

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.	מספר	מי היה המוהל העורך המציץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	למנין ירבים	איזה גולד היה בעיר וילנא	שם האב ושאם של הילד ושת מעשהר דימיעקב בן שמעון בץ שרחר או חיים מריס בת צבי קצב	שם נולד: ראיזה שם ניתן לו דימ בילר זאר ושאר ראיגן או גולדת בקנה ישמחרבקת
			Февраля	Марта										
	38		50	9	29	Отец: Калманъ Мойше Дувидовъ Ведра Метиловской мѣщ. Марокск. губ. осѣдлой вдовой купчихи Хана-Карпля Ицковна	Ярочекъ.	50		2	29.			
	39		51	10	30.	Отец: Мендель Авраумовъ Радзиховскій Гимазіи мѣщ., отъ сего числа, вѣчно мать Фейга Даниловна Зингель	Фрицель	51		10	30.			
	40		52	11	1	Отец: Шуко Залъманъ Шмерковъ Ковенской Гимназіи мѣщ. да Ковенскаго цехового мастера мать Сурка Гершковна	Аронъ	52		11	1			
	41		53.	11	1.	Отец: Срейбинскій Мордко Варухов Сархасовъ Гимназіи мѣщ., вѣчно отъ сего числа мать Мирьямъ-Эдеръ Дувидовна	Лейдеръ	53		11	1.			

726

Женскаго.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Февраль	Адарь			
	54	Рассвет	11	1.		Дворянин Моисей-Иванов Гоберман-Либавской Коммерческой школы, проживающ. гор. Либавы Мать Хая Соломонова	Абрамъ.
42	"	"	11	1		Дворянин Моисей Ефимов Лаповок-Либавской Еврейской начальной школы, проживающ. гор. Либавы Мать Двойра Берковна	Хаим
43	"	"	11	1		Дворянин Ефим Лейб-Вольфов Шнеерсон-Либавской Еврейской начальной школы, проживающ. гор. Либавы Мать Двойра-Хана Яков-Урисовна	Вольво
55	Рассвет	13	3			Мещанин Лейбов Шарапер-Бурлаковский, служитель Либавской Еврейской богадельни Мать Двойра Лейбковна	Аслан.

Выд. свид. о рожд. №6950 30 8/II 54

חלק ראשון: מן נולדים

26

מי נולד: ראיזח שם ניתן לו דימ גולד זמר רשמי ראובן או גולדת בקצח ישמחרבקח	שם האב והאם של תולד ומת מלשחר דימיטרי בן שמעון בץ פרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איח גולד דימ בעיר גילגא	חודש ויום תולדת ויום המולח דימ בילד כא אלול ביומל לאח		מספר		מי חיח המורח חפרד ירחמיצץ
			למבין יחודים	למבין יובים	פרטי	כללי	
			11	1	54		
			11	1	42		
			11	1	43		
			13	3	55		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Середина Апрѣля				
"	56		15	5.		Отст. Мѣщ. Новгор. Губ. Демянскаго Корчемнаго Тамож. Писец, портной Матп Хана Лейзеровна Шлиомова	Іосиф
"	57		15	5.		Отст. Мѣщ. Моисей Михель Бецаловъ Писецъ ремесленный мастеръ. Матп Бейла Герцева	Шлиома-Мейеръ
"	58		16	9		Отст. Елеазаровъ Куперъ Виленск. губ. Свенцян. мѣщ. сестрин. Матп Хана Яковъ-Іосифовна	Овшей-Мейеръ
"	59		16	9		Отст. Мѣщ. Іосифъ Борисовъ-Выфторовичъ Виленской губ. Свенцян. мѣщ. книгопродавецъ Матп Этя Давыдовна	Вэйсъ.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בקמא ושמחרבקת	שם האב וחאם של הילד ומת מעשחר ליעקב בן שמעון בת שרח או חיים שריס בת צבי קצב	איח נולד היום בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המולת היום בילד בא אלול ביתל לאח: למנין יתודים	למנין ירבים	מספר: הקוים	מספר: הנקבי	מי חיח חמוחל חסרך ויחמוצץ
			תשרי				
			5	15	56	"	
			5	15	57	"	
			9	16	58	"	
			9	16	59	"	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Февраль Марте				
"	60		17	7.		Отец: Давидъ Шмерлевъ Сегловъ Одесской Греческой лит. пр. мещ. Мать Рахиль Шлемова	Мордко.
						Отец: Гоель Хуневъ-Мойсеевъ Сусловъ Таганрогской губ. мѣщанинъ Мать	
"	61		18	8		Васильева Пейсахъ-Наскелевна-Мойше-Лузеръ.	
						Отец: Аврумъ Шлевъ Любимскій Торговецкій мѣщ., портной. Мать	
"	62		18	8		Хана-Эдеръ Вергусевна Шліома	
						Отец: Мойшко Нохимовъ Горяховскій Бужской губ. мѣщанинъ Мать	
44	"		18	8		Двойра Вергусевна	Мертворожденная.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בקבת ישמחרבקת	שם חאב וחאם של תולד רמת מעשחר יעקיעקב בן שמעון בץ פיחר או חיים מריים בת צבי קצב	איזה גולד היים בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה היים בילד כא אלול ביומל לאח: למנין יתרדיים / למבין ירביים	מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל חתרע רחמוצין

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Ефраим Федоров					
	45	"	18	8.		Отец Мошко Мордкович Лошак, мещ. м. Михайловска, подольск. губ. Мать Рейза Яков-Лейзерова	Хана-Сура.
	46	"	18	8		Отец Вениамин Давидов Стамелавской Армянской церкви, псаломщик Мать Сося Гурьевна	Мария.
	47	"	18	8		Отец Овсей Шмулев Столинъ Сенненской курсяндской, посудникъ мѣщ. Мать Хаскель Аврумовна	Сасиссва.
	48	"	18	8.		Отецъ Ицекъ Ельевъ Толстогорской Уманской мѣщ. пономарь мать Лея-Хана Шмарьяхова	Песя.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בקצה ישמחרבקה	שם האב והאם של נולד זכר משתחר שם ניתן לו היום גולד זכר רשמי ראובן או נולדת בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר גולגא	חודש ויום נולדת ויום המילה היום בילד כא אלול בימצ לאה למנין יהודים	למנין ירבים	מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל, חשורר רחמיצץ
			אלול 18	תרי			
	בת יעקב בן שמעון היימיעקב בן שמעון		18	8.	"	45	
	בת יוסף בן יעקב בן יוסף		18	8	"	46	
	בת יהודה בן אברהם בן יהודה		18	8	"	47	
	בת יהודה בן אברהם בן יהודה		18	8.	"	48	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Февраль	Февр.			
						Евреи:	
49	"	"	18	8		Отецъ Давидъ Мортвороздскій	
						Яковъ-Іосифовъ	
						Эсенгеръ Уманскій	
						мѣщ. бухгалтеръ	
						Мать	
50	"	"	18	8		Хая Юдковна	Лейба
						Отц. Берко Кафтуловъ	
						Краснянскій Уманскій	
						мѣщ. мавочникъ	
						Мать	
51	"	"	18	8		Фрэ-Хайка Лейбусовна	Хана
						Отц. Мушко-Берь Меерь-Лейбовъ	
						Вершицкій Уманскій	
						мѣщ. портной	
						Мать	
52	63	Раввинъ.	20	10		Хеся Хаимовна	Трайтель.

חלק ראשון. מן נולדים

מי נולד: ראיזח / שם ניתן לו היום / נולד זכר ושמו / ראובן או נולדה / בפנת ישמחרבקת	שם חאב וחאם של / תולד ושם מעשהו / הייטיעקב בן שמעון / בק סיחר או חיוס / מריס בת צבי קצב	איזה / נולד / היום / בעיר / וילנא	חודש ויום תולדת / ויום תמילת היום / בילד כא אלול / בישב לאח		מס	מי חיה / חמרחל / חפרץ / יחמיצץ	
			למנין / ישמעיים	למבין / יובים			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Февраль	Адаръ			
„	54	Раввинъ	20	10.		Отъ: Гоев Янкелевъ Бушмеръ Уманской мѣщ. Пукозчикъ Мать Мендля Шлиомовна	Аврумъ
52	„	„	20	10		Отъ Авруме-Мордко Іосевъ Лернеръ Уманскій купец. ясак, при бакалейной лавкѣ. Мать Хана Волковна	Эфраимъ.
53	„	„	20	10.		Отъ: Зусь Лейбовъ Рабинъ Уманскій мѣщ, жилой при мѣстномъ кагалѣ Мать Шпринца	Пейла.
„	55	Раввинъ	23	13.		Отъ: Авруме Мошковъ Фейферъ Подольской губ. Литинскаго уѣзда мѣщ. Мать Сура фейвелевна	Мойше.

חלק ראשון: מן נולדים

מספר: זכרים	מספר: נקבות	מי הוא המוהל המברך המצרף	חדש ויום הולדת היום בילד בא אלגל ביצוע לאה: למנין יצחקיים	חדש ויום הולדת היום בילד בא אלגל ביצוע לאה: למנין יובים	איה נולד היום בעיר וולגא	שם האב והאם של הילד ושמ משפחה הימיעקב בן שמעון בע סרחה או חיוש מריס בת בני קצב	[illegible]
			מת	סיון			
„	54		24	10.			
52	„	„	20	10.			
53	„	„	20	10.			
„	55		23	13.			

732

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ по порядку родившихся.	Женскаго.	Мужескаго.	Было ли совершено обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
54	"	"		23	13.		Отст. Морѣйка Зелик[ов] Зельмановъ Уманскій мѣщ. Мать: Сура-Двойра Лейзеровна дочь.	
55	"	99		24	14		Отст. Янкель Мошковъ Осташковскій Коммиссіонный комм., мѣщ. г. Мать: Рухля Овсѣевна дочь.	
56	"	67		24	14.		Отст. Вольф Израилевичъ Крупниковъ Уманскій мѣщ., изъ евреевъ. Мать: Хая Лейбовна дочь.	
57	"	"		24	14.		Отст. Янкель Авсѣенковъ Кандратьевскій Уманскій мѣщ. комиссіонеръ. Мать: Ревка Мошковна дочь.	

מי נולד ואיזה	מס האב והאם של	איזה	חודש ויום הולדת		מספר		אי חיה	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
מס ניתן לו היא	היכי רמת מעמדו	זכר	יום חמילה				המהול	
נולד זכר ונקבי	דיומיקב בן משקן	נקבה	בילד כא אלול				הסרוץ	
ראובן או נולדה	בת פרחי או חיוש	בעיר	בישל לאה				יחמוצק	
בעבה ישמחרבקת	מריס בת צבי קצב	יולגא	למנין יהודים	למנין יוליוס	זכרים	נקבות		
57	"	"	23	13.				
66	"	"	24	14				
67	"	"	24	14.				
55	"	"	24	14.				

Женскаго.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Февраль Седьмого				
"	68		25	15.		Отец: Дворянъ Иосифовъ сын. Колывановъ Каинской волости Бийскаго окр. Нач. под. Зуб., православнаго исп. Мать Ефросинья Яковлевна	Левій
"	69		25	15		Отец: Мастеръ-Лидеръ Калманов Основашицкій Мещерской вол., столяръ Мать Голда Шмелковна	Левій.
56	"	"	25	15		Отецъ Гоцъ Герцыковъ Мирошникъ Уланскій мѣщанинъ, умершій, мать Гоцъ Янкелевна	Бинемеды: Срулева Срулева-Лев.
57	"	"	25	15.			

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בקבה ישמחרבקה	שם האב ושם של אמו חילד ושמ מעשחר דימיטריי בן שמעון בת סוחר אר חיים מריים בת אבי קצב	איזה זכר נקבה בעיר נולדו	חודש יום הולדת יום המילה דימ בילד בא אלול ביומ לאה		מי חיה המרחיל השורץ וחמוציץ	מספר	
			למנין יחידים	למנין רובים		זכרים	נקבות
"	68			25	15.		
"	69			25	15.		
56	"	"		25	15		
57	"	"		25	15		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Февраль	Адара			
"	58	"	25	15		Священникъ Дубицкій Іоаннъ Ивановичъ Іосифовскій Іосифовскій свящ. отецъ мать Лава Шимоновна	Гинда-Гецелевна
"	70	"	27	17		Дворянинъ Іосифъ Іосифовскій Іосифовскій Маріанполь Сарковскій мать Маріанна Леоновна	Іосифъ Іосифовскій
"	71	"	27	17		Мѣщанинъ Іосифъ Іосифовскій Іосифовскій Іосифовскій мать Шпунезъ Борисовна	Яковъ.
"	69	"	27	17		Крестьянинъ Іосифъ Іосифовскій Іосифовскій Іосифовскій портной мать Сарафанова Сарафанова	Мейеръ.

חלק ראשון מן גולדים

מי נולד ראוה שם ניתן לו היום בולר זכר רשמי ראובן או בולדת בעבה ישמחרבקת	שם האב ואמו של הילד רשמי מעשהר דימיעקב בן שמעון בת סוהר או חיים שריס בת צבי קצב	איה גולד היום בעיר גילגא	חודש ויום הולדת ויום המילה היום בילד כא אלגל ביומ לאה		מספר		מי היה המוהל חשריר יחשרוץ
			למנין יחודיים	למנין יוביס	זכרים	נקבות	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			февраля	Адара			
	72		28	18		Отъ: Мендель Гельманъ-Лейбовъ Шерманъ-Рывкинъ Мать Лея-Хая Мошковна	Гельманъ-Лейбъ
	73		28	18		Отъ: Ицко Вольковъ Ивановъ Ивановской мѣщ. слободы Пивоваренаго завода Мать Эстеръ Шендерова	Лейбъ
	74		28	18		Отъ: Янкель Нухимовъ Бурдинскій цеховой Куроизводецъ Мать Эстера Гдалія Вевровна	Лейбъ.
	119		28	18		Отъ: Мошко Авруновъ Погребинской Скворени сидитъ, удавился петлею Мать Цирля Мейеровна	Мерковъ

По того числа родилось мальчиковъ 0 девочекъ 0 и мертвыхъ 0 — всѣхъ 0

Въ 18 Января Адара 1 дня. Сего показанія книга, тетрадей число родившихся 1 февраля по сентябрь день 0

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בקבת ישמחרבקת	שם האב וחמו של הולד ושם מעמחר בן שמעון ויעקב בן סחר אר חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד היה בעיר גילגא	חודש ויום הולדת יום חמילה היום בילד כא אלול ביצע לאה למנין יחודיים	למנין ירביס	שטר מספר	מי חיה חמרחל חפרע ויחמוצק
			28	18	72	"
			28	18	73	"
			28	18	74	"
			28	18	119	"

736

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.

Старо, в числе подписью удостоверяем.

Уездной Раввин Мок

1898. Марта 1 дня. Сию записанныя в сей исправленной книги совершена самим Раввином Мок Уездной Раввин Мок Секретарь Ш. Брацлавской Еврейской Депутатской Части Шая Верхуб Свидетель Еврейской веры Шая Верхуб Учитель школы Кавказа Туркестанскаго Яков Зингер Исполняющий Курнеческия Обязанности А Пудкаво

חלק ראשון: מן גולדים

מי נולד: ראיזה שם ניתן לו היא בולר זאר ראשו ראובן או גולדה בקצה ישמחרבקה	שם האב והאם של חילד ושם מעשהר דימיעקב בן שמעון בת פורה או חיים מריס בת צבי קצב	איה גולד היא בעיר גולגא	חדש ויום חולדת יום חמילה היא ביולד כא אלול ביומ לאח למנין יהודים	למנין יובים	מספר ראשון	מספר שני	מי היה המוהל חשורץ וחמוצין

Старостa

Карнат Верхуб Вайсрубе

Карнат Верхуб

тетради за февраль[illegible], по списку Гор[illegible] а книги[illegible] в[illegible] подписью печатью удостоверяем. Уездной Раввин Мок

Карнат Верхуб

737

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Мохель Федоръ.					
"	74	"	1	19.		Им: Аскольдъ Яковлевъ Ботвинникъ Иностранец. Кіев. губ. сословія мѣщ. Раиса Мееровна	Хая.
"	75	"	1	19.		Им: Давидъ Гдалевъ Федуръ Уфимскій мѣщ. православнаго Мать Горевидръ Моисеевъ	Наумъ.
"	76	"	2	20		Им: Евгеній Мордховъ Шевскій Уманскій мѣщ. православнаго Мать Ревекка Вольфовна	Шевель-Зорухъ
"	77	"	2	20		Им: Гдалія Моисеевъ Бурлевъ Уманскій мѣщ. православнаго Мать Рухлія Аврумовна	Аронъ-Лейбъ

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת שם נתן לו דינו בולד זכר ישמו ראובן או בולדת בקבת ישמחו בקבת	שם האב והאם של הילד ומת מעמחו הישעיהו בן שמעון בן פרחר או חיים מרים בת אבי קצב	איזה גולד הינו בעיר בילא	חודש ויום הולדת ויום השבילת דינו בילד בא אלינל בימי לאה		אי חוה חמרחל הפרע יחמוצץ	מספר	
			למנין יחידים	למנין ירביס		זכרים	נקבות
"		"	19.	1	"	"	61
"		"	19.	1	"	"	75
"		"	20.	2	"	"	76
"		"	20.	2	"	"	77

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Мартъ					
"	78		2	20		Отъ: Якова Шмерелева Садовой Умансkой мѣщ. столяра мать Гудя Ефимовна	Хаймъ-Янкель.
"	79		2	20		Отъ: Іосифа Срулева Ткача Кунельскаго мѣщ. сына, яблочника мать Хая Лазарь-Берковна	Арона-Бера.
"	80		2	20		Отъ: Бориса Мейлерова Торговца Кишиневской мѣщ., подданнаго мать Лея-Фейга Мейеровна	Мойше.
"	81		3	21.		Отъ: Аарона-Іосифа Янкелевича Шнеерсона Смоленской мѣщ., портного мать Хаена Гоцелевна	Нисанъ.

חלק ראשון: מן נולדים

מספר: נקבות	זכרים	מי חיה המוהל חשרץ וחמוציא	חודש ויום הולדת יום המילה היא בילד בא אלול בימל לאח: למנין ישראלים	למנין יוליום	איזה גילה היא בעיר גילאה	שם האב והאם של הילד ושם מעמיד הימיעקב בן שמעון בץ סרחר או חיים שריס בת צבי קצב	מי נולד: ראובן או בילדה בקטן ישמחרבקה
			מרס	יום			
"	78		2	20			
"	79		2	20			
"	80		2	20			
"	81		3	21			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Марта	Адара			
"	82		3	21		Отъ законныхъ Моисея Мордкова Шмой двинскаго 1-й гильдіи, Сапожника и Хаси Баневой	Мойше.
"	83		4	22		Отъ Мещанъ Гершкова Аланова Динабургскаго 1-й гильдіи. Квартиръ-хозяина Хаима Шліомовича	Дувидъ.
"	84		4	22		Отъ законныхъ Мѣщанъ Хаима Мордковича Шоскодинскихъ Уманскаго сословія. Матери Фейги Рейдъ Мордковны	Іосифъ.
"	85		4	22		Отъ Мѣщанъ Шерова Фроимовича Одинцовскаго Уманскаго сословія. Матери Брохи Рейзъ Шліомовны	Наумъ.

חלק ראשון: מן נולדים

מספר		אי חיח חמוחל חפורד יחמוצץ	חודש גיוס תולדת גיוס חמילח דיום בילד כא אלול בימצ לאח		איח גולד היים בעיר גולגא	שם האב וחאם של חילד ומת מעטחר דימיעקב בן שמעון בת סוחר אר חיום מרים בת צבי קצב	שי נולד: ואיזח שם ניתן לר דיום בולר זאר ושמו ראובן אר בולדת בקבת ושמחרבקח
			למנין יחודיים	למנין ירבים			
"	82		3	21.			
"	83		4	22			
"	84		4	22.			
"	85		4	22.			

740

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
		Мартъ Федорко					
"	"	86 Раввинъ	4	22		Отецъ Мѣщанинъ Хаимъ Мордкелевъ Гдальзонъ Могилевскій 1-й гильдіи купецъ. Мать Ента Ицко-Лейбовна	Урочъ Іосифовъ
62	"	"	4	22.		Отецъ Каганъ Іосель Менделевъ Коробка Бессарабской губерніи, города Бендеръ мѣщанинъ. Мать Двойра Іосифовна	Естеръ-Сура.
63	"	"	4	22.		Отецъ Мошко Рувимовъ Могилевскій Кіевскій мѣщ. портной. Мать Бейла Мееровна	Добрица.
"	87	Раввинъ	5	23.		Отецъ Мейеръ Мейеровъ Ушомировъ Дашевскій мѣщ. Мать Гитля Шлиомовна	Шейна.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או בולדת בקצה ישמחרבקת	שם האב וראשי של הילד רמת מעשהר בן פרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גדול היא בעיר גילגא	חודש גיום הולדת היום המולח היא בילד בא אלהל ביומל לאה למנין יהודים	למנין ירביס	מספר		מי חיה המגיהל הסופר ויחמיצק
					85	"	
			4	22.			
					62	"	
			"	"			
			4	22.			
					63	"	
			"	"			
			4	22.			
					87	"	
			"	"			
			5	23.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Марта	Адара			
14	"	"	5	23.		Отст. бомбардиръ Николаевъ Непременной Уманской артил., кассиръ въ банкѣ мать Лавка Ехіилъ Лейбовна	Хана
88	"	"	5	23.		Отст. ефрейторъ Моржовскаго Киевской артил. сѣномясъ мать Хана-Гайта Лейбовна	Мортко-Ярославъ
12	"						
15	"	"	5	23.		Отст. Кушнирь-Фрумъ Шаевъ Шмуйловъ Киевской артил. мать Марія Лейбъ Михловна	Баронесса.
Надписано		Шаевъ Брит. ровъ Мих.					
66	"	"	5	23		Отст. Видеръ Давидовъ Бабенокъ Киевской артил. пудожитъ мать Этель Шлемовна	Фрумка

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או בולדת בעצמו ישמחו רבקה	שם ניתן לו היום בולד זכר ישמעו ראובן או בולדת	שם חאב וחאם של תולד זמת מעשהו היעקב בן שמעון בת שרה או חיים מריס בת צבי קצב	איזו גולד היום בעיר גולגא	חודש ויום תולדת ויום המילה היום בולד בא אלגל ביעל לאה		מספר		מי היה המוהל חמורל יחמיצק
				למנין יתודים	למנין יהודים	זכרים	נקבה	
				אדר	מרס			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Мартъ	Адаръ			
64	67	" "	5	23		Отецъ: Лейзеръ Хаимъ-Янкелевъ Замлеровскій Хасскій мѣщ. аптекарскій Матерь Хана-Лея Аронова	Сура
62	68	" "	5	23.		Отецъ: Янкель Берковъ Вершиловскій Мошковскій мѣщ. цирюльникъ Матерь Сруля Янкелева	Сура.
1	89	" "	7	25		Отецъ: Шлема Ефроимовъ Шмерловскій Дубовскій мѣщ. торговецъ Матерь Рывка Гершъ-Іосѣева	Хаимчъ
66	90	" "	8	26.		Отецъ: Хосель Шлемовъ Шмеровъ Сагородухскій мѣщ. Могилевской губ. портной Матерь Рывка Шлемовна Лейзеровна	Шлемко

חלק ראשון: מן נולדים

מספר		מי היה המוהל חתימת ידו	חודש ויום הולדת היום המילה היה בילד בא אלול בישל לאח		איזה גולד היה בעיר וילנא	שם האב ואמו של הילד ושם מקומו בן שמעון בן פרחר או חיים מריים בת צבי קצב	איזה שם ניתן לו היום בילד זכר ושמו ראובן או בנולדת בקבת ישמחרבקת
זכרים	נקבות		למנין ישראלים	למנין יוונים			
			אדר	מרס			
67		" "	23.	5.			
68		" "	23.	5			
89		" "	25.	7.			
			26	8			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Марта	Адара			
"	91		8	26		Отъ: Вероучителя Хевсурской Духовной Хевсурскаго окр. Священника Симеона Мордовина	Авгурекъ.
92	"		9	27		Отъ Дубовскаго Цеха Тесницкой Кирасирскаго Его Императорскаго Величества Полка Курмистра Моисея Нерсесова	Исаакъ.
69	"	"	9	27.		Отъ: Авгурека Кесаева Сирота Таганковской волости, земледѣлецъ Исаакъ	Цихойева
64							
"	93.	Раввинъ	11	29.		Отъ: Вединскаго Хасанова Тепницкій Сарановской округи. Лютеранской церкви Священникъ Шмулевскаго	Керко.

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה	שם האב ואמו של	איזה	חדש ויום הולדת		מספר		מי היה המוהל העיר ויחתיצן
שם ניתן לו ביום	נולד ומה משפחה	נולד	יום העילוי ביום				
נולד זכר ושמו	ויעקב בן שמעון	היום	נולד או אלגל				
ראובן או נולדה	בת סיחר או חיים	בעיר	ביומל לזה				
בקצה ישמחרבקה	מריס בת צבי קצב	נולדו	למנין ישראלים	למנין יריבים	זכרים	נקבות	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Марта	Февраля			
"	94	Священникъ	11	29.		Отецъ: Аронъ Лейзеровъ Фридкалнъ-Гойхманъ, мѣщанинъ г. Динабурга. Мать: Гита Хаимовна	Хаимъ.
70	"	"	11	29.		Отецъ: Іосифъ Ефроимовъ Трайберъ, Динабургскій мѣщанинъ, по ремеслу. Мать: Двойра Герцковна	Двойра.
71	"	"	11	29.		Отецъ: Авраамъ-Ревель Шлемовъ Эрдешкинъ, Вуйдешскій Динабургскій сельскій, малоземельный. Мать: Рухель Мухлисовна	Нисель.
72	"	"	11	29.		Отецъ: Іосифъ Шлемовъ Фридманъ, Туромшскій сельскій, землю имѣетъ, арендуетъ. Мать: Этя Морковна	Іоселе.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או גולדה / שם נותן לו דינו / גולד זאר ישמעי / ראובן או גולדה / בעבור ישתחרבק	שם האב וחאם של / תולד ומת מעשחר / דישעיקב בן שמעון / בת פרחר או חיים / מריים בת צבי קצב	איזה / גולד / דינ / בעיר / וילנא	חדש גויס תולדת / גויס המילה דינ / בילד כא אלול / ביצד לאה		מספר		מי היה / מצוחל / חפדר / וחמוצץ
			למנין יתרויס	למנין יובים	סדורי	סדורי	
			אדר	מונע			
69			29.	11	"	94	
70			29.	11	"	"	
71			29.	11	"	"	
72			29.	11	"	"	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Марта	Адара			
73	"	"	11	29.		Отъ: Шмуля Янкелевича Мелковъ-Ребенокъ Янкелевичъ мѣщанинъ, стекольщикъ. Мать Хана Іосифова	Двойра Шейнева
"	95	Равинъ	12	1 Нисана		Отъ: Авраама Мордухова Гельбрандъ Кишиневскій мѣщ. Сирота подъ опекою Мат. Губ. Коллежскаго секретаря Мать Рахиль-Лея Рувимова	Моисей
74	"	"	12	1.		Отъ: Іцка Шлёма-Іосева Кишиневскій Каневскій мѣщ. портной Мать Хана Бурахъ-Іосева	Этя-Сура.
75	"	"	12	1.		Отъ: Кейлмана Барухъ Лейбова Бориславскій Подольской губ. прикащикъ винку Мать Хаима Шмелковича	Хаскель.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או בולדת שם ניתן לו היום גולר זכר ושמו ראובן או בולדת בקצה ושחרבקת	שם האב והאם של הילד ושם מלשחו דימיטריי בן שמעון בן סרחר או חיים שרים בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר גילוא	חודש גיום הולדת ליום הטילת היום בילד בא אלול ביומל לאה למנין יחודים	למנין יוליום	מספר סידור	מספר סדרי	מי חיה חמרחל חסרר רחמוצץ
					73	"	"
					74	"	"
					75	"	"

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון: מן נולדים

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר נקבה	מספר זכרים	מי היה מוהל חמורל חפרע יחמוצץ	חודש וכיום תולדת היום תמילת היום בילד כא אלול ביצל לאח למנין יהודים	חודש וכיום תולדת היום תמילת היום בילד כא אלול ביצל לאח למנין יבום	איזה גולד היום בעיר וילנא	שם חתב וחאם של תילד ושת מעשחר דימיעקב בן שמעון בץ סרחר אר חיום מריס בת צבי קצב	שם נולד: ראיזה שם ניתן לו היום בולד זכר ושמו ראובן או בולדת בקבת ישמחרבקת
			Марта Николаевна												
76	"	"	12	1.		Отъ Бориса Мордкова Бочкаревой сына, совершившаго обрѣзаніе Матери Сонѣи Семеновны	Рейзя.	76	"	"	12	1.			
77	"	"	12	1.		Отъ Ѳаддея Моисеева Мендельсоновой Химической сына, крестившаго Матери Руфимы Аврумовны	Анна.	77	"	"	12.	1.			
"	96		14	3.		Отъ Урии-Лейба Нухимова Гостя, Таможенной Таможни, корреспондентъ Матери Хаи Водковны	Аврумъ-Иоэлъ	"	96		14	3.			
"	97		15	4.		Отъ Іегудіи Бориусовой Сергіевской Лидвинской сестры, воспріемницы Матери Хаи Іосифовны	Яковъ-Нута	"	97		15.	4.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Марта Числа				
"	78	"	" 15	4.		Отп: Овсей Судлов Брутманъ Уманскій мѣщ. посредникъ Мать Хаимъ Бенціоновна	Лава
"	98	Обрѣзанъ	" 16	5.		Отп: Барко Мошковъ Калачъ Таганскій мѣщ. сапожникъ Мать Рейза Мошковна	Гершъ.
"	99	"	" 16	5.		Отп: Мошко Лейбовъ Фридманъ Дубовскій мѣщ. мукопродавецъ Мать Шейва Якировна	Бенціонъ.
"	79	"	" 16	5.		Отп: Хаимъ Бенціоновъ-Гершъ Матуровъ Маковскій мѣщ. Уманскій мѣщ. домовладѣлецъ Мать Хава Мошковна	Сура.

מי נולד: ראיזח שם ניתן לו היום בולר זאר רשטו ראיבן או בולדת בעבח ישתחרבקא	שם האב והאם של תולד רמח מעשחר דימיטרק בן שמעון בץ סיחר או חייש מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה היום בילד בא אלול בימל לאח למנין יהודים	למנין יוונים	עסר סיבוי	מי היה המוהל המורץ ויחמוץ
"			15	4.		
"			16	5.		
"			16	5.		
"			16	5.		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Марта 7 числа				
"	100		17	6.		Мать Рахиль Шмерелева Тарантул Киевская мѣщ.	Абрамъ.
"	101		18	7.		Отецъ: Николаевъ-Яковъ Исаак-Ефимовъ Константиновскій Елисаветградской мѣщ: Мать Мария Яковлева-Медведева	Арон.
"	80		18	7.		Отецъ: Лейбенъ Волковъ Фрейдкеръ Елисаветградской мѣщ. Мать Сура Авруцкая-Новаковна	Нехамен
"	18		18	7.		Отецъ: Фишель Кельманковъ Кіевскій Монастырищенской мѣщ. Мать Малка Хаимъ-Абрумова	Тобіасъ

Всего родилось

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדה בעבור ישתחרבקו	שם האב והאם של הילד ויאמר מעשחר בן שחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד היה בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה היום בילד כא אלול ביצד לאח		אי היה חתוך חסרץ וחטוץ	מספר	
			למנין יהודים	למנין יבנים		זכרים	נקבות
			Genn	פון			
			17	6.		100	
			18	7.		101	
			18	7.		80	
			18	7.		18	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Марта	Января			
	102	Раввинъ	19	8.		Отъ: дворянъ Семеровъ Вейсбергеръ и Лукашевичъ изъ: Минск. губ. уѣзд. мѣст. Двойра Гоцеровна	Сендеръ.
82			19	8		Отецъ бѣльзицкій мѣщ. Янкель Вениаминовъ Минскій мѣщ. кассир. мѣст. Мать: Двойра-Эстер.	Бенцонъ: Хайя
83			19	8			
	103	Раввинъ	20	9.		Отъ: Мозко Морковъ Брагиловскій Минскій мѣщ. фактор. по вод. мѣст. Хаскеля Мошковна	Вольфъ

Выс. г. Мосц. 28 IV 695 Нов. 14/III 54

מספר		מי היה המוהל הסנדק ויחוצץ	חודש ויום הולדת היום המולת היום בילד בא אלגל ביטל לאח		איזה גולד היום בעיר וילנא	שם האב ושאם של הילד ושם מלשהו דימיעקב בן שמעון בץ פרחר או חיים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראוזה שם ניתן לו היום בולר זכר ושמו ראובן או נולדת בקבת ישמחרבקת
			למנין יחודיס	למבין יובים			
102	"		19.	8.			
82	"		19.	8			
83	"		19.	8			
103	"		20	9			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Мартъ	Шевать			
84	"	"	20	9.		Отъ Шмуля Мендель Фридеръ Ставицкій сынъ законный. Матери Сусіи Янкель-Лейбова	Сема-Лея.
104	"	"	21	10.		Отъ Лейба Мошкова Бенцеріевскій Двинскій мѣщанинъ. Матери Хаетъ Волковича	Фейгель
105	"	"	21	10.		Отъ Мошко Мошкова Рахмиелевича Соловашенскій мѣщ., малолѣтній. Матери Хаи Рувимовна	Гойна.
85	"	"	21.	10.		Отъ Мовшуха Лейбова Мошкова Гаменковскій Шерешевскій мѣщанинъ. Родился въ 1897 г. Матери Итка-Рейзель Янкелевна	Рухля Лея.

חלק ראשון.—מן נולדים

מי נולד. ראוזח	שם תאב וחאם של	איח	חדש היום הולדת		מספר		מי חיח	
שם ניתן לו היא	תולד ושת מעשחו	גולד	היום בעיר הולגא	יום לחדש למנין ישראלים	למנין יבריס	זכרים	נקבות	חמרחל חמרע רחמוצץ
בעבת ישמחרבקת	מריס בת צבי קצב			NIISD				
סורחאה	כה מעולה מלך פיטרבורגסקי וועסף מלך מיס רחל כה מלך-הלך			9.	20	"	84	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Портъ Писанъ				
86	"	"	21	10.		Отъ. Оврумъ Мошковъ Волковской Уманской губ. удѣшемъ мать Хайма Оруховна Брискова Цивья.	
"	106	Совершено.	23	12.		Отъ. Шлемо-Мендель Мордковъ Горисовъ Бѣлостокской губ. м. Мостовой Гайсин. уѣз. мать Сура Мошковна.	Шулимъ.
"	107	"	23	12.		Отъ. Шлемо Мошковъ Сафьянъ Подольской губ. Мануфактурщикъ. мать Хаимъ Абрумовна	Мордкозовскій.
"	108	Совершено.	23.	12.		Отъ. Шевель Мордковъ Подольской Уманской мѣщ., свѣчевщикъ мать Лея Лейбовна	Іосифъ.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראיזח / שם ניתן לו היא / בולר זער רשמו / ראיזן אר נולדת / בקנה ישמחרבקא	שם האב והאם של / הילד ומה מעשהו / חיימיעקב בן שמעון / בץ פיחר אר חיים / מריס בת צבי קצב	איזה / גולד / היא / בעיר / גילגא	חודש ויום הולדת / ויום המילה היא / בילד כא אלגל / בימי לאה		מספר	
			למנין יהודים	למנין רוסים	זכרים	נקבות
16	"	,	10.	21.		
106	"	"	12	23.		
107	"	"	12.	23.		
108	"	"	12.	23.		

152

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.	מספר	איזה חודש ויום חולדת היום בילד כא אלול ביצד לאה למנין ירחים	למנין ימים	איזה גילה היום בעיר גילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעמדתו ישעיקב בן שמעון בק סיחר או חיים מריס בת צבי קצנ	שם נותן לו השם בולר זער ישעו ראובן או בנימין בפנה ישמחרבקה
			Марта Числа						מאזנ	נוסח			
"	109	Равинъ	23	12.		Отц: Григорьевскій Кайсаровъ Гольд Государственной почетной гражданинъ Проживающій Кишиневъ мать Хайка Ароновна	Аронъ-Кайсаровъ	" 109		23.	12.		
87	"	"	23	12.		Отц: Ешшіонъ Симховъ Бурлатой Костиноградскій мѣщ. Хотинскаго уѣз. проходящій мать Сося Лея.	Цесрия-Голда	87 "	"	23.	12.		
"	110		26	15		Отц: Мейеровъ Федоровъ Задунай Измаильскій мѣщ. Извозчикъ мать Хайя-Голда Айзиковна	Аврумъ.	" 110		26.	15.		
			19	8									
			обрѣз.										
"	111		26	15		Отц: Кива Гершъ Бурлюкъ Израйворъ Измаильскій мѣщ., Винторговецъ мать Сетеръ Цуко-Беровна	Зальманъ	111		26.	15.		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Марта	Нисана			
86	112		26	15		Отец: Мошко Хаимовъ Герсштейнъ Гиляновскій мѣщ. г. Ольгополь Мать: [illegible] Ефимья Шабсовна	Волвфъ
	113		27	16		Отец: Нахманъ-Шмуль Вольфовъ Шимелевичъ Рубовскій мѣщ. г. Ольгополь завѣщ. — Мать: Ривка Абрумовна	Симха.
	114		27	16		Отец: Янкель-Лейбъ Аккелевъ Сидлецкій Гиляновскій мѣщ. торгующій мелочью. — Мать: Лея Нисановна	Яковъ-Шмуль
	115		27	16		Отец: Мойшко Мордховъ Горбатовскій Гиляновскій мѣщ. ремесленникъ — Мать: Лея Абрумъ-Шмулевна	Лейбъ

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת שם ניתן לו היום בולר זאב ושמו ראובן או נולדת בפתח ישתחרבקה	שם האב והאם של הילד רמח מעשהר חיימעקב בן שמעון בת פרחר או חיים מריס בת אבי קצב	איזה גולד היום בעיר גולנא	חודש ויום הולדת ויום המילה היום בילד כא אלול ביצד לאח	למנין יתרדיס	למנין ירביס
				ניסן	NISAN
(ב)	[illegible]			15.	26.
(ג)	[illegible]			16	27
(ד)	[illegible]			16.	27
(ה)	[illegible]			16.	27

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Марта	Месяца			
88	"	"	27	16.		От: Іосифъ Бенцевъ Шапирографъ Еврейской Виленской общины, бухгалтеръ Мать Хана Борисовна	Песя.
89	"	"	27	16.		От: Израиль Лейбовъ Свищеръ Богословскій купецъ: Мать Перля Шмулевна	Двойра.
90	"	"	27	16.		От: Шмулик Ефимовъ Фридманъ Бердичевскій мѣщ. Кандидатъ Мать Эстеръ Шмулевна	Фейга
116	"	Равинъ	29	18.		От: Янкель Берлинъ Лейбовъ Каунтъ Виленской губ., Вилькомирскій Мать Хайма Лейбовна	Кельманъ.

מס'	חדש ויום הולדת יום המילה היום בילד בא אלעזר ביומו לאחר		איזה גולד היום בעיר וילנא	שם האב ואמו של הילד ושם מקומו יהושע בן שמעון בן סוחר או חיים מריה בת אבי קצב	שם נולד ראשון שם ניתן לו היום נולד זכר ושמו ראובן או נולדת בעת ישתחרבקה
	למנין ישראלים	למנין יהודים			
88	16.	27.			
89	16.	27			
90	16.	27			
116	18.	29.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кое ему, или дано имя.	מספר נקבה	מספר זכר	מי היה המוהל חתירע יחמוצץ	חדש ויום הולדת ויום המילה היום בילד בא אליל ביומ לאח למנין יחודים	חדש ויום הולדת ויום המילה היום בילד בא אליל ביומ לאח למנין יובים	איזה גולד היום בעיר וילנא	שם האב ואמו של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סרחר או חיים שריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו היום בולר זכר ושמו ראובן או נולדת בקנה ישמחרבקה
			Марта	Апрѣля											
8	117	Раввинъ	29	18		Отецъ Кіевъ Мурзиловъ Зе черскаго Уѣзда мѣщ. седьмыхъ Мать Этель Шміловна	Гершовъ	117			29.	18.			
91	"	"	29	18.		Отецъ Шевель-Залманъ Ис ковъ Бронч Хасанскій мѣщ. водоноситель Мать Хана-Рухля Вейнишкина	Лѣвка	91	"	"	29.	18.			
92	"	"	29	18.		Отецъ Мордко Зелевъ Бурь манъ Хасанскій мѣщ. хлѣбопромышленникъ Мать Хае-рухля Мошкина	Тауба	92	"	"	29.	18			
118	"	Раввинъ	30.	19.		Отецъ Шевель-Іосевъ Ицкі ковъ Вайсманъ Хасковской мѣщ. Таращанскаго уѣзда Кіевской губ. Мать Шейндля-Ревекка Янкелевна	Лейбъ.	118			30.	19.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Мартъ	Января			
„	119	Раввинъ:	30	19.		Отецъ Шоел Мойшов Юдов-польской Уманской мѣщ. купеческій мать Мордхелев Янкелевна	Хаскель-Янкелевъ
93	„	„	30	19.		Отецъ Янкель Лейбовъ Гербер Медвѣдовскій мѣщ. коб. мать	Ревекка-Мина Мойшевна Тарба.

Метрическая-пола сорок пять и мерка — предъявлена при ней.

1898 года Августа 30 дня Сие показаніе въ присутствіи моемъ подписалось

Уманскій раввинъ Моше

1898 г. Августа 30 дня. Сіе записаніе всей имѣющейся подписалось

Отецъ П. Гарин

Свидѣтель Янкель Шоел Вербуть

Уманскій раввинъ Моше

Писарь Янкель Зиновьевъ Тарба

Старостой А. Пучковъ

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראיה	שם האב וחאם של	איזה	חדש יום חולדת		איך	מקום	
שם ניתן לו היום	חולד רמת מעשחר	נולד	יום חמילח היום		נולד		
נולד זכר ושמו	הימעקב בן שמעון	היום	בילד בא אלגל		היום		
הארכן או נולדת	בן סוחר או חיוש	בעיר	בימי לאח		בעיר		
בקבת ישחרבקת	מריס בת אבי קצב	גולגא	למנין ישרחים	למבין יהביש	גולגא	נקבה	זכר
(ב)							
(א)							

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר נקבות	מספר זכרים	מי היה המוהל חסרץ וחמיצץ	חדש גיום תולדת יום המולת היום בילד בא אלגל ביטל לאח		איזה גולד היום בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ושם מעשהו יעקב בן שמעון בעל פרחר או חיים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראובן או בולדת בקבה ישמחרבקת
											למנין יהודים	למנין ערבים			
	121		1	20		Мауба-Мишель Мовшовна	Рувимъ Іосифъ	120			20.	1.			
	121		1	20		Двойра Герцовна	Лейзеръ	121			20.	1.			
94			1	20		Ревка Мушковна	Хаева.	94			20.	1.			
95			2	21		Ревка Хосевна	Добрушъ.	95			21.	2.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Апрѣлѣ Числа 6				
"	122	2	3	22.		Отъ: Мѣщ: Берко-Іосифовъ Лейзеровъ Кіевской губерніи изъ м. Сквиры Мать Хейна-Рывка Мордкова	Яковъ.
"	123	2	4	23		Отъ: Мѣщ: Бер-Мошковъ Сендаловъ Уманскаго уѣзда изъ м. Мошковъ Мать Мирель-Итта Шмулева	Кіссель-Мер
"	124	2	4	23		Отъ: Хайкель Давидовъ Гольденштейнъ Мошковъ изъ м. Мошковъ Таращанскаго уѣзда Мать Этыль Волковна	Кіссель.
"	125.	2	5	24.		Отъ: Мѣщ: Шмуль-Хаимъ Іосифовъ Вахнянскій изъ м. Вахновъ, Сквирскаго уѣзда Мать Ессель Шмуликовна	Шуха-Борисъ

מספר		מי היה המוהל והסנדק ויחתיצ	חודש ויום הולדת היום המולת היום בילד בא אליל ביומל לאה		איזה גדלה היום בעיר גילגא	מס האב והאם של הילד ושם מעמחר דימיעקב בן שמעון בץ פרחר אר חיים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיזה מס ניתן לו היום בילר זאר רשמו ראיבן אר בולדת בעמת ישמחרבקת
נקבה	זכר		למנין יחודיים	למנין יוביס			
			ניסן אדר				
"	122		3.	22.			
"	123		4	23.			
"	124		4	23.			
"	125		5	24.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Архіеп. Каса[illegible]				
	126	Раввинъ.	5	24.		Отъ: Ямольско-Сумскаго Таможенной Священнослужителя церкви. Матери приходящихъ Ривки Овсеевны	Сруль.
	96	"	"	6	25.		Отъ: Тейбова Хаскеля Еврейскій житель, Виленской губ. Матери Двойры Аронсовны	Двойра-Тейба.
	127	"	"	7	27		Отъ: Хаима Шмулева Еврейскій Еврейской житель, Слободской губ. Матери Суры Янкелевны	Мойше-Лейзеръ.
	128	"	"	8	28.		Отъ: Ярослава Аврѣйсеева Сербской Еврейской житель, Бердичевской губ. Матери Бэлы-Рухли Мордковны	Ёсковъ Мойше.

Взято въ сводъ: Архіепископъ. раввинъ Мойше

Свидѣтели:

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או בולדת בעבה ישמחרבקה	שם נתן לו דים בולד זער רשעי ראובן או בולדת	שם חאב וחאם של תולד רמת מעטחר דימיעקב בן שמעון בת סרחר אר חיים מריס בת צבי קצב	איזה נולד דים בעיר גולגא	חודש גויס תולדת גויס המילח דים בילד כא אלגל בימי לאה למנין יחודיים	למנין יובים	מספר יחוסים	מספר רשעי	מי חיה חמרחל חפורע יחמוצץ
				5.	24.	126	"	
				6.	25.	96	"	
				7.	27.	127	"	
				8.	28.	128	"	

59

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Апрѣль Мѣсяцъ				
97	"		8	28		Отецъ Дворовой Лейбъ Шерешевъ Барковъ Копермейстеръ Виленскій, потомственный Мать Хана Мошковна	Хохлма.
98	"	"	8	28		Отецъ Шлема Рувимъ Сансовъ Шапиро Садовниковскій мѣщ. промышленникъ Мать Рейзя Лейбовна	Хана-Брухе.
99	"	"	8	28		Отецъ Янкель Беркозъ Барановичскій Виленскій мѣщ. Коммисіонеровскій Мать Весе Мошковна	Сима-Двухля.
"	129.	Раввинъ	9	29.		Отецъ Меерь Кофманскій Сенделевъ Виленскій мѣщ. промышленникъ Мать Басиселева Кофманская	Дувидъ.

מס׳		מה חיתה תאריך חשורץ יחמוצין	חודש ויום הולדת יום חמילת היום בילד בא אלגל ביאל לאה למנין ישראלים	חודש ויום הולדת יום חמילת היום בילד בא אלגל ביאל לאה למנין יהודים	איזה גילד היה בעיר גולגא	שם האב ואמו של חילד ושם מלשתו הימיעקב בן שמעון בן סחור או חיים מרים בת צבי קצב	שם נותן לו השם בילד זכר ושמו ראובן או בילדת בשבת ושמחריבקה
			Lodz	נ"ק			
97	"	"	8.	28.			
98	"	"	8	28.			
99	"	"	8	28.			
100			9	29.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר נקבה	מספר זכר	מי היה המוהל חתימת ידו	חודש ויום הולדת ויום המילה היום בילד בא אלול ביום לאח	למנין ישראלים	למנין יצוב	איזה גולד היום בעיר וילנא	שם האב ואמו של הילד ומה מעמחר הימיעקב בן שמעון בץ סרחר או חיים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיזה שם ניתן לו היום בולר זכר ושמו ראובן או בולדת בקבה ושמחרבקה
			Акушеръ Мисанъ													
97	"	130	"	9.	29.	Отецъ Мошко Лейбовъ Шперъ мѣщанинъ Бостоковской вол. фельдшеръ Мать Бейдабасъ Хаеева	Мужскій.	"	130		9.	29.				
98	"	131	"	9	29.	Отецъ Мошко Ковалевъ Шмеръ ковенскаго еврейскаго сословія. Мать Фрумма-Хаеа Моисѣева	Мужско.	"	131		9	29.				
99	"	100	"	"	9	29.	Отецъ Мордко Волпіанскій Гродзенскаго еврейскаго сословія. Мать Хеха Черникова	Женскій.	"	100	"	"	9.	29.		
"	12	101	"	"	9	29	Отецъ Шевель Мойсеевъ Бунъ Мостовской мѣщанинъ Мать Тауба-Рывка Іосифовна	Мужскій.	"	101		"	9	29.		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון. מן נולדים

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.						איזה נולד זכר או נקבה	שם האב והאם של תולד ושם מעשהו בן סרוח או חיים	שם ניתן לו היום נולד זכר ושמו ראובן או נולדת נקבה ושמה
			Апрѣля Числа												
102	"	"	10	30.		Отъ: Мисаила Пантелѣева Могилевской Хасаковой мѣщ. цикарскій мать Мирь-Бѣйла Шлко-Мордковна	Фейга-Перла		10	30.					
"	132	"	11	Дарк. 1		Отъ: Мордка Нафтулова Могилевской Хасаковой мѣщ. молочница мать Злата Нафтулевна	Мертвороженка	"	132	"	11.	1			
103	"	"	11	Дарк. 1		Отъ: Мордко-Лейба Нафтулова Рудкова Талмудовскій мѣщ; гомантеренщикъ мать Бейла Шлковна	Гитля	103	"	"	11	1			
104	"	"	13	3.		Отъ: Мошко Нусимова Куперманъ Хасаковой мѣщ; крупчикъ мать Марьямъ Гоевна	Мертворожденная	"			13.	3.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто кое
			Ефраимъ	Іаръ			
"	133		13.	3.		Отъ: Ярошъ Кіевовѣнскій савостъ Сыскій мѣщ. мастеръ Мать Фрумса-Мида Ноховна	Кіевск.
"	134		13.	3.		Отъ: Овшей Исаевъ Кацъ мастеръ Бучацкій мѣщ. изъ Бучацкъ Мать Басинъ Фрумъ-Хроменко	Фрумъ-Ехоо
105	"	"	14	4.		Отъ: Шецко-Янцкій сфайшивъ Гайсинскаго повѣтовскій мѣщ. мастеръ Сура Бенціоновна Мерлъ	
"	135.	Раввинъ	14	4.		Отъ: Ефраимъ Бенціоновъ Никольскій Янкелевъ мѣщ. мастеръ Мать Гитля Іосева	Сухеръ-Ц

חלק ראשון.—מן נולדים

מי נולד ראשון מס ניתן לו דיו נולד זכר ראובן או נולדת בקבת ישתחרבקת	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ פרחר או חיוט מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר וילנא	חדש ויום הולדת יום חמילה היום בילך כא אלול ביטל לאה		מספר		מי הוא המוהל חמורץ וחמוצץ
			למנין ישראלים	למנין גויים	זכרים	נקבות	
קיים			3.	13.	133		
ישראל-אב			3.	13.	134		
			4.	14	105		
			4.	14	135		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Апрѣль	Іюрѣ			
	136	Раввинъ	15	5.		Отец Мошко Нисанов Невяжительный Симонов имен. сапожник Мать Лея Шміомовна	Абрушев
	106	"	"	15	5.		Отец Аронъ Хаимов Ямъ Кашеръ Хаимовскій мѣщ. мѣщанинъ Мать Мирля Симонова	Песя.
	107	"	"	15	5.		Отец Хаимъ-Мордухъ Шмулевъ Хейфецъ Мѣщанинъ Мозырскій Мать Добэра Хаскелевна	Хана-Бейла.
	137	Раввинъ	16	6.		Отец Михель Шмулевъ Рабинъ Мозырскій Переяславской имен. Почет. Гр. Мать Эсѳирь Пинхусовна	Самуилъ.

חלוראשון:מן נולדים

מי נולד: זכרון	שם ניתן לו ביום	בעת ישמחו בקבת	מי היה מוהל השורץ יחמוץ	מספר זכרים	מספר נקבות	חודש ויום הולדת יום חמילת היום בילד כא אלול ביומל לאח: למנין יחודים	למנין יובים	איזה גילד היום בעיר גילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו היעקב בן שמעון בץ סרחר או חיים שריס בת צבי קצב
				136	"		15	5.	
				106	"	"	15	5.	
				107	"	"	15	5.	
				137	"		16.	6.	

ЧАСТН. О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון: מן נולדים

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר	זכרים	מי היה מוהל הסדר ביטול	חודש ויום חולדת ויום המילה היום בילד כא אלול בימל לאה: למנין יחודים	למנין ירביס	איה גולד היום בעיר וילנא	שם האב וחאם של הילד ושם מקחו דימיעקב בן שמעון בץ סרחר או חיוט מריס בת צבי קצב	שם נולד ראיזוח שם ניתן לו היום בולר זכר ושמו ראובן או בולדח בקבת ישמחרבקת
			Христ.	Еврей.											
1118	"	"	16	6.	"	Отец: Мордко Шмулевъ Литманъ Виленской мѣщ. цыкалки Мать Ципа Лейзеровна	Хана-Гитель	138	"	"	16.	6.			
138	"	"	17	7.	"	Отец: Гавріилъ Абрамовичъ-Моисеевъ Полоцкій Таможенный смотр. Мать Сура Абрамовна	Лейзеръ	139	"	"	17.	7.			
139	"	"	17	7.	"	Отец: Зельманъ Шмулевъ Штейнбокъ Виленскій мѣщ. Куриеръ Мать Фейга Янкелевна	Лейзеръ-Вольфъ	139	"	"	17	7.			
140	"	"	17	7	"	Отец: Никанор Абрамовъ Шекшуръ Виленскій мѣщ. православной Мать Пелагія Меера-Борисова	Нехама	140	"	"	17	7.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Апрѣль	Мартъ			
	110	"	17	7		Отецъ Шуско-Бенъ Шмулевъ Штембликъ Уманской мѣщ. куплецъ мать Сарра Боруховна	Бейли-Мирл
	111	"	17	7		Отецъ Шрулик Лейбовъ Кацнельсонъ Торговецкій мѣщ. мать Гитля Исаковна	Рывка
	140		18	8		Отецъ Срулемъ Шмулевъ Мурзанъ Тальновскій мѣщ. торгующій мануфактурнымъ товаромъ мать Эстеръ Срулевна	Бейлюминъ
	141		19	9		Отецъ Лейзеръ Янкелевъ Фрайнгольдеръ Янкелевской мѣщ. Мелитоп. ук. горнорабочій мать Двойра Моргковна	Мордко.

מספר		חודש יום הולדת יום השלישי בילד בא אלגל בימי לאח		איזה גולד היום בעיר גילגא	שם האב והאם של הילד ושם מעשהו היטיעקב בן משען בן פרחי או חיים מריס בת צבי קצב	שם ניתן לו היום בעיר ושמו ראובן או גולדת נעבת ישתחרבקת
נקבה	זכר	למנין יהודים	למנין יוניס			
		אייר	מרץ			
110	"	7.	17.			
111	"	7.	17			
140		8	18			
141		9.	19.			

№

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Апрѣля	Іюня			
112	4	"	19	9.	Кременчугъ	Отецъ: Лейбъ Морковъ Слободского Елисаветской мѣщ., водовоз. Мать Хана Морковна	Фруме-Тауба
4	142		22	12.	Изъ Екатеринослава мѣщанка	Отецъ: Арончикъ Бенціоновъ Шкловъ мѣщ. Елисаветской мѣщ., ветеринаръ Мать Хана Моисеевна	Сруль.
"	143		22	12.		Отецъ: Іосиф-Герцъ Мордковъ Житомирскій Подольской губ. мѣщанинъ Мать Хая-Гитель Шмулевна	Мейеръ.
113	"	"	22.	12.	Изъ Кременчуга	Отецъ: Ицковъ-Срулъ Овсѣевичъ Овсѣевичъ Елисаветской мѣщ., портной Мать Хоневъ Мошка-Хаимовна	Гудель.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או בולדת בקבת ישמחרבקת	שם האב וחאם של הולד רמת מעמחר הימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חיוט מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר וילנא	חודש ויום הולדת היום חמולח היום בילד בא אלגל ביטל לאח		מספר		מי היה המוהל הפורע יחמוצץ
			למנין יהודים	למנין יבוים	פרטי	כללי	
				19.	9.	112	"
				22.	12.	142	"
				22.	12.	143	"
				22.	12.	113	"

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Апрѣл	Іюрс			
114	"	"	22.	12.		Свящ. Михаил Антоний Яронов Левашовъ Исаакіевскій Мелитопольскаго уѣзда Таврической губерніи. Мелитополь, психіатрическая больница — мать Лейка-рухля Ефроимовна	Ита
144	Равенъ	23	13.			Свящ. Сергій Щукинъ Феодосій Константиновскій Полтавской губерніи. Хорольскаго уѣзда, по удостов. греческ. Ортодоксальной церкви 18 Мая 1894 г. объ отцѣ записано въ Полтавскихъ епархіальныхъ вѣдомостяхъ 1896 г. — мать Куцева Фрида Гавриловна	Ярославъ-Боаасъ
115	"	"	23	13.		Свящ. Дерптскій-Юрьевскій Іоаннъ Іоанновъ Шпицбурдъ Юрьевскій уѣзда Лифляндской губерніи. Виноторговецъ — мать Перля	Хаха.
116	"	"	24	14		Свящ. Сергій Рубинскій Іосифъ Іоанновъ Шацкій Ушицкій уѣзда Подольской губерніи. Табакоторговецъ — мать Сарра Лейбовна	Хеня.

חלק ראשון: מן נולדים

מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה חתוכל חפרע ויחתיצץ	חודש גיום הולדת ריום חמילה דימ בילד כא אלול בישל לאח למנין יחודים	חודש גיום הולדת ריום חמילה דימ בילד כא אלול בישל לאח למנין ירביס	איח גולד דימ בעיר וילגא	שם חאב וחאם של חילד ימת מעשחר דימיעקב בן שמעון בץ פרחר או חיוש מריס בת צבי קצב	מי נולדה ראיזח שם ניתן לה דימ בולר זכר רשמי ראובן או בולדח בקבח ישחחרבקח
			11	11			
	1	"	12.	22			
1		"	13.	23.			
	1	"	14.	24.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר	זכרים	מי היה המוהל חשוב יחמוץ	חדש יום הולדת יום המילה היום בילד בא אליל ביומו לאח למנין יחודים	למנין יהודים	איזה גולד היום בעיר ויליא	שם האב והאם של תילד ושם מעשהו	מי נולד ראשון בקצה ישמחו בקצה
			Апрѣль	Іюнь											
117		"	24	14.		Отм. Яков Борухов Ямпольской Еврейской мѣщ. подруженъ мать Минцъ Мордковна	Трайка.	117	"	"	24	14.			
		"	24	14.		Отм. Янкель Лейзеров Фрайвольскій Еврейской мѣщ. подруженъ мать Хана Моисѣевна	Ивейка	118	"	"	24	14.			
119		"	26	16		Отм. Іосель Ешкинъ Ершовъ Кисельгортъ Ямпольской мѣщ. подруженъ мать Фирка Бенціоновна	Мертворожденная	119	"	"	26.	16			
145		"	26	16.		Отм. Фроимъ Гоев-Шрамковъ Новгородокъ Ямпольской мѣщ. мать Фейга Абрамовна	Мертворожденная	145	"	"	26	16.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какому ему, или ей, дано имя.
			Дерпте	Декр.			
120	4	"	26	16.		Отец: Гершъ Вениаминовъ Кацнельсонъ Еврейской нисповѣди Мать Хана Шаевна	Хана-Райца.
121	4	"	26	16.		Отец: Иоско Авраамовъ Рисманъ Еврейской нисповѣди, купецъ Мать Мина Мордковна	Сима.
"	146	Раввинъ	28	18.		Отец: Гоб-Хаимъ Ефимовъ Ефимовичъ Рисковской нисповѣди, купецъ Мать Мина Шаевна	Ефимъ-Ефимовичъ.
122	4	"	30	20.		Отец: Аврамъ Гоцъ Сивковской нисповѣди, табакторговецъ Мать Хана Хаимовна	Сура.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: זכר / נקבה	מספר: זכרים	מספר: נקבות	מי היה המוהל חתרע רחמיצץ	חודש ויום הולדת יום המילה היש בילד בא אלגל ביטל לאח: למכין יתרדים	חודש ויום הולדת יום המילה היש בילד בא אלגל ביטל לאח: למבין יובים	איח גולד היש בעיר וילגא	שם האב והאם של תילד רמח מעשחר בן פרחר או חיים	שם ניתן לו ביום בולר זכר רשמר ראיבן או בולדת בעבת ישמחרבקח
120	"	4	"	16.	26			
121	"	4	"	16.	26.			
146	"	"	"	18.	28			
122	"	4	"	20.	30.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Апрѣля 30				
123	4	"	30	20.	Бобруйскомъ	Отъ Евреевъ Якова Гдальева Шейнова Двадцати лѣтъ г. Бобруйскаго Сословія мѣщанскаго уроженца Сима.	Сима.

Исполнилось пол обрѣзанія № 29 мужескаго — тридцать лѣтъ.

1898г. Мая 1 дня. Сіе записано въ сей тетради съ словъ Евреевъ Якова Гдальева по паспорту дѣлъ состоитъ Сима, отъ него подписано.

Ученикъ [illegible]

1898 года Мая 1 дня. Сіе записано въ сей тетради съ словъ Евреевъ отца, по сей тетради, что сказано вѣрно и обрядъ совершенъ самимъ Евреемъ, въ томъ подписуемся.

Евреи Каменецъ Сионскій Исаакъ Гдальевъ Шейнов

Шаломъ Каменецъ Кузнечикъ, Карлюкъ

Мѣстный Бобруйскій Евреи Старшій Раввинъ

Мѣстный Бобруйскій Евреи Старшій Раввинъ

Мѣстный Бобруйскій Евреи Старшій Раввин

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
Женскаго.	Мужескаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Мая	Хара			
12	124	"	1	21		Бат: Иоиф-Зольф Моисеевъ Шкодинскій мѣщанинъ, Виленскихъ мѣщанъ, Виленскихъ Есаат Эстеръ-Рухаи Вольфовна	Ханця
125		"	1	21		Бат: Лейзеръ Меерт-Бэръ Бидовъ Оренгаузенскій мѣщанинъ, Могил. губ. мать Хаима Гдальевна	Мареям.
	147		2	22.		Бат: Герцко Аврумъ-Хаимовъ Лейбфейнъ Ланской мѣщанинъ, Могилевскихъ. мать Лея Шевелевна	Мойше-Ерем
	148		2	22.		Бат: Лейзеръ Вольфовъ Берлинъ Борисовскій Бурсякъ мѣщанинъ, проходитель мать Эрена Герцковна	Ясергулъ.

Разбивка

חלק ראשון: מן נולדים						
שם האב ושאם של הילד רמת מעמחר דימיעקב בן שמעון בץ סיחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גילד היה בעיר וילנא	חודש ויום הולדת יום המילה כא אלול ביטל לאה		או חיים חמורל חשורץ יחמויצץ	מספר	
		למנין יחודים	למנין ירבים		זכרים	נקבות
		21.	1.			
		22.	2.			
		22	2			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ по порядку	Женскаго	Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
				Май	Іюнь			
"		149		4	24		Отъ: Мошко Борѣ Шмерелевъ Васильевъ Ушачскій мѣщ. столяръ Мать Сура-Лея Хаимовна	Бенціонъ
"		1571		4	24.		Отъ: Лейбъ Вельмановъ Шлоскій мѣщ. придворцовый Мать Лея Янкелевна	Іосифъ-Шмуль.
157				5	25		Отъ: Давидъ Мошковъ Полоцкій мѣщ. Мать Тауба Берковна.	Исаакъ.
125	"	"		5	25.		Отъ: Аронъ Лейбовъ Купецъ Могилевской губ. Мать Марія Давидовна	Мартыроѳаній.

מספר		מי הית המוהל חשורר יחמיצץ	חודש גיום הולדת היום ביולד בא אליל ביומר לאה		איזה גולד היום בעיר גולגא	שם האב ואחאם של הילד ימת מעשחר דימיעקב בן שמעון בת סיחר או חיום מריס בת צבי קצב	מי נולה ראיזה מי יתן לו היום גיולד ראובן או נולדת בקבת ישמחרבקת
נקבה	זכרים		למנין ירחים	למנין יומים			
			ניסן	אדר			
"	149		4	24.			
"	150		4	24.			
"	151		5	25.			
	126		5	25.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Май	Харъ			
"	152	Равв. Нисенъ	6.	26.		Отецъ: Мендель Бейлисовъ Горелик Хофъ Гелашкій житель. Мать Хана Гершковна	Михаель.
"	153	Равв. Нисенъ	7	27.		Отецъ: Ефимъ Абрамовичъ Добровольскій житель Хофъ Гелашкій, торговецъ мануфактурой. Мать Бейла Мордковна	Лейбъ
127	4	"	6	26		Отецъ: Вульфъ Бейлисовъ Мельников Хиловскій житель, сапожникъ. Мать Ривка Шерешевна	Лейзеръ
128	"	"	6	26.		Отецъ: Овшей Шерешевъ Бердичевскій Еврейскій купецъ, содержатель гостиницы. Мать Ривка Іосифовна	Любовь.

חלק ראשון. מן גולדים

מי נולד: ראובן או בולדת שם ניתן לו היום בולר זכר רשמי ראובן או בולדת בקבת ישמחרבקת	שם חאב והאם של חילד רמת מעשחי היעקב בן שמעון בת סרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר וילנא	חודש ויום חולדת ויום המילת היום בילד בא אלגל ביומ לאח		מס-		מי חיה חמוחל חשורץ יחמיצץ
			למנין יחודים	למבין ירביס	זכרים	נקבות	
			אייר	אייר			
			26.	6.	152	"	
			26	6	127	"	"
			26.	6.	128	"	"
			27	7	153	"	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר	איזה חודש	חודש ויום הולדת ויום המילה ביום לאחר למנין יחודיים	ביום לאחר למנין יובים	איזה גילה ביום בעיר גילגא	שם האב והאם של הילד ושם מקומו מקומה	מי נולד ראשון שם ניתן לו ביום בולר זכר ושמו ראובן או נולדת בקבה ושמחרבקה
			Май	Іарѣ										
	154		7	27		Отс: Хаскель Аликсеевъ Бор-курскій купецкій мѣщ. купецъ мать Шейкова-Бейла Мордухова-Янкелева — Ицко.		154		7	27			
	155		7	27		Отс: Мордухъ Герсевъ Бейлисъ Жмеринскій купецъ, поку-довецъ мать Шейндля Мошковна	Мейлиха	155		7	27			
	156		7	27		Отс: Хаскель Хаимовъ Шеловъ Ранцкоръ Хаимскій мѣщ. столяръ мать Сося Лейзеровна	Зайвель.	156		7	27			
	157		7	27		Отс: Шлемко Ефимовъ Бейлисъ Законная Жена не удалена имѣетъ Толковайтмѣщ. купецъ мать Эрсайръ Срулъ-Мееровна	Герсик.	157		7	27			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.	מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה הסנדל חפרת יחמיץ	חודש ויום הולדת יום המולת הילד בילד בא אליל ביטל לאה למנין יתרדים	למבין יובים	איזה גדלה היה בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ושמו הילדיקב בן שמעון בת סחר או חיים מריס בת צבי קצב	שם נולד ראיון או בולדת בקבה ישמחרבקה
			Мал	Дев											
129	"	"	8	28		Отъ: мѣщанской дѣвицы Ханы Янкелевны Моисеевичъ и законнаго супруга ея мѣщанина Гедалія Аврамъ-Мовшовича	Рахиль.	129	"	"	8	28			
130	"	"	8	28		Отъ: мѣщанки Гитли Янкелевны Моисеевичъ и законнаго супруга ея мѣщанина Баруха Мовшовича	Ревекка.	130	"	"	8	28			
"	158		9	29		Отъ: дѣвицы Гитли Лейбовны Шлиомовичъ умершаго мѣщанина, оставшейся матери Ханы Шмулевны	Лейзеръ.	"	158		9	29			
"	159		9	29		Отъ: вдовы Хаи Лейзеровны Ароновичъ умершаго мѣщанина Гилинскаго общества, оставшейся матери Суры Лейбовны	Бенціонъ.	"	159		9	29			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Май	Іаръ			
131	"	"	9	24		Яп. Мещко Лейзеров Бурдинъ Немецкій подд. г. Васильковъ мать Фрейда Мордко-Іосифовна	Бецуръ.
"	160	Раввинъ	10	сивана 1		Яп: Мещко-Янкелевъ Фридманъ Борухъ Плоцкой губ. и уѣзда Хронштадтскій 2 гильд. купецъ мать Хая Нухимовна	Яковъ.
132	"	"	10	1.		Яп. Мещко Лейзеровъ Шварцманъ Терешковской вол. г. Новгородка Новгородской мать Мирра Ушеровна	Лея-Лея
133	"	"	10	1.		Яп: Мордко Іосифовъ Янкель Гершенковъ Немецкій мѣщанинъ Курляндск. губ. мать Ханна Рейна Ершковна	Іосифъ-Лейзеръ

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: זכר ונקבה	שם האב והאם של הולד רמת מעמד בן סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	איזה גולד היא בעיר זילגא	חודש ויום הולדת היום המילה היא ביום לאח למנין יהודים	למנין ירביס	מספר זכרים	מי היה המוהל חסרר יחמיצץ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.	מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל חתימת יחמוץ	חודש ויום הולדת היום המילה היום בילד כא אלול בימצ לאה למנין יהודים	למנין ישראל	איזה גילד היום בעיר גילגא	שם האב ויהאס של ... ישמ מעשחר ... עקב בן שמעון ... זרחר או חיוס ... ם בת צבי קצב	№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число рожде... Христіанскі
			Май	Авгус[т]														
						Законнаго брака не доказано												
"	161		12	3.	"	Отст. Мейеръ Госиоровъ Шикаровъ Таганрогскій м[ѣщ].												
						сестра Мария												
						Хая Мейеровна	Таганрогъ.	"	161		12.	3.						
						Законнаго брака не доказано												
"	162		13	4.	"	Отст. Гуревичъ Зуевъ Лейзеровъ Шаргородскій м[ѣщ].												
						мать												
						Хая-Малка Мирелевна	Аккерм[анъ].	"	162		13	4.						
						Законнаго брака не доказано												
134	"	"	13	4.	"	Отст: Тевель Вениаминовъ Шерковецкій Сионистъ м[ѣщ]., плотникъ												
						мать												
						Миня Мордко-Аронова	Сима.	134	"	"	13	4.						
						Отст: Мордко Зусевъ Горшко Балтскій м[ѣщ]. калачникъ.												
						мать												
135	"	"	13.	4.	"	Эстеръ Мендерова	Одесса.	135	"	"	13	4.						

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Женскаго	Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
				1 мая	1 сиван			
"	163		Раввинъ.	14	5.		Бухарскаго подданнаго Еврея Мордуховой Іерусалимскій мѣщ. католикъ мать Хая Рувимовна	Бухарецъ-Мордух
			Исправленная слова: 1/4 Жена Нусимова Сестр. раввина Моше.					
136	"	"		14	5.	"	Отецъ Хаимъ Шмуль Ефимовъ Черниговской Еврейской общ. подданный мать Фейга Мордуховна	Рувим-в.
"	164			14	5.	"	Отецъ Ефимъ Ефимовъ Бобка Могилевской губ. Мстиславскаго уѣзда, торговецъ деревянной посудой. Мать Хана Эйзиковна	Пинхасъ.
"	165			17	8.	"	Отецъ Шуко Эйзиковъ Слободской Могилевской губ. Краснопольскаго уѣзда, мѣщанинъ. Мать Шейндель Ворухова	Аронъ.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן	שם נולד: יואש	בן: בקר	שם האב ואמו של הילד ומה מעמדו: יעקב בן שמעון בן פרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גילו היום בעיר וילנא	חודש וכמה ימים הוולד ביום המילה בילד בא אלגל ביומו לאה: למנין ירחים	למנין ימים	מי חיה המוהל הפורע ויחמוץ	זכרים	נקבות
					מון	סיון			
"	163				14.	5.			
"	136				14	5.			
"	164				14	5.			
"	165				17	3			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Май	сентябрь			
"	166	"	17	8	"	Отъ Бурмистра Бориса-Берка Бурдинъ Мальковича Дз. Куртополь мѣщ. и матери Мины Ефраимовны	Хаскеръ.
"	167	"	18	9	"	Отъ Бурмистра Мѣщанина Мошкова Гольдберга Іосифовскаго мѣщ. Бат. Куртополь Мать Рухли Ицковны	Ирохъ-Лейбъ.
"	168		19	10.		Отъ Хаимъ-Лейбъ Гдальева Гольдманъ Мѣщ. м. Лаврентьева Таганск. губ. сельскаго старосты Бат. Шейва Ицковича	Мейеръ.
"	169		19	10.		Отъ Бурмистра Мѣщанина Задойнаго Іосифовскаго мѣщ., портнаго Бат. Ента Гдальевича	Лейбъ Ента.

Въ сей 169 ст. исправлена Фамилія Задойнаго на Задойскій на основаніи разрѣшенія Кіевскаго Губ. Правленія отъ 30 Окт. 1914 г. за № 6364

מי נולד: ראובן או נולדה שם ניתן לו היום בולר זאב השמר ראובן או בולדת בעבור ישמחרבקת	שם האב והאם של הילד ושמו מעתה חיימעקב בן שמעון בץ פרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המולת היום בילד כא אלול ביטל לאה למנין יהודים	למנין יוונים	מספר מי חיה המוהל הסופר וחמוצץ
			NN	VIII	
			8	17	166
			9.	18	167
			10.	19	168
			10.	19	169

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Май	сивана			
	137	"	" 19	10		Отъ Бобруйскаго Уѣзднаго Казначея Коллежскаго Секретаря Якова Шмуилова Матери Хаи Шмуилова	Сыръ Бруйдо.
	138	"	" 20	11.		Отъ Мѣщанина Могилевской Губерніи Кричевскаго Уѣзда Мстиславскаго Мѣщанина Матери Эстеръ Борисова	Мордехай
	170		20	11.		Отъ Мѣщанина Шейндлей Бобка Мордкелевича Матери Мещанки	Меиръ Лейбъ
	171.		20	11.		Отъ Мѣщанина Мошки Берковъ Гордовъ Витебской губ. Оршанскаго уѣзда Мѣщанина Матери Хаи-Эстеръ Мордкелевой Шлемовичъ	Ицекъ Берко

חלק ראשון: מן גולדים

מס		חודש וירח הולדת היום חמישה לחדש בילד בא אלינו בימצ לאמ		איזה גולד היה בעיר וילנא	שם האב ואמא של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בן פרחר או חיים מריס בת צבי קצב	מי הוא המוהל השורץ ישמוציץ	זכרים	נקבות	מי נולד ומי הוא שם הנולד.
		למנין ישראלים	למבין יובים						
		אח							
137	"	" 19	10.						
138	"	" 20	11.						
170		20	11.						
171		20	11.						

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Маѣ	сиванъ			
"	172	Раввинъ	22	13.		Отецъ: Рувимъ Шлемовъ Шуковъ Мурскій Гминскій мѣщанинъ, сапожникъ мать: Сурія Янкелевна	Семенъ.
"	139	"	22	13.		Отецъ: Вениаминъ Ефимовъ Кибриковъ Могилевскій мѣщанинъ, бондарь мать: Хана Либерова Шуковна	Лія
"	140	"	22	13.		Отецъ: Мордко Борисовъ Ортховскій мѣщанинъ, купецъ мать: Ривка Мордковна	Дина.
"	173.	"	23.	14		Отецъ: Шуло Рувимовъ Васильевскій Гомельскій мѣщанинъ, работникъ мать: Хайка Ривка Шуховна Мертвоградская	

חלק ראשון: מן נולדים

מספר	מי היה המוהל חתוך חתוצץ	חודש ויום הולדת היום יום תמילה היום בילד כא אלול ביום לאח		איזה גילד היום בעיר וילנא	שם האב וזאב של הילד ושם מעשהו דימיעקב בן משען בן סרחר או חיים שריס בת צבי קצב	שם נולד ראיזה שם ניתן לו היום בילד זכר ושמו ראובן או נולדת בקבה ושמחרבקה
		למנין יהודים	למנין יהודים			
172		22.	13.			
139		22.	13.			
140		22.	13.			
173		23.	14.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון: מן נולדים

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.	מספר	זכרים	מי היה מהרהל השורץ רחמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה היום בילד כא אלול בימי לאה למנין ישוריים	למנין יהודים	איזה גולד היה בעיר וילנא	שם האב ושאם של הילד זמת מעשהר דימיעקב בן שמעון בץ סרחר או חיום מריים בת צבי קצב	מי נולד ראיזה שם ניתן לו היום בולר זאר ושמו ראובן או בולדת בשנת ישמחרבקה
			Мѣсяцъ	Сивана							מרחשון	סיון			
141	"	"	24	15.		Дѣт. Авраамъ Мошковъ Лавровъ Шепетовскій мѣщанинъ, столяръ. Мать Сура Гдалья дочь	с Мервичъ Гать	"	"	"	24.	15.			141
"	174	"	27	18.		Дѣт. Мордко Симховъ Бейлинъ Минскій мѣщ, ремесленникъ Мать Мина Зундель-Мейлахова	с Мандель	174			27.	18.			"
"	175	"	27	18.		Дѣт. Вѣщійся Шкайдарманъ Минскій мѣщ, Евреинъ Мать Хана-Сура Хуновна	Іосифъ	"	175		27	18.			175
"	176	"	27	18		Дѣт. Шмойлъ-Зундель Іоселевъ Кимельфельдъ Минскій мѣщ, ремесленникъ Мать Фейга Даниловна	Мейеръ-Іоновъ	176			27	18			"

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился: кое ему, или дано имя.
			Май	Сивань			
	177	Раввинъ	27	18.		Зачислен в разряд ремесленных. Отъ: Мещанина Шлемовской дѣвицы Хаимовской лѣт. православныхъ Матери Мирьямъ Моисѣевна	Шлемка.
	142	"	"	27.	18	Отъ: Волынскаго Янкелевской- ческой Еврейской лѣты. законныхъ Матери Рухель-Лея Лейзеровна	Сына.
	143	"	"	27	18	Зачислен в разряд ремесленных. Отъ: Бѣлыхъ Якова-Ицка Бобруйскаго Янкелевской скій цехъ, Гомельск. губ. Матери Блюмы Ицко-Зелиховны	Бѣлыя.
	144	"	"	29	20	Отъ: Мануила Исаакова Шертворовскаго Янкелевской лѣты, мѣщанина мѣста Маріи Исаховны	Шертворовскій

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראוה	שם האב וחאם של	איה	חדש יום שנת הולדת		מספר		מי היה	הערות
שם ניתן לו דים	תולד ומת משתחר	גולד	יום				חמוחל	
נולד זכר רשמו	דימיעקב בן שמקן	דים	בעיר				חפורע	
ראובן או נולדת	בת פרחר או חיים	בעיר	נולדו				וחמוצץ	
בקבה ישמחרבקת	שריס בת צבי קצב	נולדו	למנין ישראלים	למנין יהודים	זכרים	נקבות		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Мой	Сивань			
145	"	"	29	20		Отст. Фельдъ-егерь Василій Гаврилов Матвѣевъ Жена Дуровна	Кол.-Сур.
146	"	"	29	20.		Отст. Трактиръ-Служитель Иванъ Ивановъ Пензенской Никольской слоб. Мать Кол.-Сура Акулина	Бася.
147	"	"	29.	20.		Лакомаръ Гражданскаго ордена Отст. Яковъ Ефимовъ Лебедевъ Пензенской Чембарской слоб. Мать Двуха Товіевна	Мина.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Мой	Сивань			
145	"	"	29	20		Отст. Фельдъ-егерь Василій Гаврилов Матвѣевъ Жена Дуровна	Кол.-Сур.
146	"	"	29	20.		Отст. Трактиръ-Служитель Иванъ Ивановъ Пензенской Никольской слоб. Мать Кол.-Сура Акулина	Бася.
147	"	"	29.	20.		Лакомаръ Гражданскаго ордена Отст. Яковъ Ефимовъ Лебедевъ Пензенской Чембарской слоб. Мать Двуха Товіевна	Мина.

חלק ראשון: מן נולדים

מספר		מי היה חתוכל חפירץ יחמיצץ	חודש ויום חגלדת יום חמילת היום בילד כא אלול ביומל לאח		איזה גולד היום בעיר וילנא	שם האב ואמא של תילד ומת מעשחר הימעקב בן שמעון בץ סוחר אר חיים מריס בת צבי קצב	מי נולד: ראובן אר בולדת בעגח ישמחרבקה
			למנין יהודים	למנין יוביס			
145	"	"	29.	20.			
146	"	"	29	20.			
147	"	"	29	20.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился кое ему, или дано имя
			Май	Сивань			
148	"	"	29	20		Закона отца Еврейскаго раввин. Сын Бунимъ Лейборовъ Малаевскій Бурковской волости скотопригонъ Завгородскаго уѣзда. Мать Рахель Шулимовна	Отецъ " "
"	179		31	22.		Законоучитель Еврейскаго училища. Сын Михель Исаковъ Бо розовскій Кишинев. губерніи и уѣзда мѣщанинъ. Мать Хая Новоковна	Герцетъ 179
"	180		31	22.		Законоучитель Еврейскаго училища Новаго Елисаветградскаго уѣзда мѣщанинъ. Отецъ Сын Іосифъ Лейбовъ Дуд ковъ Сливокъ Тирасполь скій увз. Подольской губерніи. Мать Хая Дудкевна	Яково-Мойшевъ 180
149	"	"	31	22.		Сын Іосифъ Лейбовъ Дуд ковъ Сливокъ Тирасполь скій увз. Подольской губерніи. Мать Хая Хаимовна	Раввъ 149

מי נולד: ראיזח / שם ניתן לו דימ / בולר זכר רשמו / ראובן או בולדח / בקצח ושמחרבקח	שם חאב וחאם של חילד וטח מעשחו / חימיעקב בן שמעון / בץ סרחר או חיוח / מריס בח צבי קצב	איח גולד חימ בעיר גילגא	חדש ויום חולדת ויום חמולח חימ בילד כא אלול ביומל לאח		מי חיח חמרחל חפורץ יחמוצץ
			למנין יחודיים	למנין יוביס	
			מנין	מנין	
168					
			29	20	" "
			31	22	
			31	22	
			31	22	" "

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему (ей) дано.
			Май	Сивань			
150	"	"	31	22		Отец: Аврумъ Вольфовъ Коломейской Уманской губ. Дикарчикъ Мать Сосе Шлевка	Мал-во
151	"	"	31	22		Отец: Лейзеръ Эльевъ Эрлихъ Борщ Уманской губ. портной Мать Генэ Лейбтевна	Дурк-во
152	"	"	31	22		Отец: Волько Лейбтевна Супернича Немировскаго у. с. Турбовка Мать Либа Аврумовна	Ветер.
"	181	Равинъ	31	22		Отец: Лейзеръ Шмулевъ Раскатникъ Уманской губ. мѣщанинъ Мать Хая Хаимовна	Терев.

Итого мужескаго пола тридцать

1898 года Іюня 1 дня. Сіе подлинное свидѣтельство подписано и дѣломъ скрѣплено. —

1898 года Іюня 1 дня. Сіе подлинное свидѣтельство

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בעבה ישמחרבקה	שם האב וחאם של הילד זמת מעטחר דימיעקב בן שמעון בת סרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד היא בעיר וילנא	חודש ויום הולדת יום חמילת הילד כא אלול בימל לאה למנין יחודים	למנין יהודים	למנין ירביס	מספר סידור	מספר פנימי	אי חיח חמרחל חפרך יחמוצק
				סיון	אייר			
166	"	"	7.	29.				
167	"	"	7	29				
189	"		6.	1				
190	"		10.	2.				

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Іюнь Мануръ				
168	„	„	10	2.	„	Отъ: Хаскель Янкелевъ Шульцеръ Ковельской синаг. с[ъ] супругою Маней Урія Нохима Мордковича	Сура-Гендель.
169	„	„	10	2.	„	Отъ: Хаимъ Лейзаровъ Кантористъ Ковельской синаг. с[ъ] супругою Маней Брура Вольковича	Тауба
170	„	„	10	2.	„	Отъ: Шлемку Айзиковъ Цирульникъ Ковельскій дѣлающій [illegible] Маней Хаима Нафтулевича	Малка Рейза
171	„	„	10	2.	„	Отъ: Лейбъ Дувидовъ Мохъ Ковельскій дѣлающій заготовленіе Маней Ешуа Мордковича	Двойра.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בקמה	שם האב והאם של הילד ושל מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד דים בעיר וילנא	חודש היום הולדת היום הילד א אלול בישל פח למנין שנדחיים	למנין ירביס	מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל הסדרן וחתימת

88 89

Я, нижеподписавшійся удостовѣряю. Ковельской Каменской Синагоги
Кантористъ Кацкій М. Дувбин

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
			Іюнь 6	Сивань 6			
"	182	Рассвѣтъ	1	23		Отъ: Хаима Мееровича Эльборгскаго Ямпольскаго цеховъ, портного мѣщанина. Бейлы Перецъ-Лейзеровна	Мойше Мееръ
"	183	Рассвѣтъ	1	23		Отъ: Переца Шлемковича Ораевской Подольской губ. Летичевскаго уѣзда, Бѣлобородовскаго общества мѣщанина. Меркеля Гершазелевича Шуко.	
153	4	"	4	2	24	Отъ: Хаскеля Берковича Блиндера Ушицкой губ. торговца 2 гильдіи мѣщанина. Леи Шимшоновна	Марка-Бухель
4	184	Рассвѣтъ	3	25.		Отъ: Лейба Шлемковича Мееровича Ямпольскаго цеха, портного мѣщанина. Хаи-Эстера Кармеловна	Гольдманъ

Второе

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ראיזח שם ניתן לו דיום בולר זאר ראשו ראובן או נולדת בקצה ישתחרבקת	שם האב והאם של הולד ומה מעשתו הימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חיוט מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר וילנא	חדש ויום הולדת ויום חמלח היום בילד כא אלול ביומר לא		מספר		מי היה המגיד הסברי ימצרץ	
			למנין ישראלים	למנין יוליוס	יומו	בחדש		
			1	23.	182	"		
			1	23	183	"		
			2.	24.	153	4		
			3.	25.	184	4		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Іюнь	Сивань			
154	"	"	3	25		Законный брак не доказан. Отс: Бесядіна Аврутичобо Терлевской Минской губ. Мѣщанинъ мать Бруха Мордковна	Дина
155	"	"	3	25		Отс: Мошко Исаковъ Бродскій римско католикъ мѣщ. Девят. уѣз. скрытъ въ мать Хая-Сура Давидовна	Марьямъ.
"	185		4	26		Законный брак не доказан Отс: Яковъ Абрамовъ Мосевичъ Гриневъ Волковысскій мѣщ., сидѣлецъ мать Лея Ошеровна	Волька
"	186		4	26.		Законный брак не доказан Отс: Абрамъ-Іосифовъ Шмулевичъ Ошеровъ мѣщ., портной мать Фейга Эдель-Іосифовна	Гдаль-Янкель

חלק ראשון: מן נולדים

מספר: זכרים	מספר: נקבות	מי היה המוהל הסדר והמוצץ	חודש ויום הולדת היום ויום המולת היום בילד בא אלגל ביטל לאח: למנין יחידים	חודש ויום הולדת היום ויום המולת היום בילד בא אלגל ביטל לאח: למנין ירבים	איזה גולד היום בעיר וילנא	מי היה אבי משחר חמרן שמען וחמרא ובי קצב	חודש ויום הולדת היום ויום המולת היום בילד בא אלגל ביטל לאח: למנין יחידים	חודש ויום הולדת היום ויום המולת היום בילד בא אלגל ביטל לאח: למנין ירבים
			סיון	יו"ד				
154	"	"	3.	25				
155	"	"	3	25				
"	185		4	26				
"	186		4	26.				

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Май	Сиван			
156	"	"	4	26.		Отец Мещ. Юдко Іосифов Сарлаев 6 недѣль отъ роду Мать Сарра Марковна	Бася.
157	"	"	4	26		Отец Шлемов Вольфов Мордков Долгополов Шавлинской волости Тверск. губ. мѣщанин Мать Двора Фрид-Лейбова	Рівка.
						Отец Мещ. Янкелев Рахбелевич Лисков. уѣз. Ковенск. губ. Мать	
187	Равв.	5	27.			Хава Кусиева	Хоскель.
						Отец Мещ. Мордков Урисон Виленской губ. Мать	
158	"	"	5	27.		Бейса-Рухля Шлемовна	Хася

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

מספר		מי היה המוהל הסנדק ויחתוך	חדש יום הולדת יום המולת הבן בילד בא אלול ביומל לאח		יח ילד מ ור נא	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			למנין יהודים	למנין יוביס			
				אדר			
156	"	"	4.	26.			
157	"	"	4	26.			
187	רב		5.	27.			
158	"	"	5	27.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ по порядку	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
159	5	27		Отец: Фишель Шуев Авшиев Шорах таможенный м[ещанин] купец Мать Ривка Ружина Госелева	дочерь
160	5	27		Отец: Янкель Вульфов Ковалевский Виленской губернии Дубинской губ. Мать Вейг Ефимовна	дочь
161	5	27		Законный брак и дѣвица Отец: Гершен Гуршов Шафрановский мѣщанин повивальная Мать Гершена Лейбова	Шейндля
162	5	27		Законный брак и дѣвица Отец: Авруцкий Шмойлович Калишской таможенной м[ещанин] возница Мать Хася Гуцкевна	Лея.

№ по порядку	שם האב וראשי של הילד ושם מעמחו הישיעקב בן שמעון בץ סרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד הים בעיר וילנא	חדש ויום הולדת ויום המילה היום בילד בא אלול בישל לאה למנין ישראלים	למנין יבריס
159			27	5
160			27	5
161			27	5
162			27	5

№	Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
				Законнорожденная	
	5	27.		Вас: Ефимов Иуко-Хаимов Мирах Талоновой м.д. Кирнеза Мать Ревка Ефимовна	Дочь
60	"	5	27.	Вас: Аншель Иосиф ко вальской Гомельской губ. Мещ: Гуревич Двойр Мать Вера Ефимовна	Геся.
				Законнорожденный	
	"	5	27.	Ник: Гершев Рувимов Тара нуда Минской губ. мѣщанинъ Мать Ефраим Лейбовна	Шейндель
				Законнорожденная	
	"	5	27.	Ник: Аврумъ Иосифов Шкловской Хаскелъ Могилевской губ. бондарь Мать Хася Шулевна	Хая.

№ | Кто совершалъ обрѣзаніе

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Гдѣ родился.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Кто родился.	Мѣсяцъ.
Женскаго.	Мужескаго.					Христіанскій.	Еврейскій.		
				Свящ. Ефимов Иоко-левскій Мѣщан Таганковской м. купецъ Мать					
			Двойра Герш Хасьева дочь	Двойра Герш Хасьева		5	27		
				Свящ. Ефимов Иоко-левскій Мѣщан Таганковской м. купецъ Мать					
			Двойра Герш Хасьева дочь	Двойра Герш Хасьева		5	27		
				Законный бракъ не доказанъ Свящ. Герш Гершов Мар- кова Елисаветин. слоб. мѣщанинъ Мать					
			Шейндель	Гершка Лейбова		5	27		
				Законный бракъ не доказанъ Свящ. Авруц Исаковъ Калашн. Тепликой м. сапожн. Мать					
			Лея	Хася Срулева		5	27		

חלק ראשון: מן גולדים

№		מי היה המוהל הפורץ ברית	חדש יום חולדת יום המילה היום בילד בא אלגל בימי לאה		איה גולד היום בעיר גולגא	שם האב ואמו של הילד ומה מעמדו היעקב בן שמעון בן סדור או חיים מריס בת צבי קצב	
			למנין יהודים	למנין רבים			
159	"	"	5	27			
160	"	"	5	27			
161	"	"	5	27			
162	"	"	5	27			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Decb	Сивань			
					Окт: Мещ: Городской Ковель: Православной церкви Священникъ Мать Акрилина Гаврила Исаакиевна	Бѣлая Берта
	"	5	27			
					Законнаго брака не доказано Имя: Борисъ Волковъ Кременецкій Благочинный, протоіерей Мать Елена Яковлевна	Чехама
164	"	5	27			
					Законнаго брака не доказано Имя: Сонъ Мошко-Беркъ Трокенкеръ Ковельской синагоги Набожная Мать Эстерь Шуровъ Шуковна	Лейзеръ
165	раввинъ	7	29.			
					Окт: Мошко Гершъ-Янкелевъ Жидичинской синагоги, набожная Мать Гитель Авраамъ Абрумовна	Сойбель
165	"	7	29.			

חלק ראשון: מן נולדים

מס	מס חאב וחאם של תילד ומת מעשחר בן שחר או חיים מריס בת צבי קצב	איח גולד חיים בעיר וילנא	חודש גיום תולדת יום תמילח הים בילד בא אלגל ביטב לאח למנין יחודים	למנין ירביס	מי חיח חמוהל חשורץ יחמוצץ	מספר זכרים	מספר נקבות
163			5	27.	"	"	163
164			5	27	"	"	164
165			7	29.	"	"	165

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Майя	Сивана			
166	"	"	7	29.		Отец Мещанин Мордехай-Лейб Калманов Пятницкой части, водовоз. мать Гитель Шулимова	Гесся.
167	"	"	7	29		Отец Мещанин Авраам Шмерович Шлиферман. Жена Еврейской веры. мать Гесся Калмановна	Хана-Лея
189			2	1		Отец Ефрейторъ Ахметъ Ядковъ Кутлубаевъ Уманской команды. солдатка мать Мокрая Некомавна	Ефрем-Мендель
190			10	2.		Отец Мещанин Авраам-Перецъ Лейбовъ Шуковъ Гомельской Уманской губ. приписанный къ мѣщанскому обществу мать Мирьям Гершковна	Вейнишъ.

חלק ראשון: מן נולדים									
מי נולד: ראיזח	שם האב וחאם של	איח	חדש ויום הולדת		מי חיח	מספר	
שם ניתן לו ביום	חילד ומת מעמחר	גולד	יום המולח היום		חמורח		
נולד זכר ושמו	ישיעקב בן שמעון	היום	בילד בא אלול		יחמוצץ		
ראובן או נולדח	בן סוחר או חיום	בעיר	ביומ לאח				
בעבח ישמחרבקח	מריס בח צבי קצב	גילגא	למנין יחודיס	למנין יוביס		פרטי	כללי
			מנין	מנין			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.

Внесено правильно, и обрядъ совершенъ самимъ Ловцомъ
Кантонистъ Давидъ Ефимовъ Ловецъ. Свидѣтели: П.
Сидоровъ Сидоровъ Шая Верхуте

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדה בקצה ישמחרבקת	שם האב והאם של הולד זכר או נקבה: יעקב בן שמעון מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר וילנא	חודש ויום הולדת היום המילה או אולי ביום לאח: למנין יהודים	חודש ויום הולדת היום המילה או אולי ביום לאח: למנין ירחים	מי היה המוהל חסידו יחמוץ	מספר: פרטי	מספר: כללי
			תשנ	נוי			
[illegible]	[illegible]						
[illegible]	[illegible]		2.	11	"	"	168
[illegible]	[illegible]						
[illegible]	[illegible]		2.	10	"	"	169
[illegible]	[illegible]						
[illegible]	[illegible]		2.	10	"	"	170
[illegible]	[illegible]						
[illegible]	[illegible]		2.	10	"	"	171
[illegible]	[illegible]						

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Осипъ	Тамуть			
172	"	"	11	3		Кол. сов. Гаврило Осиповичъ Шумиловскій и законная жена его Христина Григорьевна	Рейза
173	"	"	11	3		Отецъ Дворянинъ Евстигней Васильевичъ Кельчевскій и законная жена его Христина Яковлевна	Сура
174	"	"	11	3		Умершій отецъ Александръ Моисеевичъ Кельчевскій и законная жена его Христина Яковлевна	Фрейда
175	"	"	11	3		Отецъ Мѣщанинъ Моисей Мордко-Лейбовъ Гогфельдъ и законная жена его Христина Ирина Лейбова	Гитля

לק ראשיקשן נולדיס

מספר		מי חיה חמחתל חשורע יחמוצץ	חודש ויום חולדת היום חמילה היום בילד בא אלגל ביום לאה		איזה נולד היום בעיר וילנא	שם חאב וחאם של חילד ומה מעמחו	מי נולד ראיזה שם ניתן לו היום בולד ומי ושמו ראובן או בולדת בקטן ושמחרבקת
			למנין יחודיס	למנין ירביס			
172	"	"	3.	11.			
173	"	"	3.	11.			
174	"	"	3.	11			
175	"	"	3.	11			

ЧАСЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Іюня Месяца				
"	191		12	4		Отецъ Коммерціи Совѣтникъ Гершковъ Кіевскій Купеческій Цехъ, Мать Сасскій Шлковна	Іосифъ
"	192		12	4		Отецъ Коммерціи Совѣтникъ Шмуль-Борко Шмулевъ Иосковѣцкій Мѣщанинъ, Мать Лея Кивовна	Шмуель
"	193		12	4		Отецъ Мѣщанинъ Шмуль Шмулевъ Фельдманъ Торговецъ, Мать Сура Шмиль-Боруховна	Лазарь-Мейеръ.
194	"	"	13	5		Отецъ Мѣщанинъ Шмерель Ицкова Высоцкій Шмуловичъ Мать, Купеческаго званія Ципоръ	

חק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ואיזה שם ניתן לו היום בולר זכר רשמו ראובן או נולדת בקטה ישמחו רבקה	שם האב והאם של הולד ומת מעשהר הישעיקב בן שמעון בץ סרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המולח היום בולד בא אלגל ביטל לאח		מספר		מי היה המוהל חשורץ יחמוצץ
			למנין ישראלים	למנין יהודים	זכרים	נקבות	
			תרנ	ווש			
[illegible]	[illegible]		4	12	191	"	
[illegible]	[illegible]		4	12	192	"	
[illegible]	[illegible]		4	12	193	"	
[illegible]	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]	"	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскі.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Дата Малец				
						Отецъ Мещанинъ Мошковъ Гершенъ Хаимовичъ	
						Мать	
177	"	"	13	5		Ривка Мордуховна	Мерся
						Отецъ Мещанинъ Мошковъ Гершенъ Хаимовичъ	
						Штейнгауз Браиловской	
						2 гильдіи купеческій управитель	
"	194	Равинъ	13	5		с семействомъ	
						Мать Рухлія Вельмановна	Исроель-Йосель
						Отецъ Бѣлицкій	Бѣлицкіе.
						Мѣщанинъ Витебскій	
"	195	"	13	5		Янкелевъ Весх	
						Шавельскій мѣщ.	
						состоитъ при семействѣ	
						Мать Шейна Янкелевна	Мортхе
"	196	"	13	5			

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בקבת ישמחרבקת	שם האב ויהא שלו חילד רשת מעשחו דימיעקב בן שמעון בץ סרחר או חיים שריס בת צבי קצב	איזה גולד דיים בעיר וילנא	חדש גיום תולדת יום חמילת דיים בילד בא אלגל ביושל לאה למנין ישראלים	למנין ירביס	מספר זכרים	מספר נקבות	מי חיה חמוהל חשורץ יחמוצץ
				13.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון. מן נולדים

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר נקבה	מספר זכרים	אי חיה חמוחל חשורץ יחמוצץ	חדש גיום חולדת ביום חמילה היום בילד כא אלול ביצא לאח: למנין יהודים	למנין ירבים	איה גולד היום בעיר גולגא	שם חאב ויחאם של חילד ושת מעשחר דימיעקב בן שמעון בץ סוחר אי חיוש מריס בת צבי קצב	שם נולד: ראובן שם נולדת בקבת ישמחרבקת אי נולד: ראובן
		Боюсь жалуетъ													
178	"	"	13	5		Отс: Мерт: Нахимъ Шаллаевъ Мать Хаимовой дочери Бородкина	Засада.	178	"	"	13	5.			
179	"	"	13	5.		Отс: Мирошко Пархимовичъ Мать Хаимовой дочери Бородкина	Остеръ	179	"	"	13	5.			
"	197		14	6.		Отс: Авраамъ Фишелевичъ Мать Александры Борисовой	Дрогичинъ.	"	197		14	6.			
"	198		15	7.		Отс: Мордкій Шуль-Гаровъ Мать Авраамъ Янкелевой	Кіевъ.	"	198		15	7.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Іюнь	Іюнь			
"	199	Раввинъ	15	7		Отецъ Моисей Хаимовъ Мендельсонъ Гамбургскій Еврейскій мѣщ. шапочникъ. Мать Бася Нутовна	Лейбъ
"	200	"	16	8		Отецъ Аврумъ Янкелевъ Мендельсонъ Гамбургскій Еврейскій мѣщ. керосинщикъ. Мать Гутя Эзарбовна	Мертворожденный
"	201	Раввинъ	17	9		Отецъ Гершковъ Янкелевъ Мендельсонъ Гамбургскій Еврейскій мѣщ. курьеръ Мальцовскій, свидѣтельствуетъ. Мать. Хана Израилевна	Мертворожденная
"	202	Раввинъ	17	9		Отецъ Гоосеръ Хаимовъ Гершковъ Гамбургскій Еврейскій мѣщ. портной. Мать Брухъ Герш Гершковна	Хаимъ.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או גולדת בעצמו ישמחו בקצ	שם אב ואם של תולד זמת מעשהו דימיטריי בן שמעון בץ סוחר או חיים מריה בת צבי קצב	איזה גולד דיבר בעיר וילנא	חודש ויום תולד דיבר תולד כא אלול בימי לאה	
			למנין יהודים	למנין רוסים
			יולי	יולי
			15	7
			16	8
			17	9
			17	9

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему или ей дано имя.
			Семь	Тамуз			
	181	"	" 17	2		Мина Бенц Лейбовна Карагучка Умань.	Рейзя.
	202	Раввинъ	Родился 22 Мая 13 Сивана и по благодати обрѣзанъ	19	11	Отецъ его Хаскель Бенціонъ Ефимовъ Портной Уманской мѣщ. Коммисіонерка Мина	Блюмеця.
	182	"	" Мая 22.	Сивана 13		Хана-Рывка Шевелева Мина ковера	Рейзя
	203	Раввинъ	19	11		Мелешій Мойсеевъ Мовшевскій Уманскій мѣщ. сапожникъ Шейна Эстерзаковна мать	Шлоймеля

חלק ראשון: מן גולדים

מס'	חודש ויום הולדת היום בילד בא אלגל ביטל לאח		איזה גולד היום בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ושם משפחה דיציעק בן שמעון בץ פוחר או חיים מריס בת צבי קצב	
	למנין יתודיים	למנין ירביים			
181	17	2			
202	22. Sivan 19.	13 Mai 11			
182	22	13.			
203	19.	11.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ по порядку	Пол: Женскаго.	Пол: Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
183	"	"	"	19	11		Вдов. Гонтель Мошкова Коронный Каменецкій цехъ, гурашинск. мѣщ. Мать Тарабахимовка	Ривка
184	"	"	"	19	11.		Отец Лейб Мошков Малагай Киевъ Таврическій губ. Елисаветградскій уѣзд. мѣщ. Мать Фрейда Гоцмановна	Цивья.
182								
185	"	"	"	19	11		Отец Фишель Лейбов Бурдій Ямпольскій уѣзд. Мать Гитель Рувимовна	Тауба.
"							Законная Вдова мѣщ. граждан	
186	"	"	"	19	11		Отец Мехель Гоцков Вдов Мавринавъ Кайбеев Елисаветград. уѣзд. мѣщ. Мать Лея Михелевна	Сойка.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או בולדת בקנה ישתחרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעמדה הישעיקב בן שמעון בץ סוחה או חיים מריס בת צבי קצב	איה גולד היא בעיר גילגא	חדש ויום הולדת היום הנולד בא אלגל ביצל למה למנין יהודים	למנין יוונים	מספר זכרים	נקבות	מי היה המוהל חסרע יחמיצץ
			11	תשנ			
			19.	11	"	"	
			19	11	"	"	
			19	11	"	"	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Іюня 19				
187	"	"	19	11		Отъ Священника Александровской Слободской церкви, Іоанна Іосифова Трухина	Трухина
						Законнаго брака дочь.	
"	204		20	12		Отъ Коллежскаго Регистратора Василія Иванова Дворникова Законная жена, Павлина Іоаннова	Василій
"	205		20	12		Отъ Мастера Ивана Герасимова Львовскаго Фарфоровскаго завода, сочетавшихся законнымъ бракомъ	Ивана
"	206		21	13		Законнаго брака дочь. Отъ Симеона Іоакимова Рабиновича Брусиловскаго. Коммерціи Совѣтника, Іудейскаго вѣроисповѣданія	Ефросинія

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בקבת ישתחרבקת	מס נתן לו היום בולר זכר ושמו ראובן או נולדת חיה בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר גילנא	חודש יום הולדת יום חמילת היום בילד בא אלגל בישל לאה למנין יהודים	למנין יהודים	מספר	
			11	187		
			19.	11.		187
			20	12.		204
			20	12.		205
			21	13.		206

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר זכר	מספר נקבה	מה חוה המוהל השורץ ויחתוץ	חדש ויום הגלדת ויום המילה היום בילד כא אלול ביטל לאה למנין יחדיו	למנין ירביו	איזה גולד היום בלור הילא	שם האב והאם של הילד ושם מלשהר דיטיעקב בן שמעון בן סוחר או חיים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיזה שם ניתן לו היום בולר נער רשעי ראובן או בולדת בעבת ישמחרבקת
			Іюня	Мая/28											
	207	Равинъ	21	13.		Отъ: Мордко Тойбовъ Кр. польскій Сѣдлецкой губ. Бржезинскій мѣщ. Лея Хаимовна	Тойвій.	207			21	13.			
	188.	"	"	21	13.		Отъ: Мордко Бутманъ Польскій Седлецкой губ. Гарволинскій мѣщ. Лея Мордкова	Фрейда.	188		"	21.	13.		
	208	равинъ	22	14.		Отъ: Янкель Шмулевъ Осетровской Сѣдлецкой губ. мѣщанинъ Сима Вдвъ Янкелевна	Шумеихъ.	208			22	14.		
	189	"	"	22.	14	Отъ: Шмулъ Абрумъ Нохимовъ Бобровницкой Кастрюцкой губ. Минск. губ. мѣщанинъ Сура Дувъ-Лейбова	Роза	189			22.	14			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר זכר	מספר נקבה	אי חיח חמרחל חשריע יחמיצץ	חדש גיום תולדת ויום חמולח היא ביצל לאח: למנין יחודים	חדש גיום תולדת ויום חמולח היא ביצל לאח: למנין יעבוס	איח גולד היא בעיר גולגא	שם האב וחאם של ילד ומה מעשחו ויעקב בן שמעון בע סחר או חיוש שריס בת צבי קצב	מי גולה ראיזח שם ניתן לו היא גולד זכר ושמו ראובן או גולדח בקנח יששחרבקא
			Конъ	Мишурѣ							תמוז	ווו			
190	"	"	22	14		Василь Иванов Абрамъ Васильевъ Голубевъ Лебедевской сотни Шимкурскаго уѣзда Заготовщикъ мѣсти Рывко Іосифовичъ	Моргула Рувимъ	190	"	"	22.	14			
"	209		24	16.		Кавалеръ Шерешевскій Георгіевскій крестьянинъ Тимофеевской волости, Шидловскаго уѣзда мѣсти Хая Мордко-Боровна	Шуко	"	209		24	16.			
"	210		24	16.		Дворовый человѣкъ Полковницы Елисаветы Ѳедоровны Шидловскаго уѣзда, Тимофеевской волости мѣсти Шендрель Іодковна	Менаша	"	210		24	16.			
"	211		24	16.		Отставной Шляхтичъ Шидловскаго уѣзда, Тимофеевской волости, Куперъ Ѳедоровскій мѣсти Сура Рувимовна	Шмуель	"	211		24	16.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	Законнорожденный.	Незаконнорожденный.	Его возрастъ.	Мѣсяцъ рожденія.	Годъ рожденія.	Мѣсяцъ обрѣзанія.	Годъ обрѣзанія.
			Іюнь Января											
"	212		24	16.		Законнаго брака мѣщанина Города Могилева Мойш Ефима Пинхусовича Мать Хана Пинхусовна	Мальчикъ Гдесь.	1		212	24.		16.	
"	213		25	17		Законнаго брака мѣщанина Города Могилева Мойш Янкель Мордкова Мать Хана Янкелевна	Мордко.	1		213	25.		17.	
"	214		25	17		Законнаго брака мѣщанина Города Могилева Мойш Мордко Мордкова Мать Хана Мордкова	Мошко	1		214	25.		17.	
191	"	"	25	17		Законнаго брака мѣщанина Города Могилева Мойш Кацель Мошкова Мать Хана Мошкова	Шендер	1		191	25.		17.	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, ли ей, дано имя.
			25 Іюля	1 Августъ			
"	215		26	18		Отъ: Шаи Ефимовъ-Пейсаховичъ-Бельдубскій мѣщанинъ, уроженецъ г. Гомеля, пост. 25 Іюня 1802 г. №627. — Мать: Рухля Лейбовна. —	Израиль
"	216		26	18		Отъ: Мошко-Зуровъ Ешаховичъ Прусскій подданный, ремесленникъ. Мать: Мина Беруховна.	Шлем
192	"	"	26	181		Отъ: Мошко-Лейбъ-Герцковичъ Австрійскій подданный, Юденскій штетлъ, сирота. Мать: Фейга Герцковна. —	Цирля
193	"	"	26	18		Отъ: Лейбъ Іосковичъ Кирилковъ Чаплинскій мѣщанинъ, отопитель. Мать: Рывка Мейеровна. —	Гдалье

מי נולד: ראובן או נולדת בפה ישמחו רבקה	שם האב והאם של הולד זכר משפחה בן פרחי או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גדלה היום בעיר גילנא	תאריך היום בו נולד הילד למנין יהודים	תאריך היום בו נולד הילד למנין ירבים	מס	מי היה המוהל הסדרי רחמוצק
			25 יולי	1 אוגוסט		
			26	18	215	
			26	18	216	
			26	18	192	
			26	18	193	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя
			Янв. 7 Мая 82				
194	"	"	27	19		Отъ: Дубовъ Ефимъ Абрамовичъ Житомиръ Уманскій мѣщанинъ Портной. Мать: Рейза Гесевна.	Итта
195	"	"	30	22		Отъ: Мошко Ефимовичъ Копатницкій Ивановскій мѣщанинъ Столяръ. Мать: Фрума Элевна	Лея
"	217	Резанск.	30	22		Отъ: Менахимъ Ефимовъ Мошковичъ Шейнбергъ Стрелинскій мѣщанинъ Минской губ. Мозырскаго уѣзда. Мать: Двося Ефимовна.	Ирон
196	"	"	30	22		Отъ: Ирон Гершенъ Хаимовичъ Кантеръ Ортенскій мѣщанинъ Сидячій. Мать: Эстеръ Семіоновна	Мортхе

Итого мужескаго пола три души Женскаго — четыре, всего 7.

№ 160

מי נולד: ראיזח שם ניתן לו היש בולר זער השער ראובן או נולדת בעבת ישמחרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו היש יעקב בן שמעון בת פרחה או חיים מרים בת צבי קצב	איזה גדלו היש בעיר גולגא	חדש גיום הולדת יום השולח היש בילד בא אלגל ביעל לאה למנין ירחים	למנין יחדים	אי חיה חמורל חמורע יחמוצץ	משם הוכח	
			תאנן	חוס			
	ויכל-ה," את יד על יכל-אחיהן ויכל, בוואלן, חוס.	2	27	19	"	"	194
	יכל חיעה עם יכל-ה.		30	22	"	"	195
	יכל חיעה עם יכל-ה.		30	22	סיב	217	"
	יכל חיעה עם יכל-ה.		30	22	"	19	"

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Іюль Тащукъ				
	218		1	23		Отъ: Яковъ Борисовичъ Шершевскій Уманскій мѣщанинъ, плавильщикъ. Мать: Іоа Мовша Хаимовна Кейсъ Хаимъ	
	219		1	23		Отъ: Яковъ Лейберовичъ Канка, Уманскій мѣщанинъ, плавильщикъ. Мать: Сара Лейбъ Янкелевна Лейберъ	
	220		1	23.		Отъ: Ефимъ Пинхасовъ Собесъ Уманскій мѣщанинъ сапожникъ. Мать: Груша Перчиковна Рузеръ.	
	221		3	25		Отъ: Княжичъ Іосифовъ Кастамановичъ Гершбергъ Ранневой мѣщанинъ, шапочникъ. Мать: Рива Хаимовна Кастаманъ.	

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראיזח שם ניתן לו היום נולד זכר ונקבה הראיון או נולדת נקבת ישמחרבקח	שם האב ושאם של הילד רמת מעמחר הישועקב בן שמעון בת סרחר או חיוש מריש בא צבי קצב	איזה נולד היום בעיר וילנא	חודש ויום הולדת יום המילה היום בילד בא אלול בימי לאח למנין יהודים	למנין יצבים	מי יהיה חומל חסע יחמיץ	טעפר ובנים	נקבה
2	בן אלי-חיים אלי-חיים.		1	23			
2	בת אלי-חיים אלי-חיים.		1	23			
2	בן מרדכי-אלי מרדכי.		1	23			
2	בת מרדכי-אלי מרדכי.		3	25			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Іюнь	Тамузъ			
197	„	„	3	25		Отъ: Давидъ Гершковичъ Шлезингеръ, Тепловскій мѣщанинъ, малолѣтокъ. Мать: Сура Аскелевна.	Хана.
198	„	„	3	25		Отъ: Аронъ Лазаровичъ Рознекъ, Тепликскій мѣщанинъ, посемидесятникъ. Мать: Тема Шмулевна.	Шендла.
199	„	„	3	25		Отъ: Янкель Вольфовичъ Парахтуръ, Уманскій мѣщанинъ, посудникъ. Мать: Цина Шмилевна.	Эстеръ.
200	„	„	3	25		Отъ: Пинхасъ Герш-ковичъ Кейльманъ, Уманскій мѣщанинъ, столяръ. Мать: Малка Бенціоновна.	Лейба.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדה בעבה ושמחרבקה	שם האב ושם אם של הילד ושם משפחה: בן פרחר או חיים מריים בת צבי קצב	איזה זכר או נקבה	חודש וגיס הולדת לפי המילה ביום לאה ביום כא אלול למנין יהודים	למנין ירביס	איזה חמל חסד יחמץ	מספר זכרים	מספר נקבות
			תמוז				
חנה	בן בת צבי קצב ושם משפחה:		25	3			197 „
שנדל	בת בת צבי קצב ושם משפחה:		25	3			198 „ „
לאה	בן בת צבי קצב ושם משפחה:		25	3			199 „ „
לייבא	בן בת צבי קצב ושם משפחה:		25	3			200 „ „

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	То родился и какое ему, или ей, дано имя.
						Кролевецкій	
	222	Раввинъ	4	26	Въ г. Кролевцѣ	Отецъ: Шнееръ Менахемъ-Мендель Кейзаловскій, Виленскій мѣщанинъ 3 вѣка, с. еврейскаго уѣзда, конторщ. Мать: Нейла Яковъ-Мошкова.	Яковъ-Мейеръ
	225	Раввинъ	6	28	Въ г. Кролевцѣ	Отъ: Нерлычъ-Мейеръ Нерловичъ Жигай, Виленскій мѣщанинъ, писецъ. Мать: Бейла Берлъ-Лейзерова.	Берлъ-Лейзеръ

חלק ראשון. מן נולדים

מספר		מי היה המוהל הסנדק והמוציא	חדש ויום הולדת היום המילה היום בילד בא אליהו ביטל לאחר		איזה נולד היום בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ושמו מעכשו דימיטרק בן משה או חיים בת סרה צבי קצב	שם ראשון לילד היום ושמו מהרבקה
			למנין יהודים	למנין יריבים			
	222		4	26			
	225		6	28			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Іюль	Тамузъ			
	224	Раввинъ Гдовск. мѣщ. обрѣзалъ.	6	28		Матъ: Двойрица Сосел Аврумовна Страшкевичъ мѣщ. Колом. Земледѣлецъ и быв. рекрутъ (паст. бил. 82г. №3701)	Мелахонъ Зинфель
	225		7	29		Отъ: Ицко Герцковичъ Гдовск. Уманскій мѣщанинъ кожемякъ. Матъ: Сура-Гитля Беркова.	Генехъ
	226		7	29		Отъ: Эшеръ Бенціона Янкелевичъ Уманскій мѣщанинъ, сапожникъ. Матъ: Лея Хаимъ-Мошковна	Хаимъ
			Августъ				
	227		8	1		Отъ: Нахманъ Мейеровичъ Вѣнгеровъ Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Матъ: Бѣлыма Іоселева.	Ерошъ

חלק ראשון: מן נולדים

שם האב וראש של אילה ושם משפחה דייקוב בן שמעון בת סרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גזלה היא בעיר הולנא	חודש ויום הולדת ויום המילה היא בילד בא אלגל ביום לאה		מספר		אי היה הפורש ההמוהל יחמוץ
שם ניתן לו ביום בילד זכר ושמו בן או בילדה ישתחרבקה		למנין יחודים	למנין יובים	סידור		
		אות				
		28	6		22K	
		28	7		225	
		29	7		226	
					227	
		1	8		227	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Іюль	Авг.			
"	228	Раввинъ.	8	1		От: Мошко Рувимовичъ Фалькова Уманскій мѣщ. Мать: Ента Мошковна	Моисей
201	"	"	8	1		От: Янкелевъ Аронович Берлихеръ Уманскій мѣщанинъ, Шляхецкаго. Мать: Бэта Аркавна	Гешла
229	Раввинъ.	9	2			От: Пинхасъ Гойна-Іосевичъ Фрейдманъ Уманскій мѣщанинъ, Цирюльника. Мать: Генэ Шимшонова	Фрейдъ.
202	"	"	9	2		От: Лейзеръ Янкелевичъ Лазаревъ Уманск. мѣщанинъ, писецъ. Мать: Вдова-Брацина Шлавина	Евгенія

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או בולדת בעצמו ישמח ברבקה	שם האב וחאם של הילד זמת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סיחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר וילנא	חודש יום הולדת יום חמילת היום בילד בא אלגל ביצל לאח למנין ישראלים	למנין ירבים	מספר סדרו	מספר ישראל	מי היה המוהל הסופר והמוציא	
			11	11				

МИКРОФИЛЬМИРОВАНО ДЛЯ ГЕНЕАЛОГИЧЕСКОГО
ОБЩЕСТВА, СОЛТ-ЛЕЙК-СИТИ, ЮТА, США
В:

CONTINUED
ON
ANOTHER
ROLL

Ф
ДА
МИ
5
НОМ
ДЛ
5
НОМ

УКРН ЧЕРК1 1522

Коллекция. Метрические книги
записей (книги записей) актов
гражданского состояния (еврее

ТИТУЛ РУКОПИСИ

МЕТРИЧЕСКАЯ КНИГА

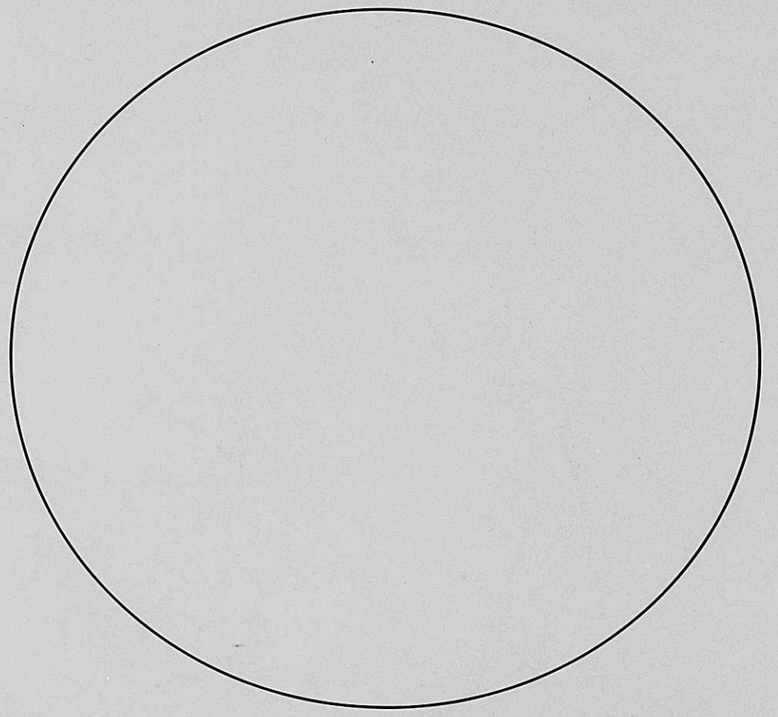
1898

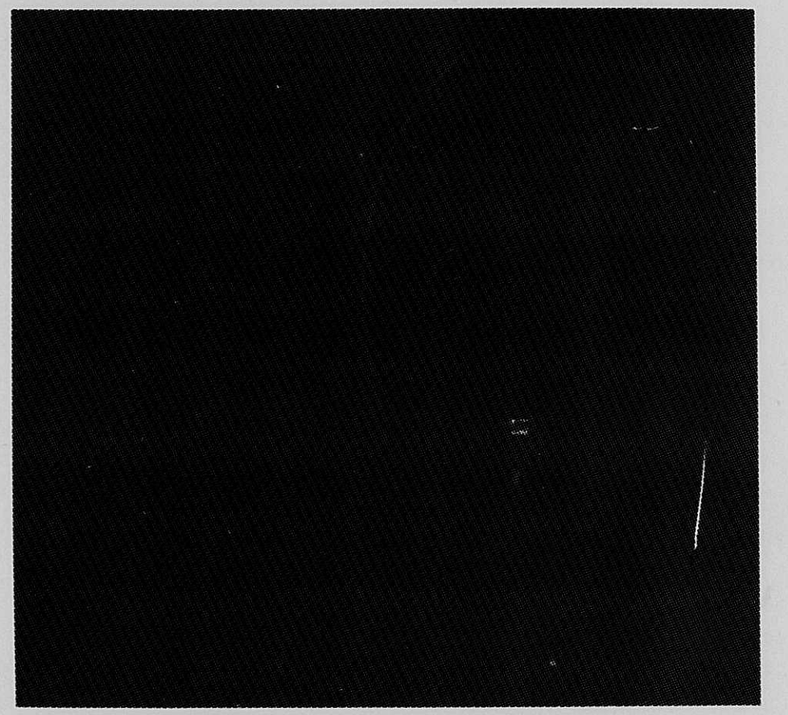
ШИФР НА МИКРОФИЛЬМЕ

Ф.931_0.1_Д.2530

7

THE GENEALOGICAL SOCIETY
OF UTAH
50 East North Temple • Salt Lake City, Utah 84150 U.S.A.

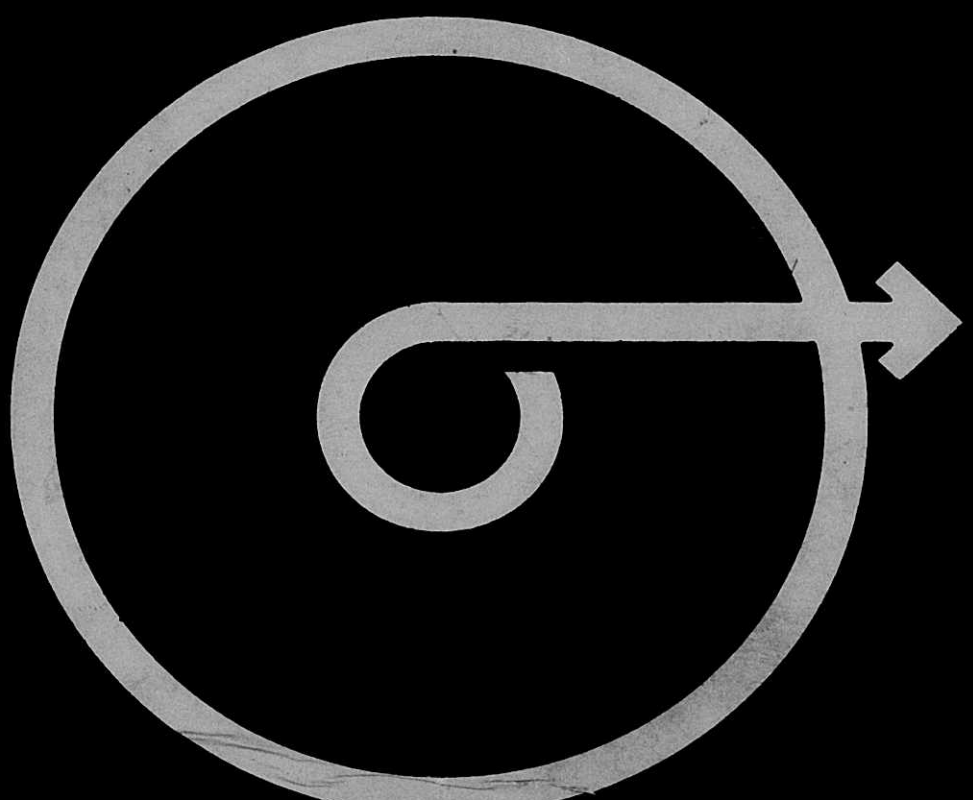




0 12x 16x 20x 24x 28x 30x 36x 40x 48x

SHOULD MEASURE .25" AT REDUCTION

END OF ROLL

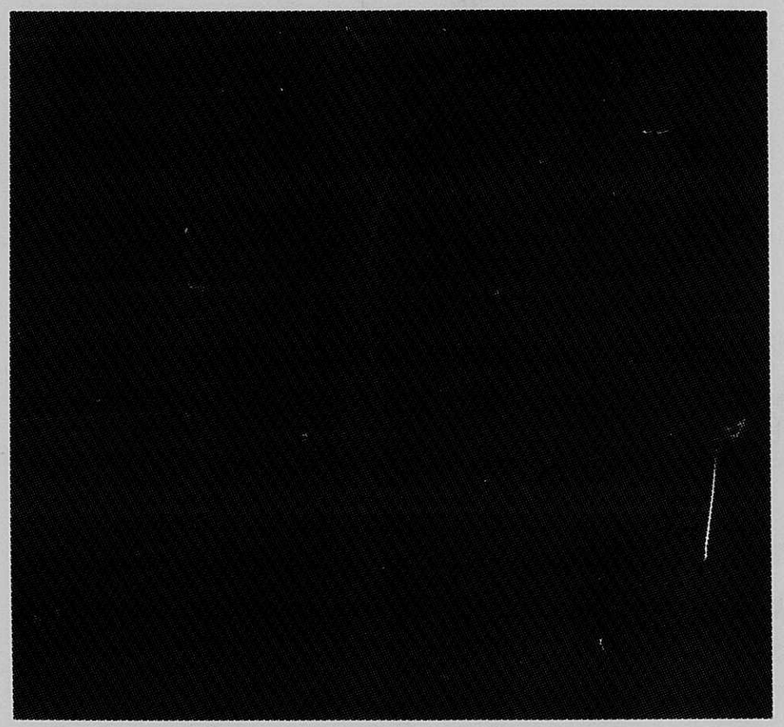


2287630

THE MAIN ARCHIVAL ADMINISTRATION UNDER THE CABINET OF MINISTERS OF UKRAINE HOLDS THE COPYRIGHT IN THE ORIGINAL DOKUMENTS AND MATERIALS HERE MICROFILMED. ALL RIGHTS RESERVED. MIKROFILM OR ANY PART OF IT MAY NOT BE REPRODUCED, STOREU IN A RETRIEVAL SYSTEM OR TRANSMITTED IN ANY FORM BY ELECTRONIC, MECHANICAL PHOTO-COPYING, RECORDING MEANS OR OTHERWISE WITHOUT WRITTEN PERMISSION OF THE MAIN ARCHIVAL ADMINISTRATION UNDER THE CABINET OF MINISTERS OF UKRAINE EXCERT BY THE GENEALOGICAL SOCIETY OF UTAH.

THE GENEALOGICAL SOCIETY
OF UTAH

50 East North Temple • Salt Lake City, Utah 84150 U.S.A.



0 12x 16x 20x 24x 28x 30x 36x 40x 48x

SHOULD MEASURE .25" AT REDUCTION

МИКРОФИЛЬМИРОВАНО ДЛЯ ГЕНЕАЛОГИЧЕСКОГО ОБЩЕСТВА, СОЛТ-ЛЕЙК-СИТИ, ЮТА, США

ЧЕРКАССКИЙ ОБЛГОСАРХИВ

ЧЕРКАССЫ УКРАИНА

ФОТОРЕПОРТЕР

Guryanov Yuriy

УМЕНЬШЕНИЕ В

14

ДАТА МИКРОФИЛЬМИРОВАНИЯ

11 ОКТ 2001

ПОЛОЖЕНИЕ УКАЗАТЕЛЯ ЭКСПОЗИМЕТРА

28.2

НОМЕР ЭМУЛЬСИИ ДЛЯ ПЛЕНКИ

5033O104

СЕРИЙНЫЙ НОМЕР ФОТОАППАРАТА

МСД24660

НОМЕР ПРОЕКТА

УКРН ЧЕРК1

НОМЕР КАТУШКИ

1523

МЕ

Коллекция
метрические книги
(евреи)

МЕРИЧСКАЯ КНИГА

ТИТУЛ РУКОПИСИ

О родившихся

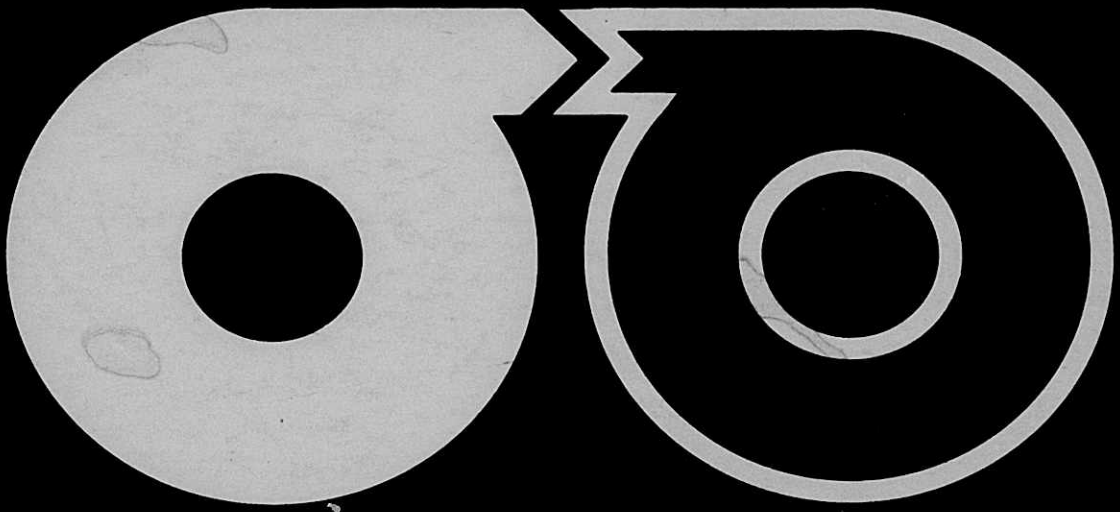
1898

ШИФР НА МИКРОФИЛЬМЕ

Ф.931-0.1-Д.2530

1

CONTINUED FROM ANOTHER ROLL



ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Тюлев Талуз				
	224	по гражд. обряд. жив. не обрѣзанъ.	6	28		Мать: Дѣвица Сося Азриловна Страшной изъ коло- ніи Бельбиковъ Таж. рождённый скаго уѣзда (расп. 5 іюня 82 г. №3701)	Незаконно- Зиндель.
	225		7	29		Отъ: Лейко Герцковичъ Гроссъ, Уманскій мѣщанинъ, кожевникъ мастеръ. Мать: Сура-Гитля Беркова.	Генихъ.
	226		7	29		Отъ: Эмеръ Бенціоновъ Ротъ-Ремаръ, Уманскій мѣщанинъ, сапожникъ. Мать: Дѣвица Хаимъ-Мовша-ловка	Хаимъ.
	227		8	1		Отъ: Нахимъ Лейбовичъ Розенфельдъ Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Блюма Іосифа.	Ѣромимъ.

חלק ראשון: מן נולדים

שם ניתן לו דיני בגלל זכר ושמו בן או בגלדת ישמחו בקרבה	שם האב וחאם של הילד ושת משפחה דיעקב בן שמעון בת פרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד היה בעיר וילנא	חודש ויום הולדת יום תמילת היום בילד בא אלגל ביום לאח		אי חיה תמרחל חפרד וחמרצץ	מספר	
			למנין ישראלים	למנין רומיס		זכרים	נקבות
				אחד			
			28	4			
			29	7			
			29	7			
			1	8			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Іюль	Авъ			
	228	Раввинъ.	8	1	Ольгополь.	Отъ: Мошко Дувидовичъ Фалькосъ Уманскій мѣщ. Мать: Ента Шмилковна	Моисей
201	"	"	8	1		Отъ: Янкелевъ Аронович Бергельсонъ Уманскій мѣщанинъ, часовщикъ. Мать: Бэта Лукова	Бейла
229	Раввинъ.	9	2		Въ томъ домѣ	Отъ: Пинхасъ Гойха-Іосевичъ Рубльманъ Уманскій мѣщанинъ, Мать: Генда Шмилковна	Фрейде.
202	"	"	9	2		Отъ: Лейви Янкелевичъ Разинъ Уманск. мѣщанинъ, писецъ. Мать: Рухля-Брайна Шлявна	Евгенія

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדה בקטנו ישמחרבקא	שם האב וחאס של הילד ושת מעשחר דימיעקב בן שמעון בת פוחר או חיים מריס בת צבי קצב	איח גולד דימ בעיר וילגא	חודש ויום הולדת יום חמילח דימ בילד בא אלגל בימצ לאח למכין ימחדיים	למבין יוביס	מספר סיפור	מי היח המרחל חשורר רחמיצק
			11	7		
1	ש מלר בל אל בולגנוי					
2	בלל מיאנ מס שמר					
3						
4						
5						
6						
7						
8						
9						
10						
11						
12						
13						
14						
15						
16						
17						
18						
19						
20						
21						
22						
23						
24						
25						
26						
27						
28						
29						
30						
31						
32						
33						
34						
35						
36						
37						
38						
39						
40						
41						
42						
43						
44						
45						
46						
47						
48						
49						
50						

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Раввинъ Ядъ					
203	"	"	9	2	Умань	От: Фишель Лейбъ Янкѣ Черняковскій Уманскій мѣщанинъ. Мать: Хая Ицковна Мертвороденная.	
204	"	"	9	2	Умань	От: Іосифъ Шуль Янкѣ Рудштейнъ Уманскій мѣщанинъ извозчикъ. Мать: Фрума-Рухля Нохимовна.	Эйдя-Бейля.
"	230		10	3	Умань	От: Гершонъ Лейзеровичъ Корнеръ Мокаторскій мѣщанинъ Духовнаго Вѣдомства Мать: Лея Гиршевна	Жуминъ
"	231		10	3	Умань	От: Лейзеръ Вольфовичъ Фрейлихъ Уманскій мѣщанинъ, вдовецъ Мать: Гудля Шулимовна Янкелевна.	Шулимъ.

חלק ראשון: מן גולדים

מספר: ביום	מספר: בחודש	מי היה מוהל חסרע יחמוץ	חודש ויום הולדת ויום המילה היום בילד בא אליל ביעל לאה: למנין יהודים	למנין יוונים	איזה גולד היום בעיר וילנא	שם האב ואמו של הילד ושם מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סיחר או חיים שריס בת צבי קצב	נולדה ואיזה ניתן לו היום ור זכר רשמי ורבן או נולדת נבה ישמחרבקה
205	"	"	9	2			"
204	"	"	9	2			
"	230		10	3			
"	231		10	3			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Іюня	Нов.			
205	"	"	10	3	Гродно	От: Захарія Нафтолиевичъ Красинскій, изъ мѣщанъ, приказчикъ. Мать: Ента Янкелевна	Рейзя.
206	"	"	10	3		От: Элія Ушеровичъ Сарлескій, Минскій мѣщанинъ, приказчикъ. Мать: Хася Іосифъ-Зелевна Рывкіх.	
"	232	"	10	3		От: Мейше-Нусимъ Герковичъ Лифшицъ, Минскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Мирель Мертвержовская	
207	"	"	10	3		От: Деревскій Лейбушевичъ Жалинскій, Кобринскій мѣщанинъ, приказчикъ. Мать: Гридаль Мордкова Хана-Рывкіх.	

חלק ראשון: מן נולדים

115 116

מי נולד: ראיזח שם ניתן לו דימ נולד זכר רשמי ראובן או נולדת בקבה ישמחרבקה	שם האב וחאם של הילד רמת מעשחר דימיעקב בן משען בת סרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איח גולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המולת דימ בילד כא אלול בימל לאח		מספר		מי חיח המרחל הפורע יחמרוצץ
			למנין יחודיים	למנין ירביס	סידורי	כפרי	
			11	111			
205	"	"	10	3			
206	"	"	10	3			
"	232	"	10	3			
207	"	"	10	3			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Іюль	Авг.			
21						Отъ: Зусь Морковичъ Табачникъ Уманскій мѣщанинъ, ремесленникъ. Мать: Эрейда Арумова. с Марьяновки	
208	„	„	10	3			
						Отъ: Лейберъ Шулимовъ Йосевичъ Бенгисъ, Уманскій мѣщанинъ, ресторанщикъ. Мать: Лея Іосевна. — Бекціонъ.	
208							
„	233		11	4			
						Отъ: Лейбъ Тобьевичъ Могилевскій, Уманскій мѣщанинъ, хлѣботорговецъ. Мать: Хая Шаевна. — Шахманъ.	
„	234		11	4			
						Отъ: Яковъ Лейбовичъ Музыкантъ, Уманскій мѣщанинъ, музыкантъ. Мать: Рухель-Лея Мошкова. Исакъ.	
209							
„	235		11	4			

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בעצת ישמחרבקה	שם חצר וחאם של תולד רמת מעטחר הימיעקב בן שמעון בת פרחר או חיוט מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר גילגא	חודש ויום הולדת ויום חמולת היום בילד כא אלול בימל לאה למנין יצחקיים	למנין ירביס	מספר זכרים	מספר נקבות	מי חיה חמוהל חסרוץ יחמוצץ
			11 ר	11 ר			
208	„ „		10	3			
209							
„	233		11	4			
„	234		11	4			
210							
„	235		11	4			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון: מן נולדים

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר נקבה	מספר זכרים	מי היה המוהל חפורץ יחתוץ	חודש יום הולדת יום המילה היום בילד בא אלגל ביצע לאה למנין ישראלים	למנין יהודים	איה גולד היא בעיר וילגא	שם האב ואמו של תינוק ויעקב בן שמעון בת פרחר או חיים שריס בת צבי קצב	שם נותן לו היא בולר זאר ושטר ראובן או גולדה בקצת ישתחרבקה
			Іюль	Авг											
20	" 236		12	5		От: Шмуль Іосевичъ Воротынскій Лядскій мѣщанинъ, портной. Жена Геня Іосевна.	Іоиф.	"	236		12	5			
21	" 237		12	5		От: Нохимъ-Герш Вениковичъ Терновскій Уманскій мѣщанинъ Чернорабочій. Мать: Этля Бенціоновна	Гершонъ.	"	237		12	5			
"	" 238		12	5		От: Пусей-Герш Ицко-Шлёмовичъ Коган-ской, Уманскій мѣщанинъ Торговецъ. Мать: Цитля Мордковна	Самуилъ.	"	238		1	5			
22	209 "	"	13	6		От: Ицко Бенціоновичъ Учительскій Тальнов-скій мѣщанинъ, промышляетъ сѣномъ. Мать: Хаскель Вольковна.	Довидъ.	"	209		13	6			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			9 Іюнь	Нов			
						Отъ: Морско Мошка	
						Вичъ Беренфельдъ,	
						Келмудовскаго мѣщанинъ.	
"	239	"	14	7		Мать: Рыска. Мертворожденный	
						Отъ: Мошка Лейбовичъ	
						Фидельманъ, Тетіевскій мѣщанинъ, купецъ.	
	240	"	14	7		Мать Эстеръ Пинхусовна Шуко	Шуко
						Отъ: Шуко Ефроимовичъ	
						Каганъ, Таганковскій	
						мѣщанинъ, портной.	
	241		14	7		Мать Тауэ Ефимовна. Рубинъ	
						Отъ: Морко Аронович	
						Мошенъ, Ракевскій мѣщ.,	
						бондарь.	
"	242		14	7		Мать: Хае Лейбовна Мошъ	

1) Порѣзанному слово „Морко" Вторит. Р. Раввинъ
2) Округлено „Тимаръ" изъ чтобъ, написанному „Тимаръ" Вторит. Раввинъ

חלק ראשון: מן נולדים

מספר		מי היה המוהל המציץ	חדש ויום הולדת ויום המילה היום בילד בא אליהו ביטל לאה		איזה גילד היום בעיר וילנא	שם האב ואמו של הילד ושם מקומו בן שמעון ויעקב בן פרחר או חיים מריס בת צבי קצב	שם נולדה ראיזה שם ניתן לו היום בילד זכר ושמו ראובן או נולדת בעבוי ושמחרבקה
			למנין ישראלים	למנין יוונים			
			7	14			
"	239	"	7	14			
	240		7	14			
	241		7	14			
"	242		7	14			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			1 Іюль	Там			
	243		14	7		Отъ: Рефуль Аншелевичъ Ядасъ, Уманскій мѣщанинъ, прикащикъ. Мать: Хана Срулевна Мошкова.	Шіоль
			Выслано свидѣт. 5424 46 20/XI 901. Чер. г. Харьковъ				
	244		15	8		Отъ: Михель Лейбовичъ Казакъ Гайсинскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Рахиль Рефуловна.	Евсей.
	245		16	9		Отъ: Морко Мендкелевичъ Сидорова Уманскій мѣщанинъ пекарь. Мать: Гендель Лейбовна.	Лейбъ
	246		16	9		Отъ: Шеинъ-Дувидъ Нухимовичъ Карбачанъ Брацлавскій мѣщ. Житель. Мать: Мандля Ошеровна.	Іерешъ.

חלק ראשון.מן נולדים

מי נולד: ראיוח שם ניתן לו דיום נולד זער ושמו ראובן או נולדת בעבח ישמחרבצ	ט ב וחאם של רמח מעשחר מיעקב בן שמעון בת פוחר או חיים מריס בת צבי קצב	איח גולד דיום בעיר גילגא	חדש ויום הולדת יוים המילח דיום בילד בא אלגל בימל לאח למנין יחודים	למנין ירבים	מספר זכרים	מספר נקבות	מי חיח חמוהל חשורץ וחמוציא
			14	7	243		
			15	8	244		
			16	9	245		
			16	9	246		

МЕТРИЧЕСКОЙ КН

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Годъ	78к			
						Отц: Аронъ Лейзеровъ Лазаковичъ Князевскій Тетюшскій мѣщанинъ.	
"	247	Раввинъ	16	9		Мать: Этель Нухимовна.	Яковъ-Шм
						Отц: Шуко Давидовичъ Гофманъ Уманскій мѣщанинъ столяръ.	
210	"	"	16	9		Мать: Шейндель Шаевна.	Ривка.
						Отц: Шулимовичъ Даниловъ Смилянскій мѣщанинъ торговецъ.	
"	248	Раввинъ	19	12		Мать: Фейга Хаимовна.	Исаакъ.
						Отц: Ирміяховъ-же Яковлевъ Лейбовичевъ-сенъ-же Берковичевъ Вендеръ Мѣщанинъ Уманскій мѣщ.	
"	249	Раввинъ.	20	13		Мать Перля Берковна.	Лейбъ-Бер

Всего родилось Ума

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ראובן או נולדה בקצה ישמחרבקת	שם האב והאם של הולד ומה מעמדו דימיטרק בן שמעון בץ סרחר או חיוש מריס בת צבי קצב	איזה גולד היה בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה היה בילד בא אלול ביטל לאה למנין יהודים	למנין ירביס	מי היה המוהל הסרדר יחמוצץ	נספ	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון: מן נולדים

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.	מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל הסנדק וחמוצץ	חדש ויום הולדת היום תמילת היום בילד לא אלגל ביטל לאח	למנין ישראלים	למנין יוליס	איזה גולד היום בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ושם מעשהו דיטיעקב בן שמעון בע סיחר או חיוש עריס בת צבי קצב	מי נולד: ראיוה שם ניתן לו היום נולד זכר ושמו ראובן או נולדת בקבה ושמחרבקא
			Іюль	Авг												
						От: Иуко Ароновичъ Секуранчъ, Уманскаго житель, мѣщанинъ.										
	250		20	13		Мать: Хава Вольфовна.	Вольфъ		250		20	13				
						От: Шлёмка Янкелевичъ Гельбгисенъ, Рубенскій житель, Вознесенской Губ, Ольгопольскаго.											
	251		21	14		Мать: Ѳекла Зейкина Зельска-новка.	Михель		251		21	14				
						От: Іосиф Ортынъ-Федоровичъ Грабовскій, Уманскій мѣщанинъ, торговецъ.										
			22	15		Мать: Лина Самсоновна.	Перелъ		211		22	15				
						От: Хаимъ-Янкелевичъ Талмухи, Уманскій мѣщанинъ, экспедиторъ.										
	252	Сентябрь	23	16		Мать: Рахиля Ивовна Лернеръ.	Лернеръ		252		22	16				

Кто совершалъ погребеніе, и гдѣ погребенъ.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Іюль	Авг			
212	"	"	24	17		От: Овсій Лейбовичъ Гейшманъ Уманскій мѣщанинъ, ремесленникъ. Мать: Двойра Мовш-Янкелева	Малка
213	"	"	26	19		От: Шмерль Гоєвичъ Гендаръ Уманскій мѣщанинъ, отецъ. Мать: Малка Цукова	Хрейда
214	"	"	27	20		От: Лейви Мойше-Гоєвичъ Сула Уманскій мѣщанинъ, мѣлочникъ. Мать: Рывка	Итка
			27	20		От: Липа Аврумовичъ Кирѣевскій Уманскій мѣщанинъ, Юзефъ. Мать: Малка Лейбовна	Лейзер

Ред. 1 с. 2 Сб.

Удостовѣреніе о рожденіи

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родилъ. Какое ему, дано	Мужескаго пола.	Женскаго пола.	Какое имя при обрѣзаніи или крещеніи.	Какого числа, мѣсяца и года родился. Для мужескаго пола.	Для женскаго пола.	Какого возраста.	Какого вѣроисповѣданія.	Имена родившихся, имена отца, матери, ихъ званіе, вѣроисповѣданіе, мѣсто жительства.
			1 Іюль	22											
216	"	"	29	22		От: Хаимъ Нохимовичъ Тепицкій, Климовскій мѣщанинъ, коложанка Мата: Лея-Ровка Іосевна.	Хая	216	"	"	21	22			
217	"	"	30	23		От: Хаимъ Абрамовичъ Драхлинскій, Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Мата: Гитель Лейзерова	Рахиль	217	"	"	30	23			
218	"	"	30	23		От: Берко Мордковичъ Погребецкій, Тальновскій мѣщанинъ, портной. Мата: Тамара Шевелевна	Сегула	218	"	"	30	23			
219	"	"	31	24		От: Гедалія-Герцикъ Аркадьевичъ Зубатый, Уманскій мѣщ. земледѣлецъ. Мата: Шейндля Шмулевна	Рейзель	219	"	"	31	24			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.						
			Іюль	Авг.									
220	"	"	31	24		От: Бенціонъ Вольфовичъ Брокъ, Уманскій мѣщ., извозчикъ. Мать: Ита Мошковна.	Зисель.	"	"	31	24		
221	"	"	31	24		От: Ерухимъ Гоцевъ Лапшовичъ Гершманъ, Уманскій мѣщанинъ, сапожникъ. Мать: Лиля Борковна.	Мехаша.	"	"	31	24		
222	"	"	31	24		От: Мейше-Аба Лапсесовичъ Вороткевичъ, колесникъ. Мать: Ерухима Мордкова	Цесна.	22	"	31	24		
223	"	"	31	24.		От: Мейше-Меерь Ерухимовичъ Равбиеръ, Уманскій мѣщанинъ, прикащикъ. Мать: Пейра Янкелевна.	Хана.	3	"	31	24		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Іюль	Кдъ			
224	"	"	31	24	Въ Уманиканъ: Брайна Абрамовна	От: Бенціонъ Йоэлевичъ Бейтманъ Уманскій мѣщанинъ, торговецъ.	Хана.

Итого сего числа по сей книгѣ пятьдесятъ 35 м женскаго — двадцать восемь, № 28.—
1898 года Августа 1дня, Что написанное въ сей тетради Іюль семь сего года внесено совершенно правильно
и вѣрно, въ чемъ подписями удосторяемъ.— Уманскій Раввинъ Гаваше
и Духовные члены Еврейскаго Правленія Бомвол Уманской Новобасадной Синагоги: Старый Синагоги Гаваше Шаприскій.
Старости Синагоги Меръ Лейбъ Фоpрманъ
Младшій Синагоги Гаваше Старости Гай
Члены Городскаго Казначей Лейбъ

חלק ראשון: מן גולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בקבת ישמחו רבקה	שם האב ואמו של הילד רמת מעשהו דימיטריק בן שמעון בת פרחה או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד דימ בעיר וילנא	חדש ויום הולדת יום המילה דימ בילד בא אלגל ביטל לאח	
			למנין יהודים	למנין יבוים
			24	31

הגה
(ראובן או נולדת) בת (רבקה) לו-בן-א יום
(ראובן או נולדת) בת (רבקה) לו-בן-א יום
ליל שישי או אחרי-צהרי

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Декабрь 25				
"	253	Раввинъ	1	25		Отъ: Лейзеръ Бенціоновичъ Серебряниковъ, Уманскій цехового экзекуторскій. Мать: Ципа.	Пейсахъ
225	"	"	2	26	Уманскомъ	Отъ: Герцикъ-Мейеръ Лейзеровъ Шнайдеръ, Уманскій мѣщанинъ, портной. Мать: Сойбля Іосифовна.	Мейеръ
"	254	Раввинъ	2	26		Отъ: Цалевъ Іосифовичъ Вайнштейнъ, Уманскій мѣщ. сапожникъ. Мать: Вольва Зусмановна.	Копель
			Выдано 1942 86 24 1/2 - 51 к.				
"	255	Раввинъ.	4	28		Отъ: Волько Герцковичъ Львовскій, Уманскій мѣщанинъ, бондарь. Мать: Вилка Янкелевна.	Янкель

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראיה שם ניתן לו דיום בולר זכר נשמה ראובן או בולדת בקבת ישמחרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סחר או חיום- מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר וילנא	חדש גיום הולדת גיום המילה היום בילד בא אלגיל ביומ לאה למנין ישראלים	למנין יוליום	מספר הברית	מספר הבית	מי חיה חמרחל חפרע רחמוצץ
			אדר	11			
ב	אליעזר בן יוסף מעשהו [illegible]		1	25	23	"	[illegible]
ב	[illegible]		2	26			
ב	[illegible]		2	26	254	"	[illegible]
ב	[illegible]		4	28	255	"	[illegible]

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родиля и какое ему, ли ей, дано мя.
			Августъ	Авъ			
4	256	Раввинъ	5	29		Отъ: Бѣлостокскомъ Лихвинскомъ Ямщовской Механикой мастеровой, Еврейскаго вѣроисповѣданія. Мать: Эсѳирь Борисовна.	Иерусалимъ
226	"	"	5	29		Отъ: Мошко Срульевичъ Палецкій Гомельскій мѣщанинъ, сапожникъ. Мать: Рахиль Мошковна.	Песя.
227	"	"	6	30		Отъ: Шлёма Ицковичъ Бѣлостокскій, Гомельскій мѣщанинъ, парикмахеръ. Мать: Сейна Герцковна.	Хана.
228	"	"	6	30		Отъ: Шлёма Шевелевичъ Рубинчиковъ, Гомельскій Гомельскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Ентя Яковлевна.	Рахиль.

Отъ чего ?

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או בולדת בעבח ישמחרבקח	שם האב וחאם של תילד רמח מעשחר דימיעקב בן שמעון בת סרחר או חיוח שריס בת אבי קצב	איח גולד דימ בעיר וילנא	חדש ויום תולדת ויום חמולח דימ בילד בא אלול ביעב לאח למנין יחודיס	למנין יורביס	מספר סידור	מספר הקבוץ	מי היח המוחל חסורר רחמוצץ
					256	"	
			5	29			
					226	"	
			5	29			
					227	"	
			6	30			
					228	"	
			6	30			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Августъ	Ияръ			
229	"	"	6	30		От: Бѣлыхъ Іосифовичъ Янгольскій, Уманскій мѣщанинъ, портной. Мать: Ита Янкелевна.	Цила.
				Тишрей			
230	"	"	7	1		От: Шмойло Ароновичъ Зольбъ Уманскій мѣщанинъ, прикащикъ. Мать: Марьямъ Шмоеровна	Сура.
"	257	Равв.	7	1		От: Лейба Гецелевичъ Мармористейнъ Уманскій мѣщанинъ, сеавочникъ. Мать: Шифра Шмоеновна	Хрыся.
"	258	Равв.	7	1		От: Хаскель Лейбовичъ Басовскій, Китайгородскій мѣщанинъ, Янов. уѣзд. прикащикъ. Мать: Шейндля Срулевна.	Лейзеръ.

Равв. округленныя буквы „А" не читать. Равв.

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ראוזח שם נותן לו דינ בולר זכר רשור ראובן או נולדת בקבת ושמחרבקת	שם האב והאם של הולד רמח מעשחר דימיעקב בן שמעון בת פרחר או חיים מרים בת צבי קצב	איח נולד דינ בעיר וילנא	חדש ויום הולדת ויום חמילח דינ בילד כא אלול ביומל לאח		מספר		מי חיח חמוהל חשורץ וחמוצץ
			למנין ישוחיס	למנין יוביס	זכרים	נקבות	
229	"	"	6	30			
230	"	"	7	1			
"	257	"	7	1			
"	258	"	7	1			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Мещанинъ Якушевъ					
	259		9	3		От: Мордко Хаимъ-Лейбовъ Гладковъ, Каменскій мѣщанинъ, слесарь. Мать: Мирьям Моисеева Гольдъ.	
	260		10	4		От: Шая Герцковичъ Сухенъ, Чигиринскій мѣщанинъ, купецъ. Мать: Двойра Хаимъ-Менделевна Гершгоренъ	
	261		10	4		От: Исуко Владиміровичъ Неймировскій, Монастырищенскій мѣщанинъ, трактирщикъ. Мать: Евгенія Климовна Гойкалъ	
	262		10	4		От: Исуко Михелевичъ Каменецкій, Уманскій мѣщанинъ, приказчикъ. Мать: Рахиль Вельмаховна Жельтенъ	

Выписано 11-го 2769/42 14.8.911

Въ сей ст. исправлено отчества Михелевичъ и фамилія Каменецкій, на основаніи разрѣшенія Кіевскаго Губерн. Скаго Правленія отъ 16 Октября 1910 г. за № 386.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או בולדת בקבה ישמחרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעמחו דימיקב בן שמעון בן סחר או חיוש מריס בת צבי קצב	איזה גדלה היה בעיר וילנא	חדש ויום הולדת ויום המילה היום בילד כא אלול ביום לאה למנין ירביס	למנין יחדיוס	מספר		מי היה המוהל חסדרץ יחמרצץ
					259	"	
					260	"	
					261	"	
					262	"	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Августа	Элула			
"	263	Раввинъ	11	5	Умань	От: Мордко Нахма-новичъ Голомбѣевъ, Уманскій купецъ. Мать: Бейла Мордкова	Давидъ
"	264	Раввинъ.	12	6	Умань	От: Бенціонъ Іоси-фовичъ Страшной Лейпцигскій купецъ, Крижачекъ. Мать: Фрида Нохимова	Меѣръ
231	"	"	12	6	Умань	От: Мошко Янкелевичъ Верхомлинецъ, Уман-скій мѣщанинъ, ремес-ленникъ. Мать: Гитля Зусева	Сура-Сорайна
"	265	Раввинъ.	13	7	Умань	От: Ицекъ Мордко-вичъ Ярошевскій, Могилевской губ. Гомельскаго уѣзда. Мать: Лейба Хаимовна	Мордко

חלק ראשון. מן גולדים

מס׳ נולד. ראיזוח	שם האב והאם של	איח	חדש ויום הלדת		מספר	
ניתן לו השם	הילד ושם מקומו	גולד	ויום הלדת בילד כא אלול			
זאר ישמור	דימיעקב בן שמעון	דים	בעיר	למנין	למנין	
מן או גולדת	בץ סוחר או חיום	בעיר	גולגא	יחודים	יהודים	
ישמחרבקה	מריס בת צבי קצב	גולגא				

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Къ родился и какому, или какой, дано имя.
		Раввинъ Янкель					
	266	Раввинъ	13	7		Отъ: Бенціонъ Мордко-Бейлиховичъ Гершковичъ Земанскій мѣщанинъ, столяръ. Мать: Рейга Лейбовна Сруев	Исаакъ
	232	"	"	13	7	Отъ: Мендель Шлемковъ-Янкелевичъ Гартовицкій, сапожникъ. Мать: Песя-Либерова.	Ефра
	267	Раввинъ	13	7		Отъ: Двейдъ Мошковъ Недокшенскій Юстингрядскій мѣщанинъ, портной. Мать: Лея-Лейзорова	Исаакъ
	233	"	"	13	7	Отъ: Аронъ Мордковичъ Курлоцкій Макаровскій мѣщанинъ, пекарь. Мать: Малка Шлёмовна.	Ефа.

חלק ראשון: מן נולדים

שם האב והאם של תינוק ותינוקת ויעקב בן שמעון בן סוחר או חיוט ורוס בת צבי קצב	איזה גיל היה בעיר נולדו	חודש ויום הולדת יום חמישי היה בילד כא אלול ביום לאה		מספר	
		למנין יהודים	למנין יוונים	נקבות	זכרים
		13	7	266	1
		13	7	232	1
		13	7	267	1
		13	7	233	1

СКЛЕЕННЫЕ СТРАНИЦЫ
GLUED PAGES

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	№ по порядку	Какой по счету мальчикъ въ семействѣ	Сколько родилось прежде живыхъ и мертвыхъ	Сколько изъ нихъ умерло	Мѣсяцъ и годъ рожденія каждаго изъ нихъ	Мѣсяцъ и годъ рожденія каждаго изъ нихъ
	Августа 14	Элула 8									
				Отецъ: Яковлевъ Янкель Кенше-Лейбовичъ Шнейдеръ онъ же Шнейвейсъ, Тернопольскій мѣщанинъ, бендюжникъ.	Тарнополь						
				Мать: Хана-Бейла Мухо-Мордкова-на.	Тарнополь	235	"	"	14	8	
				Отъ: Нахманъ Ромшевъ-Гершковичъ Ромшевъ Христіанскій мѣщанинъ Балтскаго уѣзда, мѣщанинъ.							
268	Сентября 14		8	Мать: Хая-Рухль Мордковна.	Ромшевъ	268	"	"	14	8	
				Отъ: Бенціонъ Шевелевичъ Хаимсонъ Елисаветградскій мѣщанинъ, торговецъ.							
236	" "		14	8	Мать: Шейндля Срулевна	Марьевъ	236	"	"	14	8	

Высѣлено въ Ташкентъ свид. о рожд. № 1178777 12.3.557.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Августъ. Элулъ				
	237	"	" 14	8		Отъ: Эселя Лейзеровичъ Бисенскій Вилянскій мѣщанинъ, приказъ Тихъ. Мать: Перля Іоздовна. Маркелькъ.	
	238	"	" 14	8		Отъ: Аврумъ Нехамъ Шмулевичъ Майдекъ Бердичевскій мѣщанинъ, ремесникъ. Мать: Шифра Лейбовна. Басмейка-Перля	
	269	Равенникъ.	16	10		Отъ: Карлъ Іосифовичъ Шуралъ Виленскій мѣщанинъ, лавочникъ. Мать: Рыска Іосевна. Герцыка.	
	"	"	16	10		Отъ: Ѳрокъ Шмуловичъ Вилковъ Влодовскій мѣщ. Черкасскаго уѣзда, Житомирскій. Мать: Хая Пейсахъ-Іосевна. Гитля.	

חלק ראשון: מן גולדים

מספר		אי חיח חמוחל חפורץ יחמוצץ	חודש גיוס תולדת גיוס חמילח דימ בילד כא אלול ביומל לאח		איח גילד דימ בעיר וילנא	שם חאב וחאם של תילד ומת מעשחר דימציקב בן שמקן בץ פוחר אר חיים מריס בת צבי קצב	
			למנין יחודים	למנין ירביס			
	237	" "	14	8			
	238	" "	14	8			
	269		16	10			
	239	" "	16	10			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			1 августа Элецкъ				
240	„	„	17	11		Отъ: Пинхасъ Нахмановичъ Сухисъ, Староконстантиновскій мѣщанинъ, приказчикъ. Мать: Шпринца Нухимовна Минця.	
241	„	„	19	13	Уманскій	Отъ: Шая Мутковичъ Келеръ мѣщанинъ Уманскій, мѣщанинъ, коммивояжеръ. Мать: Рахиль Михелевна. Лея.	
270	Равенскій	20	14		Вѣ с. Орловкѣ	Отъ: Моисей Аронъ-Лейбовичъ Кобринскій, Звенигородскій мѣщанинъ. Мать: Двойра Мендлевна. Кобринъ	
271	Равенскій	20	14			Отъ: Шліомъ-Мейше, Гершковичъ Войнъ Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Рахиль Янкелевна Гершъ.	

По сей 271 ст. исправлено имя „Шліома-Мейше" отца, имя Мейше изъ отчества Гершевичъ на основаніи разрѣшенія Кіевскаго Губ. Правленія отъ 9 Марта 1914 г. Зак. 2058.

חלק ראשון: מן נולדים

מספר		מי היה ממציא השורץ ויחוצין	חדש ויום הולדת ויום המילה היום בילד בא אלול ביטל לאה		איזה גולד היום בעיר וילנא	שם האב ויאם של תינוק רמת מעשיהו דימיעקב בן שמעון בץ סריח או חיים שריס בת צבי קצב	כולל: ראיזה מצה ישמחרבקה ס ניתן לו היום ילד זכר ישמו ראובן או בולדת
נקבה	זכר		למנין ישראלים	למנין יריבים			
			17	11			
240	„	„	17	11			
241	„	„	19	15			
270	„	„	20	14			
271	„	„	20	14			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Августъ	Ресурс			
						Отъ: Шлёмки Срулевичъ-Копилеръ, Мастеровщикъ, Мѣщанинъ, Подольщикъ.	
242	"	"	20	14		Мать: Хрёйда Рефулевна. Рейся.	
						Отъ: Ноя Шмулевичъ-Кайбовичъ Хаце Житомирскій, Фридовскій мѣщанинъ, Прикащикъ.	
"	272	Равинъ.	21	15		Мать: Лея Шуко-Герова. Давидъ.	
						Отъ: Гутманъ Лейзеровичъ Гродзьскій, Уманскій мѣщанинъ, торговецъ.	
243	"	"	21	15		Мать: Рейся Гдальева. Ресь.	
						Отецъ: Хаимъ Меерковичъ Бильницкій	
244	"	"	21	15		" Злата.	

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או בילדה בפעם ישמחו בקצה	שם האב והאם של הילד רמז מעשיו בן שמעון בן סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	איזה נולד היום בעיר גילגא	חודש ויום חולדת ויום חמילת היום בילד בא אלגל ביצל לאה		מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל השורץ יחצוצק
			למנין יהודים	למנין יוביס			
			אוגוסט				
242	"	"	20	14			
272			21	15			
243	"	"	21	15			
244	"	"	21	15			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Августъ	Августъ			
	245	"	"	21	15	Борисо-Глѣбскій Христіанскій Кладбищенскій. Мѣщ: Зисель Яковлевна Рахиль	
	273	Раввинъ	22	16		Отецъ: Шмуль Іосевичъ Вайсеръ, Уманскій мѣщанинъ, водовозъ. — Мать: Шейндля-Двойра Хаимовна. Сарра.	Ближніе: Херонъ и
	246	"	"	22	16		
	274	Раввинъ	22	16		Отъ: Кива Нохимовичъ Шмерковичъ, Уманскій мѣщанинъ, содержитель заведенія минеральныхъ водъ. Мать: Рейза Михелевна	Нохимъ.

חלק ראשון.—מן נולדים

מספרים: סדרי	מספרים: מניין	מי מוהל חמורל חסרץ רחמוצץ	חודש ויום הולדת יום המילה בילד בא אלגל ביטל לאח: למנין יהודים	למנין יוונים	איזה נולד היום בעיר גולגא	שם האב וחאם של הילד רמת מעשחר היטיעקב בן משען בץ סיחר או חיים מריס בת צבי קצב	מי נולד: ואיזה שם ניתן לו היום נולד זכר ושמו ראובן או נולדת בקבת ישמחרבקת
	245	"	"	21	15		
	273	"	"	22	16		
	246	"	"	22	16		
	274	"	"	22	16		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Какое ему, или ей, дано имя.
			Декабрь Месяцъ				
						Отъ: Іосифъ-Исаевъ Скворцовъ, Уманскій мѣщанинъ, трактирщикъ.	
	275		24	18		Мать: Сонна.	Викторъ
						Отъ: Ефимъ Моисеевичъ Одинцовъ, Новгородскій мѣщанинъ, торговецъ.	
	276		25	19		Мать: Злата Абрамовна	Хаимъ
						Отъ: Мошко Ярошевичъ Тышковскій, мѣщанинъ Таращанскаго уѣзда, торговецъ.	
	277		25	19		Мать: Малка Янкелевна	Исаакъ
						Отъ: Берко Герцовичъ Малый, Таиловскій мѣщанинъ.	
	278		25	19		Мать: Малка Лейзиковна.	Вениаминъ

חלק ראשון.—מן נולדים

מספר		אי חית חמולה חמורץ יחמורץ	חודש ויום הולדת יום חמילה היש ביולד בא אליל ביאל לאה		איזה גולד היש בעיר ויילנא	שם האב וחאם של תילד ושם מעשחר דימיונקב בן שמעון בץ סוחר או חיום מריס בת צבי קצב	מי נותן לו היש שם ניתן לו בשר ישראל ראובן או בולדת בעבת ישחרבקת
			למנין יחודים	למנין יהבים			
	275		24	18			
	276		25	19			
	277		25	19			
	278		25	19			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Августъ Лецкій				
						Отъ: Кисиль-Лейбы Бенцаръ, Уманскій мѣщанинъ, портной.	
	278	Раввинъ	26	20		Мать: Рейза Абрамовна с Менасій	
	279	Раввинъ.	26	20	Уманъ.	Отъ: Борухъ-Шмаръ Герашковичъ Рахлевъ Уманскій мѣщанинъ, чернорабочій. Мать: Нехама. Яковъ.	
278	"	"	26	20		Отъ: Яковъ-Хаимъ Аѣзекаевичъ Горлов-скій Уманскій мѣ-щанинъ. Мать: Ксенія Фабіановна Осел.	
279	"	"	26	20		Отъ: Іосифъ Мордковичъ Хмельницкій, Сорков-скій мѣщанинъ, тор-говецъ. Мать: Пріва Нехахъ Янкелевна Гисся.	

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן	שם האב ושם האם של הילד ושם משפחה: יעקב בן שמעון בן פוחר אז חיים מריים בת צבי קצב	איזה נולד היה בעיר או בלגא	חודש ויום הולדת יום חמישה היה בילד בא אלול בימל לאה: למנין ישראלים	למנין יוונים	מספר: הפנים	מספר	מי היה המוהל חשוב ומומחה
						278 "	
						279 "	
						278 "	
						279 "	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Августъ Якущ				
						Отъ: с. Морѣско Рѣзницкій Ивангородскій Уманскій мѣщанинъ, Кременчугскій.	
	280		27	21		Мать: Двося Кельмановна	Наскель
						Отъ: Дубскій Берковичъ Зенцеръ Уманскій мѣщанинъ, Маляръ.	
	281		23	22		Мать: Ита.	Шлёма.
						Отъ: с. Морѣско Янкелевичъ Жвадобъ Пакодьловскій мѣщанинъ, Сухиничскій.	
	282		28	22		Мать: Фрума Мирь-Зейликовна	Израиль
						Отъ: Нех Гершковичъ Лесникъ Уманскій мѣщанинъ, торговецъ.	
	283		28	22		Мать: Рухль Абрамовна	Борухъ.

Въ ст. "282" дополнено имя матери "Фрума" на основаніи предложенія Кіевскаго Губернскаго Правленія отъ 29 февраля 1900 г. №1615.

חלק ראשון. מן נולדים

מספר	מי היה סנדק	חדש ויום הולדת ויום חמילת היום בילד בא אלול ביום לאח למנין יחודיים	למנין יהודים	איזה גולד היום בעיר ויגא	שם האב ושאם של הילד ומת מעטחר דיטיעקב בן שמעון בץ פרחר או חיים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראשון שם ניתן לו היום בולר זכר ושמו ראובן או נולדת בעמח ישמחרבקה
284		29	25			
285		29	23			
286		29	23			
287		29	23			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Августъ Іюлѣ				
	288	Раб	30	24	Въ г. Одессѣ	От: Гдалья Нехемьевичъ Цукласкій, Одесскій мѣщанинъ, сапожникъ. Мать: Гендель Мошковна.	Моисей
	289	Синк.	30	24	"	От: Шмуль Нехемьевичъ Хаберковъ, Одесскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Хая-Рейза Мовшева	(Мертворожденная) Ребекъ

Актъ сей мною сего числа прочитанъ и подписанъ.
1893 года Сентября 1 дня. Сей актъ записанъ въ книгѣ
внесено совершенно правильно и вторично
Ученикъ Раввина Евель
и Духовные члены Еврейскаго Приемнаго Эмансипаціи
Старостa М. Л. Фермаль
Комиссіи Одесскаго Старосты И. Гурвичъ
школы Городскаго Казначей Лейбфрейнъ

חלק ראשון: מן נולדים

ראובן או נולדת נפש ישמחרבקה	ש"ם האב והאם של הילד ושם מעשהו יצחק בן שמעון בע"ח או חיים מריס בת צבי קצב	איזה נולד היום בעיר גילגא	חדש יום הולדת יום תמילת היום בילד בא אליהו ביטל לאה	למנין יהודים	למנין יוונים	מטר		אי היה תמורת תמורץ יחמוץ	מי	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Сентябрь Декрет				
"	290		1	26	Декретъ	От: Хаимъ Іоселевичъ Чайкинъ изъ Умани, купеческій сынъ. Мать: Перель Вельманова	Іосифъ
"	291		1	26		От: Беньяминъ-Аронъ Хаскелевичъ Штейнбергъ изъ Мокрай-Калигорки, лавочникъ. Мать: Этель-Рывка Лазаревна.	Бенціонъ
"	292		2	27		От: Хаскель Шломорвичъ Воронный Уманскій мѣщанинъ, дворникъ. Мать: Хая Ѳеодосьева Мордко	
"	293		3	28		От: Іуду Хаскелевичъ Левигуровичъ, Деликовскій мѣщанинъ, Таврич. губ. Мать: Тацуба Берковна.	Езекіель

מי נולד: זכר ונקבה	שם האב והאם של הילד רמח מעשחר	איזה גולד היום בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום חמילת היום בילד כא אלול ביום לאח		מספר		מי חיה חמוהל חפרץ יחמוצץ
בקבת ישמחרבקת	מרים בת צבי קצב		למנין יחודיים	למנין יובים			
ראובן או נולדת	בץ סרחר או חיים						
בקבת זכר ושמו	חילד רמח מעשחר						
בולר זכר ושמו	דימיעקב בן שמעון						
שם ניתן לו דיום	שם האב והאם של						
מי נולד: זכר ונקבה							

חלק ראשון: מן נולדים

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Сентябрь Августъ				
	294		3	28		Отъ: Кусенъ Герш-ковъ Розовскій Уманскій мѣщанинъ славочекъ. Мать: Песя-Вольфовна Менделевна Яковъ.	
	295		4	29		Отъ: Рувенъ Мошковъ Лейбозичъ Воскобойникъ Уманскій мѣщанинъ столяръ. Мать: Сося Лейбовна Соломонъ	
	296		4	29		Отъ: Нерулъ Хаимовичъ Ентисъ Уманскій мѣщанинъ рыбакъ. Мать: Лея Нерулъ Яковъ.	
250			4	29		Отъ: Іосифъ Лейзеровъ Керлснеръ Уманскій мѣщанинъ сапожникъ. Мать: Голда Генаховна Янкелевъ	

Взыскано съ свидѣтеля отца о задержаніи его по исполнительному листу Уманскаго 2 участка отъ 14/IV-49г. Подпись

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בעמח ישמחרבקת	שם האב והאם של הילד ושם משפחה דימיעקב בן שמעון בץ פרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד היה בעיר גולנא	תאריך היום שבו נולד הילד כא אלול בימל לאחר	
			למנין יהודים	למנין יוונים
				אלול
			21	27
			22	28
			22	28
			22	28

מספר		מי היה המוהל הסדר יחוצץ
בסדר	בשנה	
	280	
	281	
	282	
	283	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון: מן נולדים

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.	מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל חתרץ רחמרצץ	חודש ויום הולדת יום חמילח היום בילד בא אלגל בימל לאח למנין יחדריס	למנין ירבים	איח גולד היום בעיר גילגא	שם האב ואמו של תילד ושם מעשחר היעיקב בן שמעון בץ פרחר או חיוש מריס בת צבי קצב	שם ניתן לו ביום בילר זכר ושמו ראובן או בולדת בקבת ישמחרבקה
			Августъ Лесять												
						От: Якова Герш-ковича Шмерки, Уманскаго мѣщанина, извозчика.									
	284		27	25		Мать: Шейна Мошковна Нахум			294		5	28			
						От: Шлёма Аро-новичъ Моргенштеръ Уманскій мѣщанинъ жестянникъ.									
	285		29	25		Мать Рейва Лейбовна Лев.			295		4	29			
						От: Янкеля Гер-шковича Шмерки Уманскаго мѣщанина, торговца.									
	286		29	25		Мать: Лея Юдковна Нахман			296		4	29			
						От: Шлёма Мо-шковича Жадан Уманскій мѣщ. портной.									
						Мать:									
	287		29	25		Перля Зелевна Юда-Лев					4	29			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Сентябрь Ицыкъ				
						Отъ: Вольмакъ-Кейбъ Ярмска Уманскій мѣщанинъ, продавецъ платьевъ.	
"	297	Равгинъ	4	29		Мать: Хана Ушеровна.	Лизекъ
				Тамри			
				1		Отъ: Ярошъ-Іосифъ Гольдшмидтеръ Сокъ Уманскій мѣщанинъ, вызвонсецъ.	
251	"	"	7	3.		Мать Рыся Викторовна	Есилиль
						Отъ: Осипъ Іосифовичъ Танскій Уманскій мѣщанинъ.	
"	298	Равгинъ	7	3		Мать: Сура Хайвилевна	Павелъ.
						Отъ: Срулъ Лейбовичъ Шафранъ Уманскій мѣщанинъ, торговецъ.	
"	299	Равгинъ	7	3.		Мать: Бейка Пейсаховна	Шмерь

Выслѣ свѣд. 21/XII 1897.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בקצה ישמחו רבים	שם ניתן לו היום בולר זכר ושמו	שם חתנ וחתנ של חילד ושם מעמחר היעיקב בן שמעון בן סוחר אר חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה היום בילד בא אלגל ביצל לאה		מספר	
				למנין יהודים	למנין רוביס	פנימי	חיצוני

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кое ему, или дано имя.
			Сентябрь Тишри				
252	"	"	7	3		Отъ: Лейбъ Нехемьевичъ Плахтникъ Уманскій мѣщанинъ, сапожникъ. Мать: Этка Берковна.	Хая.
"	300		7	3		Отъ: Ицко Юкилевичъ Кравецъ Терновскій мѣщанинъ, портной. Мать: Хана-Ревекка Михлевна.	Товія.
"	301		9	5		Отъ: Бенціонъ Аронновичъ Залышанъ, Тальновскій мѣщанинъ, столяръ. Мать: Шимма Зельмановна.	Салмонъ.
"	302		9	5		Отъ: Нерунъ Хаимовичъ Валицкій Лукашевскій мѣщанинъ, портной. Мать: Лея Шмулевна.	Симха.

Званіе, имя, отчество

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד ראשון	שם נותן לו דיני	נולד זכר ושמו	ראובן או נולדת	בעבת ישתחרבקת
שם תאב וחאם של תילד ושם מעשהו דימיעקב בן שמעון בת פרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד דיני בעיר גילגא	חודש ויום תולדת ויום המילה דיני בילד כא אלגל בימל לאה למנין ישראלים	למנין יהודים	מי חיה חמוהל חסורץ וחמוציץ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
			Сентябрь	Тишри			
	" 303		9	5		Отъ: Аврамъ Хаимовичъ Подзамковскій, Тамбовскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Лейка Мордковна с Мурско	
	" 304		9	5		Отъ: Мошко Лейбовичъ Гомелковой, онъ-же Сивковскій, Тальновскій мѣщанинъ, хлѣбопекъ. Мать: Этель Мордковна с Марковъ	
	" 305		9	5		Отъ: Дувидъ Менделевичъ Гродскій, Уманскій мѣщанинъ, бондарь. Мать: Двося Нухимовна Лишкъ	
	" 306		10	6		Отъ: Шуко Гершъ Янкелевичъ Мисховъ, Уманскій мѣщ. Мать: Рахиль Нухимовна с Мурско	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
						Ортодоксъ Талмудъ	
253	"	"	11	7		Отъ: Хаимовичъ Яковлевичъ Ратинеръ Уманскій мѣщанинъ, ходатайствуетъ. Мать: Хаимовна Рахиль	
254	"	"	11	7		Отъ: Нута Герцовичъ Кейзельманъ Уманскій мѣщанинъ, печникъ. Мать: Вольфа Мошковна Ольга	
255	"	"	11	7		Отъ: Мошко Эльяковичъ Гейдманъ Уманскій мѣщанинъ. Мать: Шмерь-Зейликовна Сарра.	
"	387	Развинѣ	15	9		Отъ: Срулъ Герцковичъ Гейсинъ Уманскій мѣщанинъ, стекольщикъ. Мать: Лейба Вусевна Мошкевичъ	

חק ראשרן־מן נולדים

מי נולד: ראיזח שם נתן לו דיצ בולר זאר ושמו ראובן או בולדח בעבח ישתחרבקח	שם האב ואמא של תילד ומה מעשחו דימיעקב בן שמעון בץ סרחר או חיוס מריס בא צבי קצב	איח גולד דיצ בעיר גילגא	חודש ויס תולדת ויום תולח דיצ בילד כ אלול ביומל לא למנין יחודים	למבין ירביס	מי חי המוהל חפיר ויחמוצי	מספר סדורי	מספר
253	"	"	11	7			
254	"	"	11	7			
255	"	"	11	7			
"	387	Развинѣ	15	9			

ЧАСЪ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и орѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Сентябрь Тысяча				
						Отъ: Мошко Ицкова Хаимовичъ Крыса — сынъ Тимоховскій мѣщанинъ торговецъ.	
"	308	Раввинъ	15	11		Мать: Хана Срулева.	Давидъ.
						Отъ: Аврумъ-Лейба Лейзеровичъ Гинзбургъ — сынъ Житомирскій мѣщанинъ, Кожевенникъ.	
"	309	Раввинъ	17	15		Мать: Хана-Ента Лейзерова	Гронъ.
			Выписъ изъ № 194263 191½-51г. г. Кіевъ.				
						Отъ: Айзикъ-Мерка Аврумъ-Хаимовичъ Синякинъ Уманскій купецъ, лавочникъ.	
"	310	Раввинъ	18	14		Мать: Хейя-Гитля (Фрейда) Берко-вна Цукерова	Мейеръ
						Отъ: Янкеля Срулевичъ Летичевскій, Гайсинскій мѣщанинъ, лавочникъ.	
256	"	"	18	14		Мать: Хроина Яхкимовна	Хава.

Исключено слова „Давидъ" согласно Указу Кіевскаго Раввина Гальперина

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן	שם האב וכאשר שלו	איזה	חודש היום שבו נולד	מספר	
שם ניתן לו היום	הילד ישמעאל מעשהר	נולד	היום	למנין ישראלים	למנין יוונים	זכרים	נקבות
בולד זכר ושמו	הישעיקב בן שמעון	היום	בעיר				
ראובן או בולדת	בן פרחר או חיים	בעיר	וילנא				
בעבת ישתחרבקת	מריס בת צבי קצב	וילנא					

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Сентябрь	Тишри.			
						Отъ: Хаимъ Іовановичъ Вакеръ изъ Ходорковскаго Гуверніи литовскаго.	
"	311	Раввинъ	20	16		Мать: Иродіонъ Израилевна Ефремовъ.	" 311
						Отъ: Хаимъ Іосифовичъ Хаимовичъ Ратнеръ Уманскій мѣщанинъ, торговецъ.	
"	312	Раввинъ	20	16	Умань	Мать: Лея Берковичъ. Ошеръ.	" 312
						Отъ: Іосифъ Гершковичъ Вольдинеръ Уманскій мѣщанинъ, Шапочникъ.	
"	313	Раввинъ.	21	17		Мать: Двойра Рахмиловна Гайникъ.	" 313
						Отъ: Герко Срулевичъ Шкодельникъ Уманскій мѣщанинъ, торговецъ.	
257	"	"	21	17		Мать: Дворъ Нухимовна Вилка.	257 "

מספר	מי נולד: ראיוח / שם נותן לו דיבר / גולר זכר רשמו / ראובן או בולדת / בעמח ישמחרבקת	שם האב והאם של חילד רמת מעמחר / דימיעקב בן שמעון / בת פרחר אר חיים / מריים בת צבי קצב	איח גרלד דיבר בעיר גילגא	חדש גיום חולדת / יוים חמילח דיבר / בילד כא אלול / ביומ לאח	למנין יהודיים	למנין ירביס

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
Женскаго.	Мужескаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Сентябрь Мѣсяцъ				
258	"	"	21	17		От: Ерухимъ Мордковичъ Гальберштейнъ, потомственный почетный Гражданинъ, изъ евреевъ. Мать: Хана Ерухимовна	Іосифъ.
"	314	"	22	18		Отецъ: Янкель Мошковичъ	Волкъ.
"	315	"	22	18		Отецъ: Юда-Лейбъ Авраамовичъ Дубосарскій, изъ Бендеръ, купецъ. Мать: Бэйля Нусимовна.	Абрамъ.
"	316	"	22	18		Отецъ: Ефимъ Нахимановичъ Сорокинъ, Нижній-Новгородскій, ѣзжій-мастеръ. Мать: Сося Шлемовна.	Лейбъ.

חלק ראשון: מן נולדים

מס	שם האב וזהאם של הילד ושמו מעתה	איזה זכר או נקבה	חדש ויום הולדת ויום חמילת הימ בילד בא אליל ביצל לאח		מי חיתו חמוהל חסרוץ ויחמוצץ
			למנין יחודיים	למנין ירבים	
258			21	17	
314			22	18	
315			22	18	
316			22	18	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родилъ и какое ему, или ей дано имя.
				Сентябрь Тишри				
259		"	"	22	18		От: Перемышльскаго Порухового Артиллеріи изъ Юнкеровъ отдѣльной рисовареной команды. Мат: Басисева Михлова	Ревек.
	317			23	19		От: Мошко Хаскелевичъ Портной Уманскій обывательскій торговецъ. Мат: Бейла Шлевна	Евсей
"	318			23	19		От: Срулъ Мовшовичъ Жидовской Уманскій мѣщанинъ сидоръ. Мат: Висле Лейзеровна	Лазарь
"	319			23	19		От: Лейзеръ Лейбовичъ Ортенберегъ Бершадскій мѣщанинъ торговецъ. Мат: Песя Гершка Шмелевна	Яковъ

חלק ראשון: מן נולדים

ה' ראוזח ן לר דיש ובר רשעי בן או גולדח בקצח ישתחרבקח	שס חאב וחאס של חילד ומח מעשחר דישעיקב בן משקן בץ סוחר או חיים מריס בח צבי קצב	איח גולד דיש בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המילח דיש בילד בא אלגל ביצל לאח	
			למנין ישוחיים	למנין יוביס
			Сентябрь Тишри	
			22	18
			23	19
			23	19
			23	19

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון: מן נולדים

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ брядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר נקבה	מספר זכר	מי חיה חמוהל חסרך וחמוצץ	חדש ויום הולדת יום המילה בילד בא אלגל ביצל לאח למנין ישראלים	חדש ויום הולדת יום המילה בילד בא אלגל ביצל לאח למנין יהודים	איזה גולד היא בעיר גולגא	שם האב וחאם של תולד ושם מקומה דימיטרק בן שמעון בץ סוחר או חיים מריס בת צבי קצב	שם נולד ראיזה שם יתן לו דין בולה זכר נשם ראובן או בולה בשנת ישתחרבת
		Сентября Тридцат													
	320	Развозка	23	19		От: Янко Лазаревичъ Янкелевичъ Кагарлыкъ Покотиловскій мѣщанинъ, хуторянъ. Мат: Гудя Лейбъ-Янковна	Левъ		320		23	19			
	260	"	"	24	20		От: Лазаръ Шаевичъ Лейзеровъ Бурлѣ, Кишиневскій мѣщанинъ, нѣмой почтовой. Мат: Лейба.	Глікля.		260	"	"	24	20		
	321	Развозка	24	20.		От: Янко Мошковичъ Арбитманъ, Жмеринскій мѣщанинъ, торговецъ. Мат: Брха Лейзовна.	Мошко.		321	"	"	24	20		
	261	"	"	24	20		От: Іосифъ Шая-Мееровичъ Каценельбогенъ Бужскій мѣщанинъ торговецъ. Мат: Рухля-Лея Шмулевна.	Мілка.		261	"	"	24	20		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Ктсовершался обрядъ обѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר נקבה	מספר זכר	שם החיה חמוחל חסורין וחמוצין	חדש וירח הולדת בילד כא אלול ביטל לאח למנין יהודים	חדש וירח הולדת בילד זמת מלחי דיש למנין יוונים	איח גולד דיש בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד זמת מלחי דיש ביטיעקב בן שמעון בץ סיחר אר חיוש שריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דיש בולר זכר ושמו ראובן אר גולדת בקבה ישמחרבקה
			Сентябрь Мѣсяцъ												
262	"	"	25	21		От: Иоа-Лейбъ Мировичъ Гольдбергъ, Сельскомскій мѣщанинъ и Матъ: Гитель Шевелевичъ Гедеръ.		264	"	"	25	21		
263	"	"	26	22		От: Іосифъ Лейбъ Вульфъ Вайсманъ, Уманскій куп. сынъ. и Матъ: Эдыя Мошковна Гнобовъ.		265	"	"	26	22		
"	322	Резанъ.	26	22		От: Іосифъ-Зелекъ Шміломовичъ Дутоловскій Гиловченковскій мѣщанинъ, раввинъ. и Матъ: Голда Мерьмовна Боруехъ.		"	322	"	26	22		
						Отецъ Елизаветъ Даніилъ Моховичъ Горохходъ Бухскій и Мороко		"	323	"	27	23		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Ктсоверша обрядъ обѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר זכרים	נקבות	מי היה המוהל הסנדק יחמוץ	חודש ויום הולדת היום המולת היום בילד בא אלגל ביטל לאח למנין ישראלים	למנין יהודים	איזה נולד היום בעיר וילנא	שם האב ואמו של הילד ושם מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סיחר או חיים מריס בת צבי קצב	שם נולה ראשון שם ניתן לו היום בילר זכר ושמו ראובן או נולדת בשם ישמחרבקה
		Сентября Тридцат													
262	"	"	25	21		От: Иоа-Лейбъ Шуковичъ Гольдбергъ, Свѣзіорольскій мѣщанинъ и Мать: Эстеръ Шевелевна.	Ревекка.	262	"	"	25	21			
263	"	"	25	22		От: Іосифъ Мейеровичъ Зайферманъ, Уманскій куп. сынъ и Мать: Эйдя Мошковна с Любовч.		263	"	"	26	22			
"	322	Рязань.	25	22		От: Іосифъ-Герцъ Шеломовичъ Портоловерхъ Гнѣвановскій мѣщанинъ, раввинъ и Мать: Голда Абрамовна Борисч.		"	322		26	22			
						Отецъ: Елизаветградскій Даніилъ Мордховичъ Городецкій и Мать: Хаимъ Бухскій с Мордки.		"	323		27	23			

одившихся.

ГОДЪ, ЧАСТЬ ТЕ[illegible]								
Кто исповѣдывалъ и пріобщалъ.	Гдѣ родил[illegible]		Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.				
			Отъ: Авраамъ Іосифовичъ Пинскаго Губ. новогрудскаго мѣщанинъ, купецъ. Мать:					
	25	Въ Умани	Лея Хаимъ-Абовна.	Шейндля.				
			Отъ: Рувимъ Мордковичъ Крейндлинъ Уманскій мѣщанинъ, переписчикъ					
Завѣщ.	29	25	Въ Уманской Мать: Сура Берковна	Яковъ.				

Итого мужескаго пола тридцать семь, а женскаго — двадцать одинъ.

1878 года Октября 1 дня. Что записанное въ сей тетради за Сентябрь мѣсяцъ совершено правильно и вѣрно, въ томъ

Духовникъ Іосифъ Главной Уманской Старо-Еврейской Синагоги

Уманской Синагоги, 1-й участокъ Старости [illegible]

школы Городничанъ Казначей Мендель

חלק ראשון מן נולדים

מי כו	שם האב והאם של	איזה	חודש ויום חולדת		מספר	
שם נו	תולד ושם מעשהר	גולד	ויום תמילת היש			מחיה
נולד ו	היצחק בן שמעון	היש	בילד כא אלגל			חולל
ראובן	בן סרחר או חיים	בעיר	ביצב לאח			חרש
בשנת יש	שריס בת צבי קצב	וילגא	למנין יתודיים	למבין ירביס	שנה	יחוצץ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Къ совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	То родился и какъ ему, или ей, дано имя.
			Октябрь 7 числа				
						От: Дуткій Е Пинхасовичъ Собекъ Уманскій мѣщанинъ Мать: Фрума Ицко-Гиршовна	Исаакъ
	327	Савчинъ	1	27			
						От: Рахмилъ Файмовичъ Рахлинъ Уманскій мѣщанинъ. Мать: Хая-Сура Шмѣлковна.	Лазарь
	328	Савчинъ	1	27			
						От: Шабсай Ѣгудовичъ Рахманъ Уманскій мѣщанинъ. Мать: Голда Лейбовна	Нахъ
	264	"	"	1	27		
						От: Рахмилъ Товъ-Бошковичъ-Шудомъ Уманскій мѣщанинъ, грамотѣй. Мать: Марьямъ-Лея Вольковна	Ѣгудъ
	329	Савчинъ	1	27			

חלק ראשון: מן נולדים

מספר: זכרים	מספר: נקבות	מי היה חמוהל חסורת יחמוצץ	חודש ויום הולדת יום חמילה היום בילד בא אלול בימל לאח: למנין ירחים	למנין ימים	איזה גולד היה בעיר ויולגא	שם האב ואמו של חילד ומת מעשהו דיעקב בן שמעון בץ סרחר או חיים מריס בת צבי קצב	מ שמו בגלדת שמחרבקת

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Мужеск.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Октябрь. Пинуха					
330	"		1	27		От: Давидъ Аврумовичъ Бершадскій Ямпольскій мѣщанинъ, пекарь. Мать: Анна Хаимовна.	Хорамъ.
331	"		2	28		От: Гершонъ Мордховичъ Шмаевичъ Ушицкій мѣщанинъ, шорникъ. Мать: Неся Ханевна.	Израиль.
332	"		2	28		От: Іосифъ Аврумовичъ Тепловскій Теребовскій мѣщанинъ. Мать: Рахиль Лейзиковна	Эсфирь.
333	"	Раввинъ	2	28		От: Іуда Яковлевичъ Эпфахеръ Чигиринскій мѣщанинъ, столяръ. Мать: Варвара Лейбовна	Песя.

окруленной цифры 332-не читать. Раввинъ Гавель
Равно окруленнаго слова Раввинъ не читать Раввинъ Гавель

חלק ראשון: מן נולדים

מספר		מי היה המצריך הסדר ויצחק	הדש ויום הולדת ויום המילה היום יולד כא אלול בעמ לאה		איך נולד היום בעיר וילנא	שם האב ואמו של הילד ומת מעשהו יעקב בן שמעון בץ סרחר אי חיים שריס בת צבי קצב	שם נולד: ראיזח שם ניתן לו היום נולד זכר ושמו ראובן או בולדת בקצה שמחרבקת
			לעבין ירביס	שכיון יחריס			
330	"		1	27			
331	"		2	28			
332	"		2	28			
333	"		2	28			

47

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
						Отъ: сМенделя Ефимовича Гальдштейна, Турскій мѣщанинъ, Черноработій.	
	332		3	29		сМатъ: Хаскеля Берковича	Гирше
	333		4	30		Отецъ: сМордко-Ицко Ароновичъ Янтекскій, Уманскій мѣщанинъ, столяръ.	Мордко
	334		4	30		сМатъ: Двойра Ерухимовна	Лейбиша.
	335	Хемванъ	6	2		От: сМанеля Вевмановичъ Тарнопольскій, канельмейстеръ. сМатъ: сМаровитъ Арье-Лейбова	Аллеръ

חלק ראשון: מן גולדים

מספר		מי חיה המוהל השורץ יחזיץ	חודש וירח הגלדת ויום חמילה היום בילד בא אלגל בישל לאה		איזה גולד היום בעיר גולגא	שם האב וחאם של הילד ושמ מעשהו יצחק בן שמעון בן סרחר או חיים מריס בת צבי קצב	ר גולה: ראיזה שם ניתן לו היום ילד זכר רשמו ראובן או גולדת בקצה ישמחרבקה
סימן	נקבה		למנין ישראלים	למנין יעבים			
332	"		3	29			
333	"		4	30			
334	"		4	30			
335	"		6	2			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Октябрь Хешванъ				
"	335	Раввинъ	6	2	Сама	От: Ярославской губ. Романовскаго уѣзда Гебарей Ицкинскій мѣщанинъ. Мать: Мирра Гешелева Романовская	Беньяминъ.
"	337	Раввинъ	6	2	Сама	От: Михель Пинхасовичъ Шайхетникъ Костромской Елисаветградскаго уѣзда, торговецъ. Мать: Рейза Лузеровна	Овшій.
270	"	"	7	3	Сама	От: Ихель Лейбовичъ Благойскій, Уманскій мѣщанинъ, сапожникъ. Мать: Хая-Брейха Кельмановна	Рахиль
271	"	"	7	3	Сама	От: Борухъ Гасгасовичъ Ейскій, Уманскій мѣщанинъ, сапожникъ. Мать: Сура Мошковна	Дина.

חלק ראשון: מן נולדים

מס'	זכר	נקבה	מספר	מי היה המוהל חתימת יחתיצץ	חודש יום הולדת יום חמילת היום בילד בא אלגיל ביצא לאח		איזה גדלה היום בעיר וילנא	שם האב ואמא של תילד ושמ משחר	מי ראיזה שם ... ר היום בול ... ושמו רא בן או בולדת בפנה ישמחרבקה
					למנין ירחים	למנין ירביס			
"	335				2	6			
"	337				2	6			
270	"	"			7	3			
271	"	"			7	3			

159

49

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Октябрь Хешванъ				
"	338	Раввинъ	8	4	Уманскомъ	Отъ: Германъ Йоновичъ Фрумкинъ, Уманскій мѣщанинъ, шапочникъ. Мать: Шейна Лукъ-Лейковна.	Лейбъ
"	339	Раввинъ	8	4		Отъ: Борухъ Янкелевичъ Пресъ, изъ колонистовъ Мангушова, Бобринскаго уѣзда. Мать: Анна Вольфовна.	Саймонъ
"	340	Раввинъ	8	4		Отъ: Жолкъ Хаимовичъ Шейнфельдъ, Вахнцевскій мѣщанинъ. Мать: Лана Іосифовна.	Бенгаръ
"	341	Раввинъ	9	5		Отъ: Сруль-Мордко Ошеровичъ, Уманскій мѣщанинъ, столяръ. Мать: Геня Мунишовна.	Лейбъ

חלק ראשון: מן נולדים

מספר		מי היה המוהל חפרע רחמוצין	חודש ויום הולדת יום המילה היום בילד בא אלגל בימל לאה		איה גולד היום בעיר ויגבא	שם האב ושל מילד ושמו בשתר דימיעקע בן פרץ או חיים מריס צבי קצב	
			למנין ישראליש	למנין רוביס			
"	341		9	5			
"	339		9	5			
272	"	"	9	5			
"	340		9	5			

МЕТРИЧЕСКОЙ КНИГИ НА 18

Лѣта умершаго.	Мѣсяцъ		Званіе, имя, отчество и фамилія умершаго.	От чего умеръ.
	Женска.	Мужеска.		

50

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Сентябрь	Мешанъ			
276	"	"	9	5	Одесса	Отъ: Шмуль-Хаимъ Янкель-Госевичъ Покутина, изъ Буковины, каменьщикъ. Матерь: Хрейда-Рехиль Аврумовна	Геня
277	"	Равинъ	10	6	"	Отъ: Аруко-Герцъ Янкловичъ Хентка, изъ Ладыженски, портной. Матерь: Геня-Хрейда Менашевна	с Менасій.
278	"	"	11	7	"	Отъ: Шмерко Аарунъ-Янкловичъ Тишенскій, Ладыженскій мѣщанинъ. Матерь: Нехама-Гольда Нухимовна	Хана.
279	"	Кто исповѣдывалъ и	12	8	"	Отъ: Борухъ Срулевичъ Трайстманъ, Сербинскій мѣщанинъ, прачешихъ Матерь: Эстеръ Мордковна	с Каркусъ

ГОДЪ, МѢСЯЦЪ И ЧИСЛО РОЖДЕНІЯ И ОБРѢЗАНІЯ. О УМЕРШИХЪ.

חלק ראשון. 214

מי נולד ואיזה שם ניתן לו ביום בולר זכר רשמי ראובן או נולדה בעבה דשמחרבקה	שם האב ושאר של הולד ושם מעשהר הימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חיים שריס בת צבי קצב	איזה גולד היא בעיר הולנא	ביום הולדת הזכיל הימ - בא אלגל למנין ישראלים	למנין יובים	מספר הבתים	מי חיה המרחל הפורע וחמוציץ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Раввинъ Шмуэль				Отъ: Овсія Лейзеровичъ Барскій, Уманскій мѣщанинъ, сапожникъ. Мать:	
365	"	"	31	1		Сима Вишковна Шпрингъ.	
						Отъ: Шлома Нухимовичъ Фуреръ, Уманскій мѣщанинъ, при родителяхъ. Мать:	
366	"	"	31	1		Сура Товбевна.	Голда.
						Отъ: ~~Ерухимъ~~ Шмуль Герцовичъ Герцковичъ, Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать:	
367	"	"	31	1		Хаха-Лея Мошковна.	Анна.
						Отъ: Ицко Нахмановичъ Гайсенскій, изъ Подольской губерніи. Мать:	
368	"	"	31	1		Сура Берковна.	Эдя.

חלק ראשון: מן גולדים

מי נולד: ראובן או גולדה בקצה ישמחרבקה	שם האב והאם של הילד ושם מעשהו הירמיעקב בן שמעון בץ פרחר או חיוט מריס בת צבי קצב	איזה גולד היא בעיר וילנא	חדש ויום הולדת היום תמילת הילד כא אלול בימי לאח		מספר	
			למנין יהודים	למנין יוונים	זכרים	נקבות
			תשון	יוני		
			5	9	276	276
			6	10	277	
			8	12		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Октябрь Хешванъ				
	344	Раввинъ	13	9		Отъ: Ротмистра Бендеровскаго Спекторъ, Виленскій мѣщанинъ, сапожникъ. Мать: Дочь Ошера Мордковича Лейбовъ	
	345	Раввинъ	14	10		Сынъ Іосифа Аронховича Верхова, Пильковскій мѣщанинъ.	Мертвороженный.
	346	Раввинъ	15	11		Отъ: Хаимъ-Бенціонъ Захарья-Шміловичъ Брянопольскій, Брестскаго-Литовскаго раввинскаго округа. Мать: Дочь Аврумова Борисовъ.	

חלק אשרון. מן נולדים

מי נולד. ראובן או בולדת בקצה ישמחרבקת	ש"ם האב והאם של הילד רמת מעשהר דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חיוט מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום ערב ולגא	חדש ויום הולדת ויום המולת היום בילד בא אלגל ביומ לאח		מספר		מי חיה המרחל חמרע וחמוצץ
			למכון ימודים	למבון יומים	מנוקד	מנוקד	
			תשרי אוקטאבר				

ЧАСТЬ 1 О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Октябрь Хешванъ				
"	347		15	11		От: Пинхасъ Аврумовичъ Бассекій, Липовецкій мѣщанинъ, Умань. Мать: Хаяхезъ Мошковна.	Аронъ
"	348		15	11		От: Шмерель Шоскевичъ Гельфарбъ, Коломіецъ Прикупковка Бахмут. уѣзда, резерв. Мать: Фрума Мойс. Исаковна.	Гецель.
"	349		16	12		От: Мордко Волковичъ Копермахеръ, солдатъ. Мать: Лея Ошеевна	Гохлах.
279	"	"	16	12		От: Хаимъ Волковичъ Красникъ, Уманскій Либединскомъ, ремесленникъ. Мать: Гитля Исаковна.	Рахмиел.

חלק ראשון: מן גולדי

מי נולד: ראובן או נולדת בקבה ישמחרבקה	שם האב ואם שלו הולד ימת בעשתר היטיעקב בן שמלן בת פתחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד היטי בעיר וילנא	חודש וגיס הולדת ויום חמילח היטי בילי בא אלגל בימס לאח		מספר		מי חיה חמוהל חפרץ ויחמוצץ
			למנין יחודים	למנין ירביס	זכרים	נקבות	
			תשוי	אונטער			
			11	15	347	"	
			11	15	348	"	
			12	16	349	"	
			12	16	279	"	"

54

№ 1

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Сословіе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
						Октябрь Месяцъ	
	350	Равв. Янкель	16	12		Отъ: Хаима Мошковича Сурковскаго, Умань-скій мѣщанина, сапожн.	
						Мать: Рейза Мортка Лейзерова	Рухлю.
						Отъ: Гдалія Лейзеровича Кенцыса, Смѣлянскій мѣщанинъ, фабрикантъ.	
280	"	"	16	12		Мать: Сура Іосифовна.	Дебора.
						Отъ: Ицко Аронъ-Нусимовичъ Готшейкъ Уманскій мѣщанинъ, печникъ.	
	351	Равв. Янкель	17	13		Мать: Лава Срулевна	Герцъ.
						Отъ: Шмуль Аронович Тишлеръ, Уман-скій мѣщанинъ, бондарь.	
	352	Равв. Янкель	17	13		Мать: Геня Герцковна	Исаакъ.

חלק ראשון: מן נולדים

נולד: ראובן או נולדת: שם יוסף לו רחל שלו בקטנותו	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	איזה גדול הוא בעיר גילגא	חודש ויום הולדת יום השלח היום בילד בא אלול ביצד לאה למנין יחודיס	למנין יוביס	מי היה המוהל חסרע וחמוצץ	מספר ישנה	מספר חדשה
			תשרי				

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Октоберъ с. Ивановъ					
						Отъ: Шая-Мейлина Волковича Шуранъ с. Тальновскій мѣщанинъ, лавочникъ.	
"	353	Раскинъ	17	13		Мать: Рейза-Малка Мошковна	Израиль
						Отъ: Гоиль Юдковичъ Техоръ, Уманскій 2-й гильдіи купецъ.	
"	354	Раскинъ	17	13		Мать: Рейза Герцковна	Ефраимъ
						Отъ: Мушко Герцковичъ Шульманъ, Брацлавскій мѣщанинъ, лавочникъ.	
181	"	"	18	14		Мать: Рейзя Мееровна	Дебора
						Отъ: Мошко Гершковичъ Тикеръ, Уманскій мѣщанинъ, прикащикъ.	
"	355	Раскинъ.	19	15		Мать: Хана Бенціоновна	Ефраимъ

חלק ראשון.—מן נולדים

מי נולד: ראובן / משה נולד לו בנו בכור / ראובן או נולדה בקצה ישמחו רבים	שם האב ואמו של הילד ישמ מעשה / יעקב בן שמעון / בת סוחר או חייש / שריס בת צבי קצב	איזה נולד היום בעיר וילנא	חדש ויום הולדת ויום השלח הבן בילד בא אלגל ביעל לאחי		מספר		הי חיה זמרהל יפרוץ חמוצץ
			למנין ישראלים	למנין רבים	פנימי	חיצוני	
			חשון	17	13	353	"

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Октября 19 числа				
	356	Раввинъ	19	15	Умань	От: Борухъ Аршумовичъ Ярохинскій Винницкой губерніи, портной. Мать: Сура.	Элхунонъ
			19	15		От: Гершонъ Лейзеровичъ Ямпольскій Винницкой губерніи, казакъ. Мать: Эстерь Моисеевна	Ицка.
	357	Раввинъ	20	16		От: Авраамъ-Мотэ Сендеровичъ Шаевскій Васильковскій мѣщанинъ, писаръ. Мать: Сосса Моисеевна	Ефраимъ
	358	Раввинъ	21	17		От: Хаимъ Іосифовичъ Эфрасъ Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Сосса Іосифовна	Израиль

חלק ראשון: מן נולדים

מספר זכרים	מספר נקבות	מי הוא המוהל חתרץ יחמרצץ	חדש ויום הולדת ויום חמילת הינם בילד כא אלול בימי לאה: למנין יחודים	למנין ירבים	איזה גולד הינם בעיר גילגא	שם האב וחאם של הילד ושם מעשהו הישעיקב בן שמעון בץ סרחה או חיוש מריס בת צבי קצב	ר נולד: ואי וס ניתן לו דיש ולו זכר ושמו ואיזן או בולדת בקצה ישמחרבקצ
			מנין אלכסנדר				
356	"		19	15			
282	"		19	15			
357	"		20	16			
358	"		21	17			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Октябрь Кешвань				
	283	"	"	21	17	Отъ: Сына Церковнаго Тадчника, Уманскаго мѣщанина. Мать: Хая-Сура Лейбовна.	Петя.
	284	"	"	21	17	Отъ: Шмая Аврамовича Вайтельзона, Уманскаго мѣщанина, торговца. Мать: Брайна Лейбовна	Сарра.
	285	"	"	22	18	Отъ: Лейбъ Нафтулевича Штутмана, еврея. Мать: Сура-Фейга Бенціоновна.	Ѳедя.
	286	"	"	22	18	Отъ: Нерулъ Іекелеонавича Крейнина, Уманскаго мѣщанина, лавочника. Мать: Брайна Аронъ-Лейбовна	Любовь.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדה בקבה ישמחרבקת	שם האב וחאם של הילד ימת מעשה דימיעקב בן שמעון בת סוחר או חייש מריוס בת צבי קצב	איזה נולד היא בעיר וילנא	חודש יריס הילד יריס תמילה דין בילד בא אלגי בימל לאח		זו היא זמרחל זשרירץ חשרוץ		שער	
			למנין ישראלים	למנין ירבי			זכריס	נקבה

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родила и какое ему, ей, дано имя.
			Октябрь				
						Отецъ: Авромъ Ёдловъ Хвастовскій, Уманскій мѣщанинъ, торговецъ.	
"	359	Равинъ.	23	10		Мать: Гитля Шмаевна	Ноя
						Отецъ: Хаимъ Шмулевъ Шерешевскій, мѣщанинъ г. Умани столяръ	
"	"	"	23	10	Умань	Мать: Хейа Янкелевна	Сарра.
						Отецъ: Янкель-Гершъ Тарадинъ, Подольскій мѣщанинъ, лавочникъ.	
"	288	"	23	10	Въ г. Ольгополѣ	Мать Хрейда	Тауба.
						Отецъ: Шлёма Вольфовичъ Краснеръ, Могилевскій мѣщанинъ, торговецъ.	
"	360	Равинъ	23	10		Мать Сура Хаимовна	Вольфа.

Зачеркнуто въ 359 курсивомъ графы слово „Сруль" и надписано слово „Авромъ". Вписать. Равинъ Гавель

חלק ראשון: מן גולדים

ראיות לר דיש - ראשו או גולדת שאחרבקת	שם האב והאם של תולד רמת מעשהר הימיקב בן שמעון בת פיחר או חיים שריס בת צבי קצב	איזה גולד היש בעיר גיולגא	חודש ויום תולדת ויום תמילת היש בילד כא אלגל ביומ לאח למנין ישראלים	למבין יהודים	וחיה ורחל וורץ ווצץ	מספר פנימי	מספר חיצוני

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Сентябрь Хешванъ				
289	"	"	23	19		От: Бенціонъ Борухвичъ Орабовскій, Дубенскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Сура-Рива Лейбова: Гитля	
290	"	"	23	19		От: Аншелъ Абрамовичъ Кушмеръ, Тульчинскій мѣщанинъ, мясникъ. Мать: Ретеръ Мендлова. Хана	
361	Рассинке	24	20			От: Иссеръ Калмановичъ изъ Каменной Кадигурки, водовозъ. Мать: Лея-Этя Іекелева. Бенціонъ	
291	"	"	25	21		От: Ошеръ Іекелевичъ Бакалчукъ Кадемъ проскачикъ. Мать: Хана Гдаль Іосифовна. Іосифъ	

חלק ראשון: מן גולדים

מי נולד: ראובן או גולדת בקצה ישמחו בקצה	שם האב והאם של הולד ושם מעמחר הימעיקב בן שמעון בץ פתחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר זולגא	חדש ויום הולדת יום חמילח היום בילד בא אלול ביטל לאח למנין יחודיים	למנין יהודים	מספר פנימי	מספר חיצוני	אי חיז חמרחם חשרל רחמוצי
					289	"	"
					290	"	"

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Октябрь	Хешванъ			
	„ 362		26	22		От: Шлёма Берк-Вольф Бриллиантщикъ, Уманскій мѣщанинъ, холостой. Мать: Рухля Мордковна	Мордухай
	„ 363		27	23	Умани	От: Мошко Бенкосеновичъ Зогаровъ, Полтавскій дворянинъ, Лавочникъ. Мать: Бруха Шмуль-Нухимовна	Меиръ.
	„ 364		27	23		От: Менаше Шлёмовичъ Шерманъ, Уманскій мѣщанинъ, портной. Мать: Бася Эльевна.	Шлёма
232	„	„	27	23		От: Мордко Аѣзекилевичъ Кожицкій, Уманскій мѣщанинъ, пекарь. Мать: Сура Мошко-Арковна	Лея

61

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
Христіанскій.	Еврейскій.			
			Октябрь Лешвакъ	
			Отъ: Яхкель Авраамовичъ Молдаверъ, Тальновскій мѣщанинъ, торговецъ.	
28	24	Чижикъ.	Мать: Ривка Нахманъ Яковлевна	Нахманъ.
29	25		Отъ: Фувель Яковлевичъ Кихфель, Бобровскій мѣщанинъ, маркитантъ. Мать: Гинда Вахновна	Янкель.
			Отъ Товья Товья-Лейбовичъ Грановскій, Чижикскій мѣщанинъ, механикъ.	
29	25.		Мать Сура Мошкова	Абрамъ.
			Отъ: Хаскель Хаскелевичъ Вебакъ, Чижикскій мѣщанинъ, живописецъ.	
29	25		Мать: Маля Мошкова	Мариусъ.

חלק ראשון: מן נולדים

מספר		אי חת חמורע יחמריצן	חדש ויום הולדת ויום חמילח הימ בילד בא אלגל בימצ לאח		איח גולד הימ בעיר וילגא	Имя, отчество и фамилія воспріемниковъ.
			למנין יחודיים	למנין יהודים		
			28	24		
	365					
			29	25		
	366					
			29	25		
	367					
			29	25		
	368					

ЧАСТЬ I. О родившихся.

№	Женскій	Мужескій	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Октября 6 дня.					
293		"	"	29	25		Отъ: Писарь Берковскій Богдановскій Уманскій мѣщанинъ Лейбовъ Матъ: Рейза Хаимовна	Исая.
"	369	Равенецъ		30	26		Отъ: с. Моисею-Кельмансцъ Янкелевичъ Продивайло Уманскій мѣщанинъ, ремесленникъ. Мать: Хиля Лейбковна	Израиль
"	370	Равенецъ		30	26		Отъ: Шнеоръ Аарсловичъ Ратаверъ Гайсанковскій мѣщанинъ цеховый служитель. Мать: Сура Лейбовна	Борухъ.
"	371	Равенецъ		30	26		Отъ: Лейбъ Герликовичъ Казакъ, Уманскій мѣщанинъ, славочникъ. Мать: Гитля Хаимовна	Хаимъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, мена отца и матери	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
						Октябрь Месяцъ.	
294	"	"	30	26		Отъ Фельдшера Рувима Хаимовича Келлермана, Еврейскаго вѣроисповѣданія и Матери Хаи Берковой.	Имя.

Итого мужескаго пола сорокъ два № 42
1878 года Ноябрь 1дня. Что записано по тому
и второму, въ томъ подписями нашими удо
и Духовнаго членовъ Геліономъ Чижевскимъ Скробовскимъ

Каменной Синагоги 12. Старосты М. Хаимъ
шкины Гарнитентера Казначей Мейеръ Ицекъ

חלק ראשון: מן נולדים

מספר		אי היח חמוחל חפרץ יחמוץ	חודש יוים תולדת יוים חמילח היים בילד בא אלגל ביטל לאח		איח גדלה היים בעיר הילגא	שם חאב וחאם של חילד ושמ מעטחר דימיעקב בן שמעון בץ פרחר אר חייט מריס בת צבי קצב
זכרים	נקבות		למנין יחודים	למנין יריבים		
			חשלח	חשלח		
294	"	"	30	26		

ЧАСТЬ ПЕРВ

ство крещенія.

и женскаго — двадцать восемь, А
ради 8 Октябрь сего года совершенно
обрѣзокъ — Уманскій Раввинъ Гедалія
Синагоги Уманскій Г. Шапиринскій — Староста М.
и Кандидатъ Каз
и Каменной М. Ар

03

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Мужескаго.	Кто совершалъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
						Мойеръ Хеймановъ	
295	"	"	1	28		Отъ: Фувидъ Лейбовичъ Пакбукъ, Уманскій мѣщанинъ, прикащикъ. Мат: Малка Ароновна Лея.	
"	372	"	1	28		Отъ: Янкель Шмерковичъ Бортникъ, Уманскій мѣщанинъ, лавочникъ. Мат: Лея Гершоновна Бенбомимъ-Вольфъ	
"	373	"	2	29		Отъ: Аврумъ Аронович Гутенмухъ, Бѣлзскій мѣщанинъ, ремесло. Мат: с Мирель Іосифовна Мелѣна.	
"	374	"	5	1		Отъ: Іосифъ-Шабсай Рувимовичъ Фарберъ Кашперовскій мѣщанинъ портной. Мат: Хася Гиловна Лея.	

חלק ראשון: מן נולדים

מספר		אי חיח חמוחל חפורע יחמוצץ	חודש גיום חולדת ליום חמולח ליום בילד בא אלגל ביטל לאח		איח גולד היום בעיר גילגא	שם ושם אב של חיוב לו ליתן ג מעשחו בן שמעון בן סחח או חיוב שריס בת צבי קצב	נולד ראיזח ניתן לו ליום בול זאר ושמו ר מרגן או בולדת פסח ישמחרבקח
ספרי	ספרי		למנין יחודים	למבין ירביס			
295	"	"	1	28			
"	372	"	1	28			
"	373	"	2	29			
"	374	"	5	1			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Кантор Киселевъ					
	375	Равв.	5	1	Умань	От: Іосев-Лейба Наумановичъ Штовблатъ, Уманскій мѣщанинъ, водовозъ. Мать: Рейза-Хава Вениаминовна Гдалевна	Израиль.
	376	"	5	3	"	От: Іосель-Лейбовичъ Гарелишкій Уманскій мѣщанинъ, столяръ. Мать: Сура-Нехемьевна	Іуда.
	377	Равв.	6	4	"	От: Рувимъ-Берк Мейликовичъ Пара-вацкій, Сурмичск. мѣщ., водовозъ. Мать: Михлъ Мошкова	Лейба
	378	"	6	4	"	От: Іосель-Гершъ Мошковичъ Бонде-ровскій, Уманскій мѣщанинъ, рыбакъ. Мать: Этель Абрумовна Звида-Рухля	

2 мѣсяца
Свид. сод. 6/VII 1502.
Іцикъ
6/VII 1502.
Іцикъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Ноябрь Кисловъ					
	377	Раввинъ	6 4	4	Умерла	От: Сынъ Лейбы Мошковъ Тальновскій Мертворожденный. Мать: Неся Абрамъ-Янкелевна Бѣлгородка	Безъ имени
			Копіе справки 26.08.93 г.				
298	"	"	8	6		От: Дувидъ Шміловичъ Сезиковскій, Тетюшскаго Еврейскаго общества, портного. Мать: Шифра-Лея Рувимовна Бѣлгородка	Шифра
					Умерла		
	378	Раввинъ	8	6		От: Шміловъ Гохманъ, изъ Ладыженки Мать: Сонна	Сынъ Безъ имени
					Умерла		
	379	Раввинъ	8	6		Сынъ Вольвла Пельцеръ, изъ Голованевска. Мать: Хава	Безъ имени

חלק ראשון: מן נולדים

נולד: ראיזח ניתן לו דיש ר זאר ישמו בן או גולדח ח ישמחרבקח	שם חאב וחאם של הילד רמח מעשחר דימיעקב בן שמעון בץ סרחר או חיים מרים בת צבי קצב	איח גולד דיש בעיר גילגא	חודש גיום הולדת יום חמילח דים בילד בא אלגל ביומל לאח למנין ישחדיש	למבין יהביש	מספר למנין	מספר למבין	אי חיח המרחל חפורץ רחמוצק	
			כסלו	שלישי				
	ילד זכר של יעקב שמעון		4	6	377.	"		
	ילד נקבה של		9	8	298.	"	"	
	ילד זכר של		9	8.	378.	"		
	ילד זכר של		9	8.	379.	"		

מטריכעסק

נולד	נישואין	מת	Званіе, изъ	Гдѣ крещена

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Комфортъ Киселевъ					
	380	Раввинъ	8	6		Отъ: Шмуль Аллен-гелевичъ Свободка Уманскій мѣщанинъ Законоучитель Мать: Хая Іосевна	Давидъ
	381	Раввинъ	9	7		Отъ: Пейса Хаимовичъ Исаевичъ Естоговъ, Мужиевскій мѣщанинъ, Кравецъ. Мать: Голда Янкелевна	Исаакъ
229	"	"	9	7		Отъ: Іосифъ Исаевичъ Ланда, Уманскій мѣщанинъ, повѣренный Мать: Шендель Волковна	Іосифъ
	382	Раввинъ	11	9		Отъ: Хаимъ Ярошевичъ Шегровичъ Фрейдка, Винницкій мѣщанинъ, живущій въ городѣ Уманѣ Мать: Рывка Мошковна	Моисей

חלק ראשון: מן גולדים

מספר זכרים	מספר נקבות	אי זוג חמרוזל חפרת יחמוצן	חודש ויום הולדת זכר חמלח היום בילד בן אלול ביומל לח למנין יחודים	למנין ירביס	איזה גולד היום בעיר זילגא	שם האב ואמו של הילד ומה משמחו הישיעקב בן שמעון בן פיחר או חיים מריס בת צבי קצב	גולדי ראזוח ניתן לר היום גר זכר רשעי אדון או גולדת מבח ישמחרבקח
1	380		8	6			
1	381		9	7			
1	229		9	7			
1	382		11	9			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Нояб.	Киселевъ			
"	383	Раввинъ	11	9		Отъ: мѣщ. Шуко-вскій Бенціонъ Бенціоновичъ Иванковъ Бывшій, малолѣт. Мер: Мирра Зусь-Шмерлевна	Шлиома
"	384	Раввинъ	11	9		Отъ: Тавко Бенціоно-вичъ Шефтелевичъ Ташкинскій Иностранецъ-подданный портной. Мер: дочь Мошковка.	Бенціонъ
300	"	"	11	9		Отъ: Гершъ Янкель-Юделевичъ Бронф-манъ Жабокрицкій мѣщ. г. Кам. Подольскій, торговецъ. Мат: Шифра Бенціоновна	Хуна.
301	"	"	11	9		Отъ: Шимонъ Рубе-новичъ Гейхманъ Каменецкій мѣщ. иностр. Мат: Лея Волковна	Рейзл.

Выписано свид. о рожд. № 7666043 30.5.1956.

מי נולד ראיזח	שם האב ואמו של	איזה	חודש ויום הולדת		מיחה	מספר	
שם ניתן לו היום	הולד זכר או נקבה	גולד	יום בילד כא אלול		חמול	זכרים	נקבות
בולר זכר ושמו	דימיעקב בן שמעון	היום	ביומ לאח		חסרת		
ראובן או בולדת	בן סיחר או חיים	בעיר	למנין ישראלים	למנין יוליאנ	יחמוץ		
בפבה ושמחרבקה	מריום בת צבי קצב	גולגא					

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Какъ родился и какому ему или ей, дано имя.
			Ноября Киселевъ				
382	"	"	" 11.	9.		Отп: Моисей Яковлевичъ Толмацкій, Еврейскій мѣщанинъ, мастеръ. Мат: Васильева Ивановна	Белда.
"		"	11	9		Отп: Аронъ-Бенъ Пинхасъ-Герцовичъ Коньхатиновскій, Еврейскій мѣщанинъ, приказчикъ. Мат: Малка Исаакова.	Рахиль.
385	Развѣнч.	12	10			Отп: Шая Мовша-Мойсеевичъ Скомовскій, Городищенской волости, школьный дѣлопроизводитель. Мат: Дина Хаимовна.	Сарра.
"	386	Развѣнч.	12	10		Отп: Морѣйко Хаимовичъ Гуркинъ, Уманскій мѣщанинъ, комиссіонеръ Еврейскаго Общества. — Мат: Сруля Шмулевна	Лашенъ.

חלק ראשון.מן נולדים

מי נולד ראיזח שם ניתן לו דימ בולר זער ושמו ראובן או נולדת בעבת ישמחרבקת	שם האב ואמו של תולד ומת מעשחר דימיעקב בן שמעון בת שרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזח גולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילח דימ בילד כא אלול בימל לאח		מספר		מי חיח חמוהל חסדרע יחמוינץ
			למנין יחודיס	למנין יוביס	חבים	נקבות	
המוהל לא נמצא בעיר							
ווילנא							

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Декабря Тейвеса.			Отъ: Пинхасъ Ильичъ Марьенный, Ушацкій мѣщанинъ, торговецъ.	
333.	„	„	9.	8.	Ушацкомъ	Мать: Эстеръ Іосифовна Роизиъ. Отъ: Аронъ-Лейбъ Аргутинскій Тимофей, Ушацкій мѣщанинъ, Раввинъ.	
„	420.	Раввинъ.	9.	8.	Ушацкомъ	Мать: Марьямъ Яковъ. Отъ: Нахманъ Аронович Когутъ Свенціанскаго Обществ. Виленской Губерніи, бѣднякъ.	
„	421.	Раввинъ.	10.	9.	Ушацкомъ	Мать: Брайна Ихилевна Яковъ. Отъ: Мошко Шлемовичъ Мостовой, Полоцкой мѣщанинъ, Шапочникъ.	
334.	„	„	10.	9.		Мать: Хая Шмерелевна Сарра.	

Кто и

חלק ראשון: מן גולדים

שם האב וחאם של חילד ומת מעשחר דימיטריק בן שמעון בן סחר אר חיים מריס בת צבי קצב	איח גילד דימ בעיר וילנא	חדש ויום חולדת ויום חמילח דימ בילד כא אלול ביטל לאח: למנין ישוחיים	למבין ירביס	מי חיח חמוחל חפורע וחמוציע	מספר: זכרים	נקבות
		12	10		387	„
		12	10		388	„
		13	11		389	„
		13	11			

71

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Мужескаго.	№ Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, или дано имя.
			Ноябрь	Кислевъ			
390	"	Раввинъ	14	12	Уманск.	От: Шаломъ Моисеевичъ Лисакъ Уманскій мѣщанинъ, портной. Мать: Васса Шмилковна	Ларикъ.
391	"	Раввинъ	17	15		От: Лейбъ Хаимовичъ Уманскій, Васильковскій мѣщанинъ, виноторгецъ. Мать: Мэлка Аттелевна	Исакъ
392	"	Раввинъ	18	16		От: Хаимъ Беровичъ Литневскій, Уманскій мѣщанинъ, славянинъ. Мать: Брэха Шмиховна	Лейбъ.
393	"	Раввинъ	18	16		От: Мойше Мееровичъ Езерскій, Уманскій мѣщанинъ, кондырь. Мать: Хана Мешковна	Яковъ.

חלק ראשון: מן גולדים

מי גולדאיזוח	שם חת וחאפ של	איח	חודש יוים חולות	
שם ניתן לו ביום	חילד חת מעשחו	גולד	יוים חמילח דינ	
בולר זאר ראשי	דימיטק בן שמעון	דימ	בילד בא אלוהל	
ראובן או בולדת	בץ פרח או חיום	בעיר	ביטל לאח	
בשנח ישחרבקת	מריס במצבי קצב	גילגא	למנין ישחדיס	למבון יובים
302	"	"	11	9
303	"	"	11	9
385	"	"	12	10
386	"	"	12	10

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Ноябрь Киселевъ					
	382		12	10		Отъ: Эльи Ицкъ-Гиршевичъ Вишеркана, Уманскій мѣщанинъ, лавочникъ. Мат: Злата-Хрейда Абрамъ-лей Бейла	Авраамъ
	383		12	10		Отъ: Мордко Аврамовичъ Брадскій, Мглинскій мѣщанинъ. Мат: Эстеръ-Хаз: Іосиповна	Іосифъ.
	384		13	11		Отъ: Элья Лейба-Мошковичъ Вайсельманъ, Уманскій мѣщанинъ, плотникъ. Мат: Хая-Рейза Тоббя-Кейбова	Моисей
	385		13	11		Отъ: Мошко Аделтовичъ Шаселъманъ, Жибинскій мѣщанинъ, Черкасскій. Мат: Хая-Лейзеровна	Хана.

מי נולד ראוזח	שם תאב וחאם של	איח	חדש ויום תולדת	מי חון	מספר	
שם ניתן לו ביום	תילד ושמ מעשחר	גולד	יום חמילח ויום	חמוהל		
בולד זכר ושמו	ליטויקב בן שמעון	היום	בלד בא אלגל	חסדוק		
ראובן או בולדח	בן סרחר או חיים	בעיר	ביוב לאח	וחמוצץ		
נקבה ושמחרבקח	מרים בת צבי קצב	וילגא	למעון ישרוים	למבין ירביס	זכרים	נקבות
			14	12	390	
			17	15	391	
			18	16	392	
			18	16	393	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Сословіе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Ноября Числовѣ				
						От: Вейсикъ Іоакфовъ Находкинъ, Бѣлоцерковскій мѣщанинъ.	
"	393	Раввинъ.	18	16		Мать: Сура-Харна	Дочь Ея именемъ
						От: Рувинъ Яковлевъ Лѣкаровъ Лекарь, Сумскій цѣйхг. кузнецъ	
306	"	"	18	16		мать Хаська Шейнова Виноградова	Хана
						От: Вольфъ Михелевичъ Ремесленникъ Уманскій цехъ. столяръ.	
307	"	"	18	16		Мать: Перель Іосифъ Абрамова Блехъ.	
						От: Берко Гершковичъ Армяфровъ Лады Женскій цѣхъ. кожевникъ мать Хая-Фейга Лейзеровна	
"	394	Раввинъ	19	17			Хаимъ.

מספר זכר	מספר נקבה	צו היח חמרחל חפורע וחמציץ	חדש גיוס תולדת יום חמילח היא בילד בא אלול ביטל לאח למנין ישראלים	חדש גיוס תולדת יום חמילח היא בילד בא אלול ביטל לאח למנין יהודים	איח גולד היא בעיר וילנא	שם האב וחאם של תולד ומת מעשחר דימיעקב בן שמעון בץ סרחר אר חיוס מריס בת צבי קצב	צי ולדה ואיזח שם ניתן לר דיא נולד זכר רשער ראשן אר מולדת בעבח ישחרבקח
			כמלוי נוחדסף				
"	393		18	16			
306	"	"	18	16			
307	"	"	18	16			
"	394		19	17			

74

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имя отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Января Кишевъ				
"	395		20	18		Отъ Мошко Хаимовичъ Бендасовъ, Уманскій мѣщанинъ. Мать: Хая Лазарева.	Лазарь
"	396		20	18		Отъ: Аврумъ Ёжиковичъ Фейгинъ, Тальновскій мѣщанинъ. Мать: Урадя Вольфовна.	Ехиель
"	397		20	18		Отъ: Герцъ-Вольфъ Исуковичъ Хасенъ Уманскій мѣщанинъ портной. Мать: Тауба Айзиковна.	Йона
"	398		20	18		Отъ: Хаимъ Мошковичъ Лейбасовъ Уманскій мѣщанинъ кастрюльникъ. Мать: Этя-Двойра Ерухимовна.	Вольвель

חלק ראשון: מן גולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בעצת ישמחו רבקא	שם האב והאם של הולד זכר משחר דימיעקב בן שמעון בת פרחה או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר וילנא	חדש ויום הולדת ויום המילה היום בילד כא אלול בישל לאה למנין ישראלים	למנין יהודים	מי היה המוהל חמורץ יחמיצץ	מספר זכרים	מספר נקבות
			כ"ט				

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Нотаръ Кишиневъ					
"	309	Равинъ	20	18	Кишиневъ	Отъ: Аврумъ-Лейбъ Янкель-Вольфовичъ Сасмиръ, Таленовскій кишиневскаго порядка мѣщ: Мать: Батія Ашеровна	Іосифъ.
308	"	"	20	18	Кишиневъ	Отъ: Мордка Янкелевъ Фридманъ Фрейскій кишиневскаго отдѣленія купецъ. Мать: Бася Янкелева	Павелъ
309	"	"	20	18	Кишиневъ	Отъ: Фруимъ Ароновъ Лифшицъ Уманскаго уѣзда, ремесленникъ. Мать: Сура.	дѣлъ
310	"	"	20	18	Кишиневъ	Отъ: Берко Бенціановичъ Шверинскій Уманскаго уѣзда, торговецъ Мать: Лея Мендлевна Михелева	

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת שם כינון לו היא בולר זכר ושמו ראובן או נולדת בעבור ושתחברקת	שם האב ושאם של הולד רמת מעשהר יהויקב בן שמעון בע פוחר או חיים מריים בת אבי קצב	איזה גולד היא בעיר וילנא	חודש וירם נולדת וירם המילת היא בילד בא אליו ביומו לאה		מספר		זו היה זמרהל זמרע חמרצץ
			למנין ישראלים	לפבון ירחים	זכרים	נקבות	
			כמו שמעל				
1							
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							
9							
10							
11							
12							
13							
14							
15							
16							
17							
18							
19							
20							
21							
22							
23							
24							
25							
26							
27							
28							
29							
30							
31							
32							
33							
34							
35							
36							
37							
38							
39							
40							
41							
42							
43							
44							
45							
46							
47							
48							
49							
50							

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Ноябрь	Кишиневъ			
311	"	"	20	18	Кишиневъ	Отъ: мѣщ. Аронъ-зинъ Соломоновъ, изъ мѣщанъ, 3-й смѣшанной мѣщ. управы. Мать: Бейле-Лея Герцовна	Эсфирь.
312	"	"	20	18	Кишиневъ	Отъ: мѣщ. Мендель Іосифовичъ Бѣлорыбкинъ Кишиневскій мѣщ. управы. Мать: Рахиль Аронъ-Гершовна	Бейлэ
313	"	"	20	18	Кишиневъ	Отъ: мѣщ. Шмерко Ицковичъ Гельманъ Кишиневскій мѣщ. управы. Мать: Двойра Шмерко-Ицковна	Гершка.
314	"	"	20	18	Кишиневъ	Отъ: мѣщ. Мойше Ихилевичъ Переплетчикъ Кишиневскій мѣщ. управы. Мать: Хава Авруми-Іосифовна	Авенцель

חלק ראשון. מן גולדים

א	איח	חודש ויום הולדת	מספר		אי חיח חמורל חפורץ יחמוצץ
ש מ ג ה ר ב ק	גרלד	ויום תמילח היש			
	דיש	בילד כא אלול			
	בעיר	בימל לאח			
	הלנא	למנין יחודים	למנין ירביס	זכרים	נקבות

77

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Ноябрь Киевскій					
							Отъ: Срулевскаго Лейбовича Торговца Жидомирскаго мѣщанина, обрѣзанъ.	
"	408			28	25		Мать: Хая Мошковна Абрамс	
							Отъ: Меерь-Лейбъ Янкелевичъ Мордухаевичъ Уманскій мѣщанинъ, жалованья	
"	409			29	27		Мать: Этерь Лейзеровна. Волберг	
							Отъ: Шмонъ Зерунь-Мошковичъ Гебель-фенъ Уманскій мѣщанинъ, жалованья.	
"	410			29	27		Мать: Дина Мовль-Гершкова Яковъ.	
							Отъ: Мошко Герш-ковичъ Кожакъ Уманскій мѣщанинъ, жалованья.	
423	"	"		30	28		Мать: Цивья Лейзеровна. Песя.	

חלק ראשון: מן גולדים

מספר		מי היה מוהל חמורץ יחמוצין	חודש ויום הולדת יום חמילת הימ בילד בא אלגל בימל לאה		איזה גדלה הימ בעיר וילנא	שם האב וחאם של הילד ומת מעטחר הימעיקב בן שמעון בץ פרחר או חיים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראשון בקבת ושמחרבקת בולד זכר רשמו ראובן או גולדת שם ניתן לו היש
נקבה	זכר		למנין יהודים	לסבין יוליס			
"	408		28	25			
"	409		29	27			
"	410		29	27			
423	"		30	28			

78

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Ноябрь	Кислев			
	324	"	"	30	28		
	325	"	"	30	28		

Итого мужскаго пола тридцать девять
1878 года Декабря 1 дня. Что записанное
совершенно правильно и вѣрно, свидѣтельствуемъ

и Духовные Елены Главной Иванской Старобазарн Синагоги.

Елинским Синагоги и ихъ Старостъ
Шкоды Гарантистена Кадичаси Мендель

Отъ: Пейсахъ Якубовичъ Шварцъ, Земледельческій сословія, мѣщанинъ.
Мать: Песя Аронъ-Борухова. Мирія

Отъ: Аронъ-Вольфовичъ Мошковичъ Бланкъ, портной, Земледельческій сословія.
Мать: Малка Шлиомовна. Белла

חלק ראשון: מן נולדים

ראיזוח לר דיש רשמי נולדת מחרבקת	שם האב ואמו של תינוק ותינוקת בן שחר או חיוש מרים בת צבי קצב	איזה גדלה דיש בעיר וילנא	חדש יום הולדת יום חגילת דיש בילד נא אלגל ביומך לאה		אי חיה חמורל חמורץ וחמוצץ	נקבה	זכרים
			למנין יהודים	למנין יעבים			
	324		30	28			
	325		30	28			

139 и женскаго — тридцать одна, № 31. —
въ сей тетради за Ноябрь мѣсяцъ вписано
сими числами удостовѣряемъ. Уманскій Раввинъ Гилелъ
Уманской Г. Канторинскій. Старостa М. Л. —
и Кандидатъ Казначей М. Воскобойникъ
Уманскій Казначей М. Фрейнъ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Декабрь	Киселевъ			
	411		1	29		Отъ: мѣщ. Мошко Аронъ-вомъ Куперманъ, Ананьевскій мѣщанинъ, христіанинъ. Мать: Эстеръ Вольфовна.	Натанъ
	412			Тейвесъ		Отъ: Аронъ Мошковомъ Бройдо, Ананьевскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Мирьямъ Нисановна	Соломонъ.
	413		3	2		Отъ: Лейзеръ Шмулевичъ Берензонъ, Ананьевскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Хася Аронъ-Вольфовна	Яковъ.
	414		4	3		Отъ: Лейзеръ-Ицко Пинхасовичъ Штавсельманъ, Ананьевскій мѣщанинъ, портной Мать: Идася Іосифовна	Іосифъ.

Рождения

Въ городѣ Ананьевѣ.

חלק ראשון: מן נולדים

נולדי ראיזח / ס ניתן לו דימ / גולר זאר רשתו / ראובן אר גולדת / בעבח ישמחרבקת	שם האב וחאם של / חילד רמת מעטחר / דימיעקב בן שמעון / בת סרחר אר חיים / מריס בת צבי קצב	איח / גולד / דימ / בעיר / ווילנא	חודש גירס חולדת / יורס חמילח דימ / בילד כא אלול / ביומל לאח		מי חיח / המוהל / הפורע / יחמוצץ	טופר	
			למנין יחודיים	למנין ירביס		זכריס	נקבה
			בכורן	פיטיר/			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Векслеръ Кишеневъ					
"	411		1	29		Отъ: мѣщ. Янкеля-Мошковъ Куперманъ, Уманскій мѣщанинъ, христіанинъ. Мать: Хенехъ Вольфовна.	Наумъ
"	412		2	1	Тейчевъ Уманскаго уѣзда.	Отъ: мѣщ. Іоселевичъ Мошковичъ Бройдо Фуфаевскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Марьямъ Нисановна Сологинъ.	
"	413	Ритуальный	3	2	Въ г. Умани.	Отъ: Аврумъ Шулимовичъ Берентейнъ Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Хая Ронъ-Вольфовна	Якобъ
"	414		4	3		Отъ: Аврумъ-Ицко Лейзеровичъ Штавеманъ, Уманскій мѣщанинъ, портной. Мать: Исаія Іосифовна	Іосифъ.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, или ей, дано имя.
			Декабрь Тайвосъ				
326	"	"	4	3		Отъ: Хаимъ Шуковичъ Бернанскій, Уманскаго мѣщанинъ, отставной унтеръ-офицеръ. Мать: Цивья Двойдовна	Вася
327	"	"	4	3		Отъ: Пейсахъ Мордкелевъ Мошковскій, мѣщанинъ, славянинъ. Мать: Гарна Мошковна	Мих.
328	"	"	4	3		Отъ: Вольфъ Ханелевичъ Лахтеръ, Бугскій мѣщанинъ, Черниговскій. Мать: Хая-Эдя Пейсаховна	Рахм.
329	"	"	4	3		Отъ: Берко Боруховичъ Земельянскій, Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Рейза Шендлевна	Шлем.

Въ сей 327 ст. зачеркнуто "Мордковичъ" "Мошковичъ" надписано "Мордкелевъ" "Мошке-Мордкова" на основаніи разрѣшенія Кіевской Дух. Консисторіи отъ 31 Мая 1911 г. за № 3989.

Въ одной

חלק ראשון: מן נולדים

מספר: זכרים	מספר: נקבות	מי היה המוהל הסדר וחמוצץ	חודש ויום חולדת ויום תמילת היום בילד בא אלגל בישל לאח: למנין ישחריים	למנין ירביס	איזה גולד היום בעיר וילנא	שם האב של [illegible] בן שמעון [illegible] או חיים [illegible] צבי קצב	
326	"	"	4	3			
327	"	"	4	3			
328	"	"	4	3			
329	"	"	4	3			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
330	"	" 4	3	Декабрь Тайбесъ	Отъ: Шлко Герцко-вичъ Полянскеръ Уманскаго цѣхового, Запасн. рядов. сапожника. Мат: Бурха Нусиновна	Меня.
331	"	" 4	3	Умани	Отъ: Исаакъ Шму-левичъ Герповичъ Маякскаго цѣхового, Херсонск. Губ. г. Кизикъ. Мат: Ихина-Рахиля Янкелевна	Берта
332	"	" 4	3	Въ томъ же	Отъ: Мойше-Вешель Лейбовичъ Цимерманъ Уманскаго цѣхового, Винницкой губ. сынъ. Мат: Витя Хаимовна	Хая.
333	415	Раввинъ. 5	4		Отъ: Дувидъ Лейбовичъ Корецкій, Уманскаго цѣхового, торговецъ. Мат: Ента Шлёмовна	Іосифъ.

חלק ראשון: מן נולדים

מספר: סדורי	מספר: פרטי	אי חיח חמרחל חמרע יחמיצץ	חדש גירס חולדת גירס חמילח היש בילר כא אלגל ביטל לאח: למנין יחודיים	למנין ירביס	איח גולד היש בעיר וילגא	שם חאב וחאם של חילד רמת מעשחר היטיעקב בן שמעון בץ סרחר אר חיים מריס בת צבי קצב
315	"	"	20	18		
316	"	"	20	18		
317	"	"	21	19		
318	"	"	22	20		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

Мужес.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
330		Ноябрь	Кислевъ			
	401	22	20		Отъ: Бѣлорусскаго Губернскаго Волковыскаго мѣщанина, кассир. Сураскаго Еврейскаго Вѣроисповѣданія.	Ицекъ.
331					Отъ: Кантониста Іосифовскаго Уманскаго, Уманскаго мѣщанина, Бездѣтнаго.	
	402	22	20		Мать: Марьяна Шмуилова	Гендель.
	403	22	20.		Отъ: Арендатора Іосифовскаго Вольфуса Уманскаго мѣщанина, православнаго. Мать: Нехама Бенціонова	Бѣлъ-шлейферъ.
	404	22	20		Отъ: Ицко Мордковича Уманскаго мѣщанина, портного. Мать: Рахиль Іосифовна	Бецеръ.

חלק ראשון: מן נולדים

מספר: זכרים	מספר: נקבות	מי היה המגיד הברית יחמיץ	חודש היום הולדת היום המילה היום בילד בא אליהו ביצד לאחר	למנין ימודים	למנין ירבים	איזה גילד היום בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד רצה מעשהר היציעק בן שמעון בץ פרחר אר חיים מרים בת צבי קצב
				כמלו			
	401			22	20		
	402			22	20		
	403			22	20		
	404			22	20		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

То совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
	Ноябрь Кишиневъ				
405 Раввинъ	25	23	Уманскій	От: Нежинскій-Ицко Мошковичъ Эйсенъ, Уманскій мѣщанинъ, Красносельскій. Матъ: Песя Мошковна	Мейеръ
318 " "	25	23		От: Герцикъ-Бергъ Лазаревичъ Перель, Уманскій мѣщанинъ, виноторговецъ. Матъ: Рухиль.	Израиль
319 " "	26	24		От: Герцикъ-Бергъ Симха-Борухович Сирота, Подольскій губ. вдовецъ. Матъ: Либа Мордкова	Сарра.
406 Раввинъ	27	25		От: Бенціонъ Аронковичъ Фридманъ Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Матъ: Малка Хаимъ-Арьевна	Годель

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Мужескаго.	№ Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Ноябр.	Кишинёвъ		Отъ: Хаскеля Хаимъ-Еркелевича Богушскаго, Таможенскій мѣщанинъ, пекарь.	
„	307	Савичъ	27	25		Мать Брайна Мордкова	Мордка
						Отъ: Якеля Срулевича Берельманка, Кишинскій мѣщанинъ, приказчикъ.	
2	„	„	27	25		Мать: Хая Хаимъ-Гершкова	Шейндля
						Отъ: Бенціонъ Шлеевичъ Друзинъ, Кишинскій мѣщанинъ, слесарь.	
321	„	„	27	25		Мать: Бейла Нуховна	Голда
						Отъ: Мошки Янкелевича Оленцанецкій, Кишинскій мѣщанинъ, торговецъ.	
322	„	„	27	25		Мать: Мея Нафтуловна	Рахиль

חלק ראשון: מן נולדים

מספר: זכרים	מספר: נקבות	אי חיה חמוחל חמוריץ יחמוניץ	חודש ויום הולדת ויום חמילח דימ בילד כא אלול ביצד לאח: למנין יחודים	למנין ירבים	איח גולד דימ בעיר וילנא	שם חאב וחאם של תילד ושת מעשחו בן שמעון דימיעקב או פרחר או חיוש מריס בת צבי קצב	ילדה ואיזח יתן לו דימ זער ושמו ן או בולדח ישמחי יח
2			311 „ „	20	18		
2			312 „ „	20	18		
			313 „ „	20	18		
			314 „ „	20	18		

Счетъ Рождениія. Женска пола. Мужеска пола.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
						Нолярь Хаимовъ	
3/15	"		20	18		Отъ: Мордко-Рувимъ Гоєвичъ Гуревичъ Гуровскій мѣщанинъ Виленск. губ. портной. Мать: Рося Хаимовна.	Ита
3/16	"		20	18		Отъ: Аронъ Мешулимовичъ Гаскаловскій Минскій мѣщанинъ торговецъ. Мать: Эстеръ Кутовна	Шейндель
400		Савинскій	21	19		Отъ: Лейба Рузиновичъ Сурискій Несвижскій мѣщанинъ Ремесленникъ. Мать: Голда Аншелъ-Горликова	Моисей
3/17	"		22	20		Отъ: Шуя Волковичъ Горликовскій Минскій мѣщанинъ торговецъ. Мать: Перель Айзиковна	Пеля.

מי נולד: ראובן	ס חאב וחאס של	איזה	חודש היום שנולדה	מי ספר
שם ניתן לו:	תולד רמת מעשחר	גולד	היום	חם
נולד זכר:	דימיקב בן שמעון	היום	ביום א אלול	וחמ
ראובן או בן	בץ סחר או חיים	בעיר	ביטל לאח	
בקבת ישמח	מריס בת צבי קצב	וילנא	למנין יחודיים	למנין יהודים

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя
			Декабря	Тевѣта.		Отъ: Фишель Авровичъ Штибуровъ Дубовской мѣщанинъ, Торговецъ.	
	335.	"	11.	10.		Мать: Цейтъ Фрулевна..	Любя.
						Отъ: Бенціонъ Бэровъ Мурадовскій, Звенигородскій мѣщанинъ, торговецъ.	
	336.	"	11.	10.		Мать: Нехама Шмулевна.	Хася.
						Отъ: Лейбъ Срулевичъ Анкерманъ Бершадскій мѣщанинъ, торговецъ.	
	422.	Фавбинъ	12.	11.		Мать: Хайга Фаликовна	Белика
						Отъ: Герцико Бенціоновичъ Крупникъ, Уманскій мѣщанинъ Лавочникъ.	
	423.	Фавбинъ	13.	12.		Мать: Песя Іошелевна.	Бенціонъ.

Вн. 2 апр. 1848

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Раввинъ Исаакъ					
	453		31	1		Отъ: Яковъ-Герш Идельсонъ Гродненской Губернскій мѣщанинъ, крамарь. Мать: Хина-Мендель-Гершовна	Ефраимъ.
	454		31	1		Отъ: Нехемья Аарон-новъ Пинскаго-Каменскій мѣщанинъ, портной. Мать: Эстеръ Мошковна	Нохимъ.
	455		31	1		Отъ: Шлёма Ерусалимовичъ Гольцманъ изъ мѣщанъ Богатевки, Балежскаго уѣзда, приказчикъ. Мать: Гнендля Михелевна	Израиль.
364			31	1		Отъ: Мейлёма Аронъ-мовъ Вторянеръ, Сарновскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Сура Волковна.	Дебора.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד ראיוח	שם ה... של	איח גולד דים בעיר גילגא	חדש ויום הולדת ויום המילה דים בילד בא אלגל ביצל לאה למנין יהודים	למבין יהויס	מספר פנימי	מספר חיצוני	מי חיח חמרחל חשרץ ויחצויץ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Женскаго.	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
				Декабрь Тейлеч.			Отъ: Иуко Мике левичъ Ребизкій Тетіевскій мѣщанинъ, вдовецъ.	
337.		"	"	13.	12.		Мать: Этя-Рейзл. Отъ: Янкелемендровичъ Шерманъ. Ивановскій мѣщанинъ, торговецъ.	Чарна.
"		424.	Раввинъ.	14.	13.		Мать: Марьям Ароновна. Отъ: Пейсахъ Нохимовичъ Шварцройтеръ, Ольшанскій мѣщанинъ, купецъ.	Пейсахъ.
"	"	425	Раввинъ	14.	13		Мать: Гитель Вольковна.	Изроиль.
364	"	426	Раввинъ	15	14		Отъ: Иецко-Аѣзекъ Абрамовичъ Мещанинъ Минской губ. Новогрудскаго уѣзда Ружанской волости деревни. Мать: Бейла-Хаво Мошковна Лейбовна	Борисъ.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או בולדת בעצמו ישמחו בקצו	שם האב והאם של הולד ושם מקומו דימיעקב בן שמעון בן סיחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר וילנא	חדש יום הולדת יום חמילת היום בילד בא אלגל בימל לאח למנין ישראלים	למנין יהודים	מספר	מי חתם חתרל חפרץ יחתרץ
	טקת פרעזאבר					
148.			24	25.	"	חתם
149.			27.	26.	"	חתם
361			27	26	"	
450			30	29	"	חתם

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имя отца и матери.	Кто родился какъ ему, имъ, ей, дано имя
		Декабрь Тезвей					
	451.	Раввинъ	30.	29.	?	От: Іос. Іосифовичъ Гельперенбейнъ Чиновникъ 11 класса, Управляющій Контрольной палатой. Мать: Ревека Янкел-Мейеровна.	Исаакъ.
	452.	Раввинъ	30.	29.		От: Арон-Шмуль Мордховичъ Скибинскій, Уманскій 2 гильдіи купецъ, Коммерціи Совѣтникъ. Мать: Бэлла Исаковна.	Михель.
	453.	Раввинъ	30.	29.		От: Ицко Мордхелевичъ Оглоблинскій, Уманскій мѣщанинъ, Коммерціи Совѣтникъ. Мать: Эйдя Гдальевна.	Мордхель.
	454.	Раввинъ	30.	29.		От: Нахманъ Лейбовичъ Бурдовъ Таможенный приказчикъ. Мать: Гинда-Лея.	Рафаилъ.

חלק ראשון: מן נולדים										
מי נולד: ראובן או נולדת בעת ישמחו רבקה	שם האב וחאם של הילד ישת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ פוחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה נולד היא בעיר גולגא	חדש גיום הולדת ליום המולד היא בילד בא אלגל בימי לאה		מי הוא המוהל הסנדק ויחמוציץ	מספר	
			למנין יתרדים	למנין ירביס		ישנה	בסדר
			טבת	פרעזוקס			
המוהל משה מץ.							
טבילה דאחת אחת ואחת שם ביום [illegible] "ברוך-רופא".			12.	13.	"	337.	
המוהל פסח [illegible]			13	14.	הכה.	424.	
[illegible]							
[illegible]			13.	14.	הכה.	425.	
[illegible]			14	15	הכה	426.	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Декабрь Тейвесъ				
"	338	"	"	15	14		Отъ: Гершко Зжалезнякъ Рейзманъ Уманскій мѣщанинъ, сапожникъ. Мать: Рейза Ехиловна. Хатеръ-Якель
"	427	"	"	15	14		Отъ: Хаимъ-Берка Шмуелевичъ Крижковъ Лабышженскій мѣщанинъ, сапожникъ. Мать: Эска-Зельда Мешкова. Шмуель
"	428	"	"	16	15		Отъ: Овсей Лейзеровичъ Ведро, Сурскій мѣщанинъ, столяръ. Мать: Эйка Авремова Нухимъ
"	429	"	"	16	15		Отъ: Якель Іосифовичъ Кѣнгсбургъ Уманскій мѣщанинъ, столяръ. Мать: Сура-Бриха Мотакова Шмуель

Родились въ 2 пр. 8 гл. Умань

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ראיזה שם נותן לו דינ בולר זער רשמו ראובן או נולדת בקצה ישמחרבקה	שם האב וחאם של הילד רמח מעשחר דימיעקב בן שמעון בץ פוחר או חיום מריס בת צבי קצב	איח גולד דינ בעיר וילגא	חדש גירס הולדת גירס חמילח דינ בילד בא אלגל ביטל לאח		מספר זכרים	מספר נקבות	מי חיח חמזרחל חפררל יחמוצץ
			למנין ישרדיס	למנין יריביס			
				פרט אשרינה			
(ב)							

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Января 16 Текущаго				
"	433	Савельевъ	17	16		От: Нисель-Йоффковичъ Яновскій, Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Сура Лейбовна-Мошковна	Яковъ.
"	434	Равбинъ	17	16		От: Михель Мордковичъ Іерусалимскій, Уманскій мѣщанинъ, чернорабочій. Мать: Добрись Іосѳова	Исай
340	"	"	17	16		От: Лейбъ Овсѣевичъ Коцюцкій, Бугскій мѣщанинъ, портной. Мать: Гена Берковна.	Сарра.
341	"	"	17	16.		От: Ицко Юдковичъ Кравцовъ, Уманскій мѣщанинъ, столяръ. Мать: Голда Янкелевна	Ента.

Женскаго.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או נולדת בעבא ישמחרבקה	שם חאב וחאם של תילד ימת מעשחר דימיעקב בן שמעון בץ סיחר או חיוש מריס בת צבי קצב	איח גולד דים בעיר גילגא	חודש גיוס תולדת גיוס חמילח דים בילד כא אלגל ביטל לאח		מספר		מי חיח חמרחל חפירץ יחמוצץ
			למנין יחודיים	למנין ירבים	זכרים	נקבות	
			ליהם	פרעזאר			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Декабря Тейбеля				
342	"	"	17	16		Отъ: Герша-Симховичъ Ярославскій, Покорливскій сѣзда-жанинъ, кантористъ. Мат: Этя-Сура Ицко-Лейбовна.	Мошка
343	"	"	18	17		Отъ: Лейбель-Мошко Срулевичъ Ярецкій, Талаповскій мѣща-нинъ, портной. Мат: Хана-Генъ Іосифовна.	Яковъ.
344	"	"	18	17		Отъ: Мендель-Іосифъ-Хаимовичъ Козакъ изъ Колоніи Коза-тополянки, Херсонск. Губ. и уѣзда, кубикецъ. Мат: Ципа Шмулевна.	Вольфъ-Берко
345	"	"	18	17		Отъ: Лейбель-Вольфъ Мошко-Сосевичъ Сура Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Мат: Гиндель Пинхасовна.	Рахиль-Лея

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן או גולדה בעת ישמחרבקה	שם האב והאם על הילד זכר ושמו הירשיקע בן שמע בץ פרחה או חיים מריס בת אבי קצב	איזה גולד היא בעיר גולגא	חודש היום הולדת היום חמישי לחודש בילד בא אלגל ביטל לאח למנין יחודיים	למנין ירביס	מספר זכרים	נקבות	מי חיה חמישי חשריק יחמיצץ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣяцъ рожденія и брѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
344	"	"	19	18	Уманскомъ.	Отъ: мѣщанинѣ Моисѣевичъ Пашковскомъ Маляромъ-живописцемъ, часовой мастерской. Мать: мѣщанка Срулевна Мейдла	Декабря 18 дня.
345	"	"	19	18		Отъ: Нерослъ Вольфовичъ Финкельштейнъ Немецкаго сословія, портной Мать: Тайба-Рейза Гершковна с Ліей.	
457	"	Раввинъ.	19	18		Отъ: Гершко Овшій-Боруховичъ Елинъ Мѣщанинъ м. Волчи Гродненск. Губ. портной. Мать: Сурка Исаковна. Исаевъ.	
458	"	Раввинъ	21	20		Отъ: Шая Лейбовичъ Хазусель Таибовской сословія, бѣдный. Мать: Эйдя Аронова. Аронъ.	

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ראובן	שם האב והאם של הילד ושמו מעתה	איזה זכר או נקבה	מתי נולד לפי חשבון למנין שטרות	מתי נולד לפי חשבון לעבין יהודים	חדש וירח הולדת יום החולדים בישל לאח	מספר זכרים	מספר נקבות	מי חתם המוהל השורץ וחמוצץ
בת ישמחרבקה	מריס בת צבי קצב	נקבה	18	19		"	"	
בן סרחה או חיים	חיימיעקב בן שמעון	זכר						
ריבן או גולדה	חילד רמת מעטחר	נקבה						
בית:	שם האב והאם של הילד ושמו מעתה	איזה זכר או נקבה	מתי נולד לפי חשבון למנין שטרות	מתי נולד לפי חשבון לעבין יהודים	חדש וירח הולדת יום החולדים בישל לאח	מספר זכרים	מספר נקבות	מי חתם המוהל השורץ וחמוצץ
בת	[illegible]	נקבה	18	19		"	"	
בן	[illegible]	זכר						
ילד	[illegible]	נקבה						
בית	[illegible]	נקבה	18	19		"	"	
בן	[illegible]	זכר						
ילד	[illegible]	נקבה						
בית	[illegible]	נקבה	20	21		"	"	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Якобъ Тейтельъ					
439		Раввинъ	21	20		Отъ: Янкель-Шлемовъ Фузибовичъ Хаскъ, Уманскій мѣщанинъ, Торговецъ. Мать: Шейндля-Мошкова.	Ханна
440		Раввинъ	21	20		Отъ: Мордко Янкелевичъ Опишанъ, Истокодскій ситцанщикъ, сапожникъ. Мать: Двойра Меировна.	Фрейда
441		Раввинъ	21	20		Отъ: Элья-Нухимъ Шерлимовичъ Цалевскій, Уманскій ситцанщикъ приказчикъ. Мать: Хая Рувимъ-Генаховна.	Песя
442		Раввинъ	21	20		Отъ: Азріилъ Менделевичъ Кущъ, Гайсинскій ситцанщикъ, херсонскій Мать: Шаръ Янковна.	Шейндель

חלק ראשון מן נולדים

מס		מספר		אי היח	חדש וירח הולדת		איח	שם האב והאם של	
					יום הטלת הים				
					בילד בא אליל				
					ביצל לאח				
					למנין ישראלים	למנין יוונים			

Женскаго.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
440	1	Декабрь	Тейвесъ			Отъ: Лейзеръ-Тейхахъ-Аронович Бакалъ, Уманскій мѣщанинъ, купецъ. Мать: Лея Мошковна Яковъ.	
441			22	21		Отъ: Шулемъ-Мееръ Шмерковичъ Рубинъ, Трехгуровскій отставной унтеръ-офицеръ. Мать: Удель Волковна Натанъ	
442			22	21		Отъ: Борухъ Пинхасовичъ Черкасскій Мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Гитля-Голда Іосифъ-Бикмановна Лазарь	
443			23	22		Отъ: Бенціонъ-Вольковичъ Шуровъ, Тальновскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Итта-Лея Мошковна Семенъ.	

מי נולד ואיזה	שם האב ואיזה של	איזה	תאריך היום הולדת		מי הוא המוהל והסנדק	מיום	
בקבת ישמחרבקת	שריס בת צבי קצב	גילגא	למנין יתרויים	למנין ירביס		זכרים	נקבות
			טבת	באונקה			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Декабрь. Тейвесъ				
						Отъ: Бенціонъ Шабсовичъ Кацовъ, Уманскій мѣщанинъ, старообрядецъ.	
349	"	"	23	22		Мать: Хаецель Пейсаховна.	Іехудисъ
						Отъ: Пинхасъ Герцковичъ Полонскій, Уманскій мѣщанинъ, портной.	
350	"	"	24.	23.		Мать: Сурка Ѳишелевна.	Хая.
						Отъ: Мендель Янкелевичъ Рихтеръ, Немировскій мѣщанинъ, торговецъ.	
"	444	Развелись.	24	25		Мать: Мендель Ароновна.	Моисѣй
						Отъ: Хуна Янкелевичъ Крайцеръ, Тульчинскій мѣщанинъ, Мясникъ.	
351	"	"	24.	23.		Мать: Ентель Мошковна.	Дина.

מי נולד- ראיזה שם ניתן לו דיב נולד זכר נשאר ראיבן או נולדת בקבה ישטחרבקת	שם האב ואמו של תולד ומה מעשתו דימיעקב בן שמעון בץ סיחר או חיוש מריס בת צבי קצב	איזה נולד דיב בעיר גולנא	חודש גיום תולדת גיום המולת דיב בילד כא אלגל ביצל לאה		מספר זכרים	מספר נקבות	מי חיה חמוהל חפרע יחמוניץ
			למנין ישראלים	למנין יבנים			
			פרט דעמבר				
349	"	"	23	22			
350.	"	"	24.	23.			
"	444		24	25			
351	"	"	24.	23.			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Декабря Тейбеля			Отъ: Аронъ-Лейбъ Шалевичъ Лан фа, Уманскій мѣщанинъ, живопродавецъ. Мать: Бруха Зайвелева.	Сарра.
352.	„		25.	24.			
						Отъ: Берко Мордковичъ Золту = Манъ, Тальнов= скій мѣщанинъ, лавочникъ. Мать:	
353.	„		25.	24.		Гольда-Гершъ Мошковна.	Сарра.
						Отъ: Овсей Ли= келевичъ Ентерь Уманскій мѣ= щанинъ, Мя= ликъ. Мать:	
354.	„		25.	24.		Рейдя-Іоселевна.	Ревекка.
						Отъ: Нафтулій Зисевичъ Ло= зарскій, Липовец= кій мѣщанинъ, портной. Мать:	
355.	„		25.	24.		Хана Шуловна	Розе.

חלק ראשון: מן נולדים

מי נולד: ואיזה	שם תאב והאם של	איזה	חדש ויום הולדת		מי היה	מספר	
שם ניתן לו היא	הילד זכר נקבה	גולד	יום החילה היא		חמרהל	זכרים	נקבה
בולר זכר ושמו	היצחק בן שמעון	היא	בילד בא אלגל		חפרץ		
ראובן או נולדה	בת סיחר או חיים	בעיר	ביצד לאח		יחמוצץ		
בקצה ישחחרבקה	מריס בת צבי קצב	גילגא	למטין יתודיים	לטבין יהביס			
			טבת בשבוקר				
הובה יכיה בת אהרן זיב בן בצלם אומאבע. מלאכין. מלכי שכר. מלך ברכה בת צבולן.			25.	24.		352.	„
שכיה בת אליקים ראובן בן יעקב ישראל. שלח כוכבים בת יפת.			25	24.		353.	„
לוי בת יהושע יפת יפה.			25.	24.		354.	„
לוי בת אברהם יעקב. שלח בת יפת.			25.	24.		355.	„

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Декабрь 24.				
3	356	„	25.	24.		От: Берко Гой-Зинъ-Айзиковъ Хиревскій Ставищенскій мѣщанинъ, Мошенникъ. Мать: Бурехъ-Лея Срулъ Герцикова.	Авраамъ.
3	357	„	25.	24.		От: Герцикъ Шимоновъ Моглевскій, Таль-новскій мѣщанинъ, Лавочникъ. Мать: Шейндля Герциковна.	Перля.
	358	„	25.	24.		От: Шимонъ-Давидъ Аронъ-Зельмановъ Лепель, Уманскій мѣщанинъ, Торговецъ. Мать: Тауба Ефроимовна.	Рахиль.
	359	„	25.	24.		От: Элья Зельмановичъ Гецель Нетишинскій мѣщанинъ, Портной. Мать: Сима Давидъ-Гейнарова.	Сарра.

מי נולד: זכר או נקבה	שם האב והאם של הילד רמז מעשה	חודש ויום הולדת היום חמישי לחודש בילד בא אלול ביום לאה		איזה גולד היצ בעיר וילנא
בכמה ישמחרבקה	מריס בת צבי קצב	למנין יהודים	למנין יוליס	
הראובן או נקבה	בץ סרחר או חיים			
שם ניתן לו ביום	דימיעקב בן שמעון			
בולר זכר ושמו	הילד רמז מעשה			
מי הינו	חמורץ			
מספר				
356.	„	25.	24.	
357.	„	25.	24.	
358.	„	25.	24.	
359.	„	25.	24.	

100

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Декабря Тейвет.				
3.	356	„	25.	24.		От: Гершко Хай-Зинъ-Айзиковъ Хиревецкій Отавицкій мѣщанинъ, Могилевецъ. Мать: Хаимъ-Мейеръ Срулъ-Гершковна	Аврумъ.
3.	357	„	25.	24.		От: Гершко Шимоновъ Могилевъ-Таль-новскій мѣщанинъ, лавочникъ. Мать: Шейндель Гершковна	Перель.
	358.	„	25.	24.		От: Шимонъ-Давидъ Аронъ-Зельмановъ-Лейзъ, Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Тауба Ефроимовна	Рахиль.
	359.	„	25.	24.		От: Элья Жельманович Гецель Натингродовскій мѣщанинъ, портной. Мать: Сима Давидъ Гейнаровна	Сарра.

מי נולד: זאיזה	שם האב והאם של	איזה	חדש היום הולדת		מי הוא	מספר	
שם ניתן לו היום	הולד ומת מעשהו	גדלה	היום המילה היום		חסרים		
גדלו זכר ונשאר	הימיעקב בן שמעון	היא	בילד כא אלגל		יחסרים		
ראובן או נולדה	בת פרחר או חיים	בעיר	ביומך לאח				
בקצת ושאחרבקת	שריה בת צבי קצב	הולגא	למטין יחסרים	למטין יחסרים		זכרים	
הראשה הה			טקת הקוקה.				
מלאה (מאה) בת בקה קס לפה חיים מורדכי הכהן ומשולם ובא אחיו בת-שבע			25.	24.			356. „
מרדכי בת בקה קס לפה חיים מורדכי הכהן ומשולם ובא אחיו בת-שבע			25.	24.			357. „
[illegible]			25.	24.			358. „
[illegible]			25.	24.			359. „

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какому, или ей, дано имя.
						Отъ: Михаилъ Іосифовичъ Берковичъ, Бѣлецкій мѣщанинъ, извозчикъ. Мать: Хана-Малка Яковлевна.	Хелкѣ.
360.	„	„	25.	24.			
						Отъ: Пейсахъ Срулевичъ Фрейденъ, Гайсинскій мѣщанинъ, лавочникъ. Мать: Хава Ефруллевна.	Исаакъ.
„	445		26.	25.			
						Отъ: Ицекъ-Бенціонъ Лейбовичъ Шапиро Ицекъ-Бенціонъ Лейбовичъ Шапиро Ицекъ-Бенціонъ Лейбовичъ Шапиро Ицекъ-Бенціонъ Лейбовичъ Шапиро Гинзбургъ, Уманскій 2-й гильдіи купецъ. Мать: Рахиль Срулевна.	Натанъ.
„	446.		26.	25.			
						Отъ: Ефроимъ Лейбовичъ Вайсбродъ, Литовецкій 2-й гильдіи, купеческій сынъ. Мать: Ревекка Мордковна.	Яковъ.
„	447.		26.	25.			

Подъ №446, неправильно имена „Ицекъ-Бенціонъ Лейбовичъ Шапиро Ицекъ-Бенціонъ Лейбовичъ Шапиро Ицекъ-Бенціонъ Лейбовичъ Шапиро Ицекъ-Бенціонъ Лейбовичъ Шапиро Гинзбургъ" заверкнуто „такъ Менахимъ Ицекъ Бенціонъ Лейбовичъ Шапиро Гинзбургъ" на основаніи разрѣшенія Кіевскаго Губернскаго Правленія отъ 15 Мая 1901 года за № 1877.

מי נולד: ראובן מס ניתן לו היום גולר זאר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמחרבקה	שם האב ושאם של הולד ושת מעטחר דיטיעקב בן משקן בן סחר או חיים מריס בת צבי קצב	איזה גולד היום בעיר גילגא	חודש גיום הולדת גיום המילה היום בילד כא אלול בימב לאח למנין יתרדיס	למנין ירביס	מספר הבניס	מי חיה המוהל חשורץ יחמוצץ
			טמת			
			25.	24.	360.	
			26.	25.	445	
			26.	25.	446	
			26.	25.	447.	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Деканъ Тейберъ.				Отъ: Герцка Аврумъ-Айзиковъ Ерюгиной, Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Рейдя Зельманъ-Меерова	Соломонъ онаго.
"	448.	Савичъ	26.	25.	Уманъ.		
	449.	Савичъ	27.	26.		Отъ: Янча Герскковичъ Рейзманъ Ладыженскій мѣщанинъ, солдатъ. Мать: Рывка Вольковна	Рувинъ.
361	"	"	27	26		Отъ: Лукашевской мѣщанинъ, Менделъ Срулъ-Мотелевичъ Верешкъ, Учитель. Мать: Сура-Рыска Янкелевна	Шмерка.
"	450	Савичъ	30	29		Отъ: Ицка-Сруль Шуко-Янкелевъ Мать:	Абрамъ.

Въ статьи 448 метрической графы подписавшимся словомъ „Соломонъ онаго“
Деканъ Савичъ

חלק ראשון: מן גולדים

מי נולד: ראשון	שם נתן לו דיין	נולד זכר ונשמו	האבן או בולדת	בקבת ישתחרבקת	שם האב והאם של	תולד ושמ מעשתר	דימיעקב בן שמעון	בץ סרחר או חייט	פריס בת צבי קצב	איזה	גולד	חיים	בעיר	ויולגא	חדש ויום תולדת	ויום תמילח חיים	בילד כא אלגל	ביטב לאח	למנין ישתרדים	למנין ירביס	מי חיה	חמוחל	חפורע	ימחוצץ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Деклар. Хейвет.				Отъ: Герцко Аврумъ-Айзиковъ Аргагинской Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Рейдя Зельманъ-Мендлова	Золомонъ онже.
"	448.	Савгиръ	26.	25.			Соломонъ
	449.	Савгиръ	27.	26.		Отъ: Янча Герцковичъ Рейзманъ Ладыженскій мѣщанинъ, сонфатъ. Мать: Рывка Волковна	Рувимъ
361	"	"	27	26		Отъ: Лукашевской мѣщанинъ, Мендель Срулъ-Мотшовичъ Верешкъ, Учитель. Мать: Сура-Рывка Янкелевна	Шмуэль
"	450	Савгиръ	30	29		Нехя-Сура Шуко-Янкелева	Абрамъ

Въ г. Умани.

Въ статьѣ 448 мужеской графы надписаннымъ словомъ „Золомонъ онже“ Секретарь Савгиръ

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד: ראיזה	שם חאב והאם של	איזה	חודש יום חגלדת	מי חיה	מספר
שם ניתן לו היש	חילד רמת מעשחר	גולד	יום תמילח היש	המרחל	
בולר זער ושמו	דישיעקב בן שמעון	היש	בילד בא אלגל	חשרץ	
ראובן או בולדת	בץ פוחר או חייט	בעיר	ביטש לאח	יחמוצץ	
בקבת ישמחרבקה	מריש בת צבי קצב	ויגלא	למנין ישחריש / למבון יובים		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
		Декабрь. Шестъ					
369	"	"	31	I.		От: Янкель Ехиелевъ Пощицкій, Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Хана Нарумовна	Несте.
370	"	"	31	I.	Умани.	От: Нухимъ Шмулевичъ Миколаевскій, Уманскій мѣщанинъ, извозчикъ. Мать: Этель-Этя Мейеръ Герш Гиндель. ковна.	Гиндель.
371	"	"	31	I		От: Шмерель Лейбовичъ Рабакъ, Уманскій мѣщанинъ, торговецъ. Мать: Тауба-Лея Янкелевна	Роза.
372	"	"	31	I		От: Цалъ Мовшевичъ Кацанеленбаугенъ, Уманскій мѣщанинъ, бухгалтеръ. Мать: Вася Янкелевна.	Лія.

Итого мужескаго пола сорокъ пять, а 45 м.
женскаго — сорокъ семь, а 47. —
Декабрь мѣсяцъ, всѣ вышесказанно правильно и вѣрно записано.
Уманскаго
Раввина Ученый Талмудъ Шапиро
Уманскій Старшина М. Л. Ферешманъ
Казначей Левъ Гинзъ
Члены: М. Воскобойникъ
Корнацкій. М. Фрумкинъ

חלק ראשון: מן נולדים

מס׳ נקבה	מס׳ זכר	מי היה חתוכל חברת יחמוצין	חודש ויום הגלדת יום חמולח דיום בילד בא אלגל ביטל לאח למנין יחודים	למנין ירביס	איח גולד דיום בעיר הולגא	שם האב וחאם של תילד ושת מעשחר דימיעקב בן שמעון בת סרחר או חיום מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיזח שם ניתן לו דיום בולר זכר ושמו ראובן או בולדת בקצת ישמחרבקח

105

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя

Записанными въ сей 2а исключеніемъ тож
За Іюнь мѣсяцъ и въ записи подъ № 282 лит
томъ Уманская Городская Управа под

Члены Управы

Секретарь

חלק ראשון מן הילדים

מי נולד ראשון	שם האב ואמו של	את נולד זכר או נקבה	חודש וזמן הולדת היום הולד בן אלול בימי לאחר		מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל חתירע יחשיצץ
שם ניתן לו היום	הולד זעת מעטחר דימיעקב בן שמעון		למנין יחודים	למנין ירביס			
בולר זער ושמו	בץ סוחר או חיים						
ראובן או נולדה	מריס בת צבי קצב						
בעבא ישחרבקא							

214 ~~214~~

Что въ сей тетради нѣтъ посвидѣтельствования
Городской Управы о прописанныхъ матери, въ
Книгѣ Свидѣтельствуемъ.

Члены Управы